中華民國僑委會登記證台教新字第壹弍零號
香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物
工商日報
THE KUNG SHEUNG DAILY NEWS
督印及承印：工商日報有限公司
香港灣仔分域街十八號
各部電話：編輯部、採訪部、發行部、廣告部、社長室、總編輯、經理室、秘書室、中區辦事處 [illegible]
電報掛號二〇七五　郵箱六二號
今日出紙三張半每份壹毫
（外埠版精篇大字張）

本報一九六四年下半年銷數大增

每日平均淨銷紙數由五三、九二六份增至五七、二九三份

外埠及贈閱均不計在內

上數字經由英國聯邦報紙刊物銷數審核協會發給証明書

共黨煽動菲人反美示威

在馬尼剌市區散發傳單

【馬尼剌廿五日法新社電】今日下午，有不明身份的人物，在這裡分發印有蘇聯國徽「鐵鎚和鐮刀」的傳單，這些發生在預定於菲律賓國會大廈和美國大使館前面舉行的大規模反美示威之前數小時。

警察迅即動員，追查那些傳單的來源，一位示威者的發言人激憤地譴責那些傳單，是「不正當而且卑污的策略」，目的在損害示威行動的名譽。

「馬尼剌一晚報」今日把一張傳單複印在首頁上。那些傳單上面印有共黨的徽號，聲言：「為民族的自由而集會，攻擊美帝國主義」。並且嗾使示威者於當地時間下午五時，在國會前面集合，並向美國大使館進行遊行。

示威行動的發起人預料，起碼有一萬五千人參加。示威者預定第五屆國會大會於今日下午開始第四次百日會期，麥卡柏高向大會發表國情咨文的時候，在國會前面聚集。

【馬尼剌廿五日路透社電】今日約有五千名學生和工人，在這裡的美國大使館前面，發動一次和平的火炬示威。他們所抗議的事情當中，有所謂在全國各地的美國軍事基地內，無故殺害菲律賓人的事件。示威者攜着火炬和標語，從國會向美國大使館遊行一哩之遙，高呼「美國人滾出去」，「打倒美國帝國主義」，和「美國狗滾出」等口號。

在示威者的大隊抵達大使館時，他們便焚燒一個「帝國主義者山姆叔叔」的假像，那假像握着一條鐵鏈，一端吊着一名菲人，另一端縛着美國人在菲律賓所享有的特權。警察對鎖緊閉大使館，包括布萊大使的私寓在內。示威者在大使館前面擺置卅二具黑色的棺木，代表那卅二名所謂在美國軍事基地內被無辜殺害的菲人。

南越僧人及學生 反美反政府示威 擴大至中圻各地

【順化廿五日路透社電】約有二萬名沉默的巡遊者，於今天在這個北部城市列隊操過各街道，來對美國大使泰勒靜默地表示佛教徒的力量。

一大隊有紀律的示威巡遊行列，沿着這個西貢以北四百哩的佛教古都河邊和各街道，連綿不去，達五句鐘之久。這隊巡遊民眾，避過美國領事館和滿目是石塊和火燒傷痕的新聞處圖書館。

這些示威者攜有標語……額，要求陳文香總理辭職，和撤回支持陳文香政府的泰勒。

擴音器播出：這次巡遊示威，祇是顯示這個城市的佛教徒所受到政治支持而已。

主持順化省宣傳的釋得主較後說：預料由佛教徒組織的進一步示威，將會暫時停止，而由學生所領導的反對美國人的四十八小時不合作罷課，亦將於今晚午夜結束……

……色袈裟的僧人，領導巡遊。

【西貢廿五日法新社電】這裡可靠消息今天說：中圻芽莊，昨天有一大羣佛教僧尼和信徒，在廣場上發動抗議陳文香政府的絕食。中圻其他的城市，也爆發了類似的反政府事件。

在昨天芽莊的絕食中，學生們曾進行四十八小時候，廣場四周掛滿了反政府的標語，大部份商店都關門。示威從上午七時開始……

順化學生暴動放火

西貢一名絕食高僧失踪

【西貢廿五日美聯社電】有一羣暴動的學生，於星期一日黃昏時分，在此間東北四百哩的順化，列隊巡行，而且縱燬屬於他們所謂「反民族主義分子」的人的房子。第一間被焚燬的，是屬於當地警察局長所有的。

據悉：在日落時分，暴徒正在向當地南越政府新聞處的辦事處行進，大有焚燬該辦事處的意圖。並無任何跡象顯示軍隊或警察阻止，雖然該地的軍政長官阮正詩准將是在當地。

同時在順化的，並有副總理阮春瑩和阮文紹准將。

【西貢廿五日路透社電】警方消息說：今天上午在西貢一間佛教中在外面，使用催淚彈的軍隊與拋擲石塊的學生示威者，曾……

越來越多，最後約有一千五百人。該省政治僧侶的領袖，曾參加示威。軍警封鎖通往廣場的各街道，但未有發生事件。

昨天在中圻的大南和歸仁，也曾發生類似的示威。消息說：順化的美國新聞處昨天已拒絕招待美國平民，美國平民只得在美軍營聽用膳。

【西貢廿五日法新社電】正當一些將領進行初步嘗試，來在佛教領袖與陳文香總理間從事調停的時候，由佛教徒領導的反政府和反美示威，今天在南越各處蔓延，……發生衝突，結果有五十八名學生，二名教師和十一名僧人被捕。在佛教全國總部附近的街道上，堆滿了垃圾，因為封鎖該地的軍隊，不許垃圾車通過。

示威者在南越三個中部城市，順化，廣治和大南的各街道出現。按：有一個美國重要軍事基地位於大南。

【西貢廿五日法新社電】今天上午數小時，南越政府軍派兵及閘到國家元首潘克丑的寓所外面，在四周圍起有刺鐵絲。

蘇擬削減東歐駐軍 增兵中共邊境

【倫敦廿六日合眾國際社電】今天有消息說：蘇聯將考慮削減其駐東歐的軍隊，用來增援與中共接壤的不寧靜邊界。據外交界消息說：據悉蘇聯領袖於上週在華沙的共黨秘密高峯會議上，曾與東歐附庸國領袖討論此事。據說：蘇聯這項外交政策的用意，是在防備中共。過去已有消息說，蘇聯恐怕北平在反對克姆林宮的新領袖中，會再次威脅中、蘇邊界。據說北平也已在中蘇邊界，特別是在中央原子中心的新疆省，採取特別措施。蘇聯在接近五千餘哩的遼東邊界上，目前祇有十七個師，而其中祇有十二個師的人員足額。

採取這項行動的理……

詹森正迅速康復 將參加邱翁葬禮

【馬利蘭州伯利斯達廿五日路透社電】詹森總統之傷風和喉痛正迅速地痊癒，故他似必能有足夠的健康，乘坐飛機到倫敦參加本星期六的邱吉爾爵士葬禮。伯利斯達海軍醫院昨晚夜發出的公報說：「總統甚為安適……他的咳嗽已經實際地消失，並且在無痛苦」。按：詹森星期六入該醫院留醫。他昨日在其相旁對一記者說：「我極欲前往，但此將視余之病況於今後兩日的情形而定。」

泗水印尼暴徒 掠奪美國書館

數千冊書籍付諸一炬

【耶加達廿五日法新社電】據今日抵達這裡的消息說：共黨操縱的學生和工人，於上星期五日在東爪哇的泗水，把從當地美國新聞處圖書館掠奪的數千本書籍，付諸一炬，抗議美國干預南越和剛果。

為數約一萬人的示威者，於當日上午集中在圖書館，高呼反美、反英和反馬來西亞的口號。據悉：並無發生紊亂行動。

美國新聞處圖書館自去年十二月初以來，已停止開放，當時是美比在剛果的行動後，發生的第一次反美事件的狂潮，暴徒掠奪圖書館所藏書籍的百分之廿五。

暴徒於星期五日擊破圖書館的大門，並且把大部份所餘的書籍搬到市中心來焚燒。暴徒又把一面印尼國旗掛在那所樓房上，並在進口處貼上一張招貼，上書「民族陣線（由蘇卡諾總統的革命黨員組成的大規模政治組織）辦事處」。學生羣在焚燒書籍的時候，高聲歡呼，歌唱和跳舞。

【西貢廿五日美聯社電】佛教總部的主要範圍，被障礙物和傘兵包圍。在總部裡面有四位僧人，已第六天絕食，抗議陳文香所領導的政府。

但一位最有勢力的佛教領袖，曾為首發動絕食的，顯然經已失踪。他就是釋智光，他在一九六三年時，曾於警察突擊佛寺時逃脫，而在美國大使館得到保護。

由，未見實施，但相信是因西貢流行的謠言而採取的一種預防措施。按：有消息說：佛教徒將於今天下午在潘氏寓所前面示威。

【西貢廿五日路透社電】南越武裝部隊總司令阮慶中將今天說：武裝部隊經要求國家元首，宣佈順化省戒嚴。按：順化最近曾有一間美國圖書館被搗毀。

（治根）
一切鼻症　頭痛流涕　鼻流膿血
久塞不通　敏感噴嚏　喉頭痰湧
長流鼻涕　容易傷風　一服見功
中國誰謂無聖人！
本地薑何嘗不辣！
鐘示出品皆良藥！
本丸採用雲歸天麻辛夷蒼耳魚頭石龍腦等名貴中藥提煉而成有消炎化膿調節鼻黏膜分泌之效故凡急慢性鼻病流涕閉塞腥臭者均不論根治
香港九龍油蔴地彌敦道四五四號二樓鐘示中醫師監製
歡迎患病間症配藥治探不需候煎服用简便功效快捷面診時間
每日上午十時至一時下午三時至六時
星期日下午休診電話：八四八〇九五

日本医學權威界的新貢献！
最新根治特効薬 風湿敵
主治：風濕症，神経痛，跌打碰傷痛
提防假冒影射
港九各大葯房，先施公司西葯部均售
遠東總代理：三榮貿易公司 電話：441652 437207 437018

三榮貿易公司為風濕敵致謝各埠來函啟事
謝謝諸君區具信心由各埠來函藉資証明 閣下所患之風濕病症經過服用風濕敵後釋然脫離多年的痛苦殊感快慰由此能使患有風濕症者當於痛苦掙扎之際得知風濕敵功效可靠決徵步諸君立即採用風濕敵庶免不若忍受之痛苦今將各埠來函原版刊出尚因來函過多所刊出之字跡微小不清請移玉至刊出之各藥房櫥窗內詳細參看原函影本特此致意謹中謝啊

風濕敵奇效鉄証
功效第一 安全可靠
世界各埠患者服癒後來函之真實情形於下列各大葯行櫥窗內陳列
九龍佐敦道金城大藥房
九龍北河街義興大藥行
九龍馬頭圍道世光大藥行
荃灣眾安街百安大藥行
元朗大馬路萃記大藥行
香港德輔道中長命大藥行
香港大道中大陸大藥行
香港洛克道榮國英大藥行
香港德輔道西潮洲藥行
筲箕灣工廠街榮興藥行

點綴新春的最佳用品
塑膠水晶糖菓全盒
水晶的光彩
新穎的設計
精巧而實用
合理的價錢
大中細尺碼齊備
高露大方 到處有售
……塑膠廠有限公司出品

山道老打窩九龍
宏僑大厦 150年期
設計新型 高尚洋樓 戶戶單邊 建至十樓
每尺六十餘元
僑豐建業有限公司
華人行301室 電話：230500，230251

昌泰工廠大厦
新蒲崗地段4724號
成完蓋上 伙入可將
特價 九折優待
優點介紹：
本大厦地點適中，交通方便，附近工人最多，樓高十二層，面積五千餘呎，兩面單邊，每層一單位，設有名貴新型客、貨電梯各一部，定價廉宜，洽購從速。
領約處：恒昌元行 永樂西街一三八號 電話：四三二六九六，四三二七〇〇
再發建築有限公司 永樂西街一四〇號 電話：四四一七八四，四四二七一八

瑞芬氏 註冊商標
廣嗣藥露 萬壽無疆寶
經中英美政府註冊化驗無毒發給証明
中華民國十八年廣嗣藥露又經汕頭開德國醫生化驗無毒並証明用者無害
外埠固本
廣嗣藥露
總代理惠民藥行

遺失聲明
茲遺失上海商業銀行新界分行活期存款第六六七七（6677）號存摺一本，除向該銀行掛失外，特此聲明作廢。
一九六五年元月廿六日

博愛醫院徵聘中文書記
本院徵聘中文書記一員，年齡三十歲至四十五歲，須高中畢業，文字端正，擅寫網筆，具有辦公室經驗並能單獨處理來往公文，每月薪金弍百七十五元起，分四次遞加至三百三十五元。應徵者請親繕應徵函附同二吋半身相片，於二月十五日前寄元朗本院董事局，合則函約面洽。
主席 陳泰

台灣香片 每盒四元
西冷紅茶 每盒三元
新春敬客 最佳茗茶
味美．清香．經濟！便利．衛生
採用最新式袋裝泡茶與需格茶
（購請五盒送一包士利）
本行採辦台灣香片西冷紅茶各地名茶價廉物美專批發零沽
大華茶行：威靈頓大廈305室
電話購貨：二二三八五三

惠刊本報廣告者請：
電話：七三〇七〇八

美宣佈擁有打擊侵畧者力量
越洲飛彈千顆以上 隨時在準備狀況中
預算以二百億元製造有效防禦性飛彈

【華盛頓廿五日美聯社電】美國渴欲使任何的準侵畧者知道它的戰畧兵力之強大，是以它在揭露其至現時爲止的最新秘密細節。一國防部官員摘述詹森總統預算案要點時透露：㊀上星期五，即是一月廿二日，美國有七百九十顆越洲彈道飛彈在「準備狀態中」，放置於它們的發射基地上。在海上則有準備待發的「北極星式」核子飛彈三百零四顆。㊁美國的越洲彈道飛彈，有人駕駛的轟炸機和北極星飛彈，具有完全毀滅任何進攻者的足夠力量。㊂現時最有保証效能的反彈道飛彈防禦系統就是「尼克X式」武器系統，這一系統是從原來之陸軍「尼克——修斯」計劃發展出來的，而且它仍是在發展和試驗階段。但預算案內列舉延遲撥備着手製造「尼克X式」武器系統和它的基地設施之理由。國防部估計這計劃的費用將約需二百億元，並極欲知道它可以給與的保護程度，是否能夠適合這一項開支。

【華盛頓廿五日合衆國際社電】詹森總統今日將一九六六會計年度預算案送交國會。據說：這預算案剛好不足一千億元。這是詹森政府於十四個月內編造的第二個預算案。意料其內容反映出他的許多大社會計劃。預料新預算案包括約計五十五億元的不敷數字，未來會計年度的國家歲收估計九百四十億元，而支出約計九百九十五億元。

【華盛頓廿五日路透社電】詹森總統今日致送國會一項九百九十七億元的聯邦預算案，要求大量增加其「大社會計劃」的經費，酌量減少國防支出及有實質的減稅。他描述明年七月一日開始的一九六六年會計年度計劃是「一項提供機會而同時也要吃苦的預算」，其中規定美國應做的事。但所有之事不是都將能完成的。他說，「這預算是供我們的需要。它不是浪費，也不是吝嗇的」。這預算比現行會計年度的估計支出超過二億元。

邱翁週六舉行國葬 由五位英首相扶靈

【倫敦廿四日美聯社電】英國首相威爾遜與四位英國前任首相和邱氏的長子蘭道夫，將在邱氏的喪禮中扶靈。

該四位前任英國首相是：六十一歲的荷姆，六十七歲的艾登，七十歲的麥美倫和八十二歲的艾德禮。

【倫敦廿四日美聯社電】邱吉爾爵士將在國葬中成爲英國歷史上最偉大的英雄和政治家。這項對邱氏最大的榮譽，是英女王伊利沙白二世於星期日獲邱氏逝世後即予頒佈的。世界各地的政治家，將前來英國，參加英王室與政府領袖對邱翁的悼念。英國教會與軍方的莊嚴儀式，將表示英國全國對邱翁深切的感激。自六十七年前格蘭斯頓逝世以來，未有一位英國政治家逝世後獲得國葬的榮譽。邱氏的喪禮，將沿用一八〇五年海軍大將尼爾遜爵士和一八五二年威靈頓公爵的儀式。尼氏與威氏二人是葬在聖保羅教堂墳塢中，而邱氏則將卜葬於倫敦西北七十哩伯力頓鎮上的鄉村教會墳塢中他的雙親的旁邊。

邱氏的喪禮，將於星期六在聖保羅教堂中，由坎特伯雷大主教主持儀式。

邱氏逝世後幾分鐘內，英國全國各地即紛紛下半旗誌哀。

邱氏的靈柩將安放在砲車上，由十二匹馬索引，從西敏寺（國會）經特拉法加廣塲，河濱馬路，弗列特街，洛加山，然後到聖保羅教堂，英國軍隊的儀仗隊，包括英女王的御林軍，將護送邱氏靈車至聖保羅教堂。

在聖保羅教堂的儀式完畢之後，邱氏靈柩即將運上特別火車，由邱氏家人及親友護送前往伯力頓，安葬在堡馬丁教堂墳塢中邱氏的雙親墓旁。

【倫廿五日美聯社電】英國國會星期一日開會（邱吉爾爵士的座位空置），來通過伊利沙伯女王的請求，即英國要給這位爲國人愛戴的元老政治家，一個莊嚴的國葬儀式。那一張綠皮套的空椅，是邱吉爾爵士在國會上次開會時所用的，在擠迫的下議院，祇有那張椅空置着。

英國國會大廈序項聖士提反塔的英國國旗，於一月廿四日下半旗，對邱吉爾爵士致敬。（美聯社無綫電傳眞）

邱翁生前收入豐 遺產數字將驚人

【倫敦廿五日美聯社電】據邱吉爾爵士的一位友人今天說：邱氏的財產將是令人驚異的。據悉：邱翁最少在寫作方面獲得一百萬英鎊。另外有關他生平的電影，他的演說的錄音等方面還有收入。這位邱翁的友人說，這筆鉅大的款項，幾乎全部撥作邱翁的孫兒信託基金。

邱氏一生過得很舒適，曾使用了大批金錢，他在政府中的薪俸，比較起來是微不足道的，他從未領過每年二千鎊的首相養老金，一九五一年他重任首相時，曾自動將其年俸從一萬鎊減爲七千鎊。

邱氏除了他的海德公園門前的故居外，在根德郡還置有八十英畝的產業和一幢美麗的房屋。

近年來，邱氏的收入甚爲可觀，曾有一位美國出版商，即因邱氏戰時歷史的連載權而付給他廿五萬鎊。邱氏的版稅收入是驚人的。

英駐東南亞大使今舉行政策會議
商討印馬紛爭與南越問題

【吉隆坡廿五日合衆國際社電】英國駐南越、澳洲、紐西蘭和菲律賓的大使和高級官員，定於今天抵達此間，俾於星期二開始就英國在東南亞的政策舉行四天會議。

他們將與英國駐馬來西亞高級專員希德內定駐泰國大使庶波爾，駐印尼大使吉爾克利斯特等（他們經已留在此間）共同出席那項會議。預料這次會議，將商討馬來西亞與印尼所引起的爭執，南越的局勢其他政策問題。

西方獲得情報 中共製造短程火箭

【倫敦廿五日合衆國際社電】中共繼首次核子爆炸之後，對於其他現代武器方面，相信亦有出人意料的進步。據西方最近獲悉的情報，北平正製造新型戰鬥機，甚至更驚人的地對空火箭。共中有等火箭，相信就是在華南擊落一架無人駕駛的偵察機。北平曾宣稱，兩架美製的偵察機，最近曾被擊落。

中共「副總理」賀龍，在北平宣稱，中共軍隊在武器及裝備方面，已大爲加強，擁有強大力量的空軍。

專家們對於中共舉行首次核試，已形驚嘆中共技術的進步。自此以後，若干西方專家，預測比以前的估計，需要五年至十年。

一般人觀察中共火箭的發展，在去月阿爾巴尼亞首都軍事檢閱儀式中，可見其一斑。阿爾巴尼亞是北平最親密的歐洲共產盟友，所陳列的火箭，顯然由中共供給，因爲阿國攻擊克魯一式噴射機。契夫政策，蘇聯已停止供給多年。

中共的火箭，相信是仿蘇聯的模型，在中蘇共仍保持密切友誼當中，蘇聯曾以火箭供給中共。若干專家相信，中共現時已製造這等短程火箭，并大量製造地對空火箭。同時開始製造三角式超音速戰鬥機，類似蘇聯的米格廿

西貢以西蘆葦平原 擊斃越共七十餘名

【西貢廿五日法新社電】據一位南越人士今日說：最近在西貢以西三十公里，德和東北的蘆葦平原的一次作戰行動中，越共遺屍七十二具，另有一百三十名被擊斃或受傷，而被撤退中的越共帶走。有五名嫌疑分子被捕，和鹵獲四件武器，其中包括路易士式輕機槍一挺。

同時，於上星期六日乘坐一艘小艇在歸仁東北捕魚而失蹤的四名美國人共第二具屍體經已發現。這四名美國人經報失蹤，其第一具屍體於星期日被發現，他的胸部有一顆子彈。其餘兩名美國人現仍無蹤跡。

空總徐煥昇抵泰國訪問

【曼谷廿五日中央社專電】中華民國空軍

加拿大將採行動以軍事援助大馬
已擬定四百萬元軍援計劃

【吉隆坡廿四日路透社電】國防部今日宣佈：加拿大已着手一項對馬來西亞的四百萬加拿大之軍事援助計劃，並慨然以中型運輸機四架相贈。此外，它現正將與馬來西亞警察用的電單車二百五十輛及每年訓練四十名馬來西亞軍人的各種設備。

較早時候，加拿大政府對於馬來西亞與印尼的不宣佈戰爭，被示同情馬來西亞，並由一個於去年底訪問馬來西亞的軍事調查團提供此一項援助計劃。

愛爾蘭有人恐嚇電台 倘播邱翁影片 將以炸彈對付

【愛爾蘭共和國都柏林二十五日路透社電】昨晚一家電視公司被恐嚇，如果它播放那一小時久的邱吉爾爵士影片，將以炸彈對付，後來警察包圍這家電視台。

愛爾蘭電視台按照原定時間播放該片，並沒有任何事件發生。警察和特探於接獲匿名電話恐嚇後，即趕往這電視台。

電視台當局昨日宣佈更改節目，以便播放邱吉爾爵士的影片。他們說：最少有六次的電話，抗議放映該影片。

在都伯林市中心區，一家商店的窗櫥裡展出邱吉爾爵士遺像，也被人塗上紅漆。

越共片面宣傳農曆新年停火

【西貢廿五日路透社電】南越軍方消息今天說：越共游擊隊已片面宣佈，從二月一日起停火七天，來慶祝農曆新年。

越共地下電台每年都要宣佈這種停火，按農曆新年在越南是最大的節日。

美東北十三州 再遭風雪侵襲
街道結冰電流中斷

【芝加哥廿五日合衆國際社電】一九四八年以來的最壞暴風雪今日吹襲大西洋海岸，街道因而結冰，樹木爲之折斷，而且從伊利諾及威斯康辛以至俄亥俄等州，電流因風雪而致斷絕供應者數在三十萬戶以上。

在此一場暴風雪襲擊區域之北部，即是從奧採狄，遠至一帶以至康涅狄格州，雪深達十五吋。新罕布什爾和緬因兩州的一部份區域，竟夜在大風雪侵襲之中。紐約與佛爾蒙特州的部份地區於日裡發出暴風雪侵襲的警告。傳說由馬利蘭起經新英格蘭而至密執安的十二個州，皆遭受危險的風雪吹襲。此三日中，在暴風雪下喪生的人數，最低限度增加至四十四人，其中威斯康辛州有十四人，伊利諾，肯薩斯，康涅狄格等州各四人，密執安，阿肯色，俄亥俄，田納西和印第安納等州各有三人，麻省，米蘇里和新澤西等三州各有一人。

美基金會津貼研究成人教育 賴恬昌獲得

【紐約廿五日路透社電】紐約加尼基基金會今日宣佈：給予澳洲、迦納、香港、法尼亞、馬來西亞、紐西蘭、尼日利亞、南非和贊比亞的廿四位居民以旅行津貼。

香港大學校外課程部的副主任賴恬昌，獲得在英國和加拿大研究成人教育的津貼。

社論
邱吉爾翁「國士無雙」！
——對邱氏逝世的悼詞

「國士」，這是中國文學上一個特有的名詞，含有「才華出衆，能爲國家作出卓越貢獻的有志之士」的意思，而「國士無雙」，則是說「沒有人能夠比得上他」，是一切才智之士的表表者。這個名詞較早見於中國典籍的，是司馬遷史記的「淮陰侯列傳」，韓信最初投奔劉邦，不見用，與諸將數十人逃亡，蕭何不追諸將而追韓信，以爲起倉卒，不及告之劉邦。一、二日後，蕭何返謁劉邦陳始末，劉邦責問：「若所追者誰？」何曰：「韓信也。」劉邦罵曰：「諸將亡者以十數，公無所追，追信詐也！」蕭何乃答：「諸將易得耳，至如信者，國士無雙，王必欲長王漢中，無所事（用）信；必欲爭天下，非信無所與計事者。」故「國士無雙」這種句語，自非「罕有其匹」的傑出人物，不能適用。此次邱吉爾爵士中風病逝，我們覺得，對於這位英國當代充滿光輝姿采的政治家的一生，除了「國士無雙」，可以描繪他的才華性格，但許多頭銜外，沒有其他名詞，更爲恰當。

「國士」之所以爲國士，那當然是屬於本來無所憑藉、而結果出頭拔萃的人，如果是出身於貴胄之家，那雖位極將相，名重一時，也不是以所「國士」之稱。而國士這一種人，或爲英雄，或爲豪傑，或爲政治家，或爲文學家，成就不限於一方，但均必須能夠冠絕羣倫，應可當之而無愧。邱翁出身不是貴族，嚴格的說還是「平民」，但他卻幾乎兼有數者之長，儼然集豪傑、政治家與文學家於一身，我們目爲「國士無雙」，自非溢美。尤其在邱翁告別政壇之後，雖然接受了「爵士」名銜（他曾婉辭伯爵的貴族封號而不爲），而本實與「一介平民」，相去無幾，現在此老溘然歸道山，而世界人士同聲哀悼，仰之如泰山北斗，謂爲現代英國的「無雙國士」，誰曰不宜？

邱翁豐功偉績，爲對英國扶危定傾，亦曾對世界事務作過不朽的貢獻，故其名滿天下，譽多於毀，可謂實至名歸，蓋不偶然。而邱翁之所以成爲「一世之雄」，爲英國和現代許多西方人物所不及，歸納起來，約有如下這幾點：

第一，是如加拿大總理皮爾遜的唁電說：他是人類精神的分身，「他失敗時堅強，勝利時高瞻遠矚，他靈魂高深，胸襟浩然」。也如現任英國首相威爾遜給他的頌揚說：在最後勝利有疑問的最危險時刻，他能立即非難和鼓舞比他儒弱的人。這種品質使他能夠幾乎獨自正視和應付這危險。其次，他有引起極佳反應的能力，他能用言語發揮他的力量，更能利用人心擴大這種力量。而這些，與其說是出於邱翁的天賦，毋寧說是與邱翁早期出身於新聞記者有關，因爲一個曾經從事新聞工作又曾冒險犯難的人，是多半具有這種品質的。

第二，是他的成功得力於英國民主政治制度者不少。我們知道，民主政治雖不能保証所有「好人」出頭，但卻有鼓勵人才發揮才智最佳的一點，即是在民主政制下，首相便負有最高的責任，祇要執政黨控制了國會，首相便可決謀定計，揮灑自如。譬如英國是個君主立憲的國家，憲法規定英皇不能干涉首相的行事，所以擎天大材的邱吉爾，便恰恰符合中國孫子兵法所稱「將能而君不御者勝」的條件。因爲邱翁有一種類似「天馬行空」的性格，如果事事受到一些不必要的掣肘，他是不會有此輝煌可觀的成就的。

第三，是邱翁對羣衆心理有高度的了解。他不隨便發表演說，但有演說發表必言之有物，足以打動人心，所謂「君子不有言，言則必中」，庶幾類是。他又具有一種爲一般政治家所無的吸引性「魅力」，如在第二次世界大戰期間，他所創造的V字形手勢，即爲此種魅力顯示的表徵。戰後東歐「鐵幕」一詞不脛而走，這個名詞亦爲邱翁所首創，共產國家雖對之深恨，但卻莫奈伊何。政治原是一種「高級的藝術」，要使人民翕然從風，就得不拘一格，多所創造，邱翁得其竅要，也無疑是他所以成爲傑出政治家的由來。

準此以觀，邱翁是智慧與勇敢混合的象徵，他雖已下野多年，並於去年完全離開了國會，但這種象徵仍然存在，因此他的死，實爲英國無可彌補的損失。照「路透社」的倫敦報道說：邱吉爾雖是平民出身，死時卻像是一位國王，無線電台奏着莊嚴的音樂，教堂鳴鐘示悼，全國各地無不下半旗表示哀思。倫敦中心區圓形的畢卡迪利廣場上一個長年不熄的火炬，也像第二次世界大戰期間邱吉爾鼓勵全國繼續作戰，爭取勝利的時候一樣，暫時熄滅了。邱翁這種身後殊榮，看來好像是個奇蹟，但嚴格言之，英國人如此悼念邱吉爾，實在一點也不過份，因爲古今帝王不啻恒河沙數，但有幾人，可以能與邱翁相提並論呢？

願我們表示，爲了追思此位自由鬥士，一代巨人，謹以嚴肅心情，對此英國的「無雙國士」，謹表誌敬。

使您得酣睡·日日有精神
補充您精力·保持您青春
閣下不妥補·請試此補劑
事實勝宣傳·一瓶即見效
德國老牌 GINROYMIN
珍尔命
·公認最易吸收補劑·

聘請見習侍應生
深水埗景酒家聘請見習侍應生多名，待遇從優，有意者請于每日下午二時至六時到元洲街叁一零號三樓面洽。

聞

先嚴資政許公諱崇智字汝爲府君痛於中華民國五十四年一月廿五日正午十二時壽終港寓正寢溯生於遜清光緒丁亥年九月初十日午時積閏享壽八十有一歲奉移萬國殯儀館治喪謹擇國曆一月廿七日正午十二時在該館大禮堂大殮擇吉出殯謹此訃

恕訃不週

孝男 廉之 仁之 澤之 培之 勇之 述之
媳 孫端玲 余蕙蘭 祁清珍
孫 紹洪 紹祥 紹丞 紹榮 紹煊
女 錫蕙 錫潛 錫漪 錫潤 錫慧 錫媛
婿 王文偉 盧逢清 潘葆蔭 余世鵬 呂安彝 何祚韻
孫女 紹淳 紹文 紹璧 紹瑋 紹愉
泣告

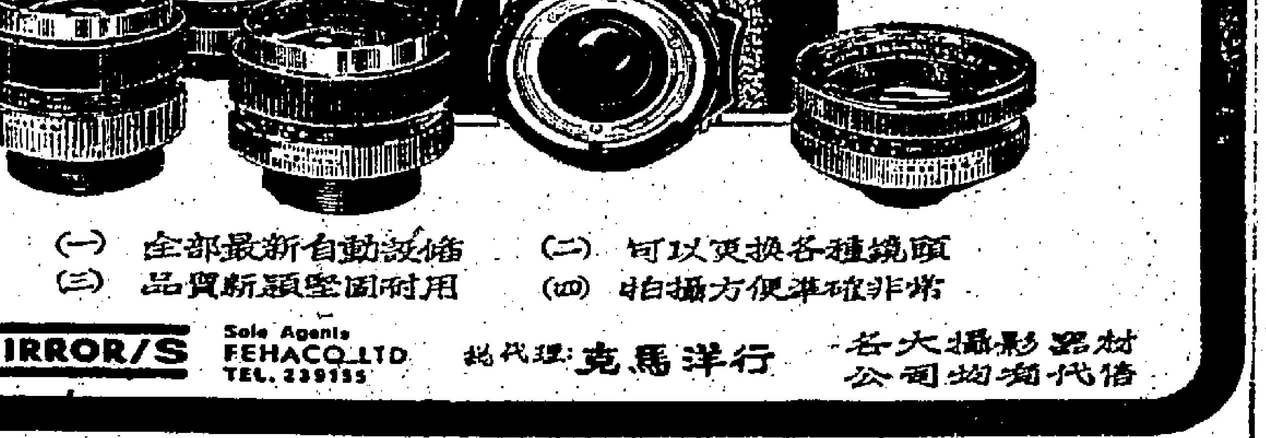
治喪處：萬國殯儀館 地址北角海堤街十六號 電話：七〇八三三一一八

聞

先夫陳伯華先生於主曆一九六五年元月廿四日下午四時在廣華醫院息勞歸主享壽六十三歲奉移九龍殯儀館治喪謹定本月廿六日上午十一時大殮隨即出殯在該館大禮堂辭靈安葬和合石基督教墳場謹此報

未亡人李佩芳 率男 崇浩 崇哲 崇彥 崇勳 崇治 女 崇明 崇堅 泣告

最新到港 價格相宜
TOPCON 特強/S
世界馳名TOPCOR鏡頭保証攝出美麗的相片



(一) 全部最新自動設備 (二) 可以更換各種鏡頭
(三) 品質新穎堅固耐用 (四) 拍攝方便準確非常
WINK MIRROR/S
Sole Agents FEHACO LTD. TEL. 239135
總代理：克馬洋行
各大攝影器材公司均有代售

香港政府公告
聘請公務員事

茲擬聘請：
驗船官（海事處）
有關上述缺額詳情，請參閱本日英文報紙
此告

香港政府公告
爲聘請公務員事

茲擬聘請：
（一）監長（技術）（徙置事務處）
（二）助理工廠督察（勞工處）
（三）三級工目（徙置事務處）
（四）（甲）一級技工
（乙）二級技工
（丙）雜工
（機器打磨及電器工人）（非長俸職）（水務局）
有關上述缺額詳情，請參閱本日英文報紙。
二、薪金：
（甲）每月由二百五十一元起分九次遞增至二百九十九元止。
（乙）每月由二百廿六元起分九次遞增至二百六十五元止。
（丙）每月由一百七十一元起分九次遞增至一百九十一元止。
（以上各職，除薪金外另附加生活津貼，目前津貼率爲底薪百份之三十八。）
三、應徵人請往灣仔華樂里（即國家醫院後面）或九龍彌敦道市務局工務處主任面洽。此告

警務處佈告
爲交通路線轉變事

茲特通告由一九六五年一月二十六日星期二日起北角區交通路線轉變如下：
㊀興發街——由南至北，單程行車。
㊁威非路道——由西至東，單程行車。
㊂電器道——介于水星街與渣華街的一段，由北至南，單程行車。
㊃歌頓道——由東至西，單程行車。
㊄永興街介于興發街與電器道的一段，由西至東，單程行車。
㊅福蔭道——由南至北，單程行車。
㊆京華道與宏安道——由西至東，單程行車。
㊇油街介于京華道與電器道的一段——由北至南，單程行車。
㊈馬寶道——由南至北，單程行車。
屆時設有適當交通標誌，指導駕車人士。

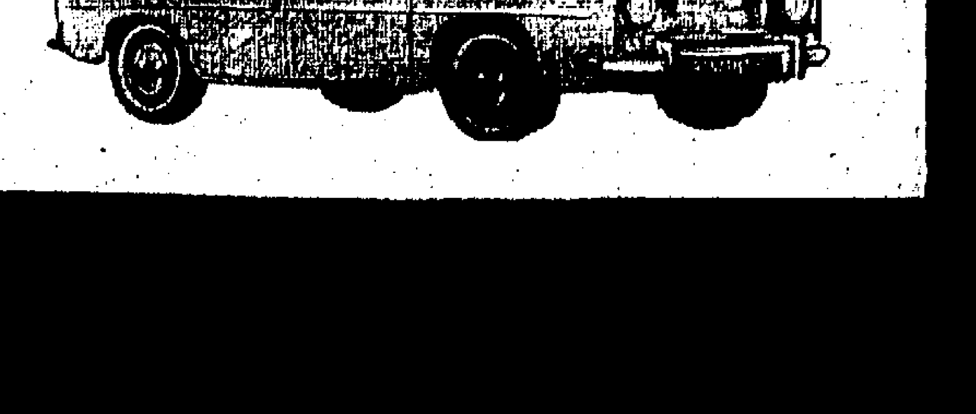
警務處處長伊輔

遺失啓事

茲遺失香港滙豐銀行旺角分行保管庫第九二〇九（9209）號鎖匙一條，特此聲明所失之匙作廢。
一九六五年元月廿六日

風濕專家
梁藻衡專醫風濕劇痛
五分鐘內見效
（診金連藥祇收八元）嚴重脚軟不良於行一服見功
根治 手脚軟麻臥床不起關節疼痛四肢無力頸項筋緊手不舉高脚不能行頭面腫痕胸背腰痛服醫未癒不必灰心獨有秘方速來診治保証斷根永不復發
醫館：九龍荔枝角道三八三號二樓（近北河街口）電話八六四四二四．八六〇五六〇
診症時間：上午九點至十二點，下午一點至九點（星期日例假照常應診）

雷諾8型車



RENAULT 8

佐藤發表施政方針
强調對中國問題 採政經分離政策

【東京廿五日中央社專電】日本首相佐藤榮作，今日在議會發表的演說中，有關「中國問題」的部份內容為：「不用說——中國問題，在當前的國際政治中佔有非常重要的地位，此項問題，對日本特別具有重要性，因為日本在歷史上和地理上與中國接近，因此我們不應輕率對此項問題作結論，相反地，應從獨立的觀點審慎地研究處理此項問題，在目前階段，我建議我們應維持與中華民國的友好關係，同時在另一方面依照政治事務與經濟事務分開的基本原則，來促進與中共的文化和經濟交往。」

【東京二十五日時事社電】日本國會參眾兩院，分別於二十五日下午一時及三時舉行全體會議，首相佐藤榮作發表施政方針演說，外相椎名悅三郎及藏相田中角榮，亦就主管部門發表演說。

佐藤於施政演說中，就外交問題表示，同美國總統詹森的會談上，曾經強調亞洲的安定是維持世界和平的重要因素。此外，關於中國問題，亦曾交換意見，並同意今後加強緊密聯繫。通過此次會談，日美關係進入新發展階段。佐藤又表示，有機會將至東南亞進行訪問，對於經濟合作問題，積極加以商議。

關於中國問題，站在自由立場，慎重處理。對中華民國則維持友好關係，對中國大陸則依政經分離原則，促進經濟及文化交流。關於日韓邦交正常化談判，將站在顧全大局的立場，為及早達成協議而努力。

佐藤又說：「如有適當機會，擬往蘇聯，為解決日蘇間的懸案而努力。」佐藤又表示：日本將以維持尊重正義及自由世界和平為目標，推進自主外交，揭酌日本的國際地位，而盡相當的責任。關於經濟問題，由於去年來採取緊縮金融政策的結果，國內經濟已告安定，但若傳物價及國際收支的前途，均不可樂觀，因此，將採取健全經濟政策，為充實適應構造變化的能力，而講求措施。在具體政策方面，將設法達成發展率為百分之七點五的安定增長，加強各項出口振興對策。尤其重視擴充東南亞各國的經濟合作，此外更將擴充海外航線和船舶等。

關於社會建設，於一九六五年度預算中重視住宅、生活環境，防止公共災害、發展落後地區等政策。關於國土綜合開發方面，制定五年計劃，以一兆九千億日元的預算，推進治山、治水及港灣等事業，更於一九六八年度以前鋪設道路約五萬公里。

【東京廿五日法新社電】日本首相佐藤榮作今天宣佈：如果有機會的話，他將會應蘇俄總理柯錫金的邀請，訪問蘇俄。

佐藤首相在對國會所發表的一篇政策演說中，表示希望蘇俄將會採取一種建設性的和具體的對日立場，例如對千島群島邊懸而未決的領土問題。

佐藤說：「如果有機會的話，則我將會訪問蘇俄，來加深我們的友好關係，並且就國際局勢和其他懸而未決的問題，交換坦誠的意見。」

這位日本首相就例如有關中共問題和與東南亞國家的外交問題等，重申日本政府的政策。

在提及中共的時候，他說：他最近在華盛頓與詹森總統的會談中，雙方同意維持密切的聯絡，並且當中共問題發生任何重大轉變的時候，雙方進行磋商。

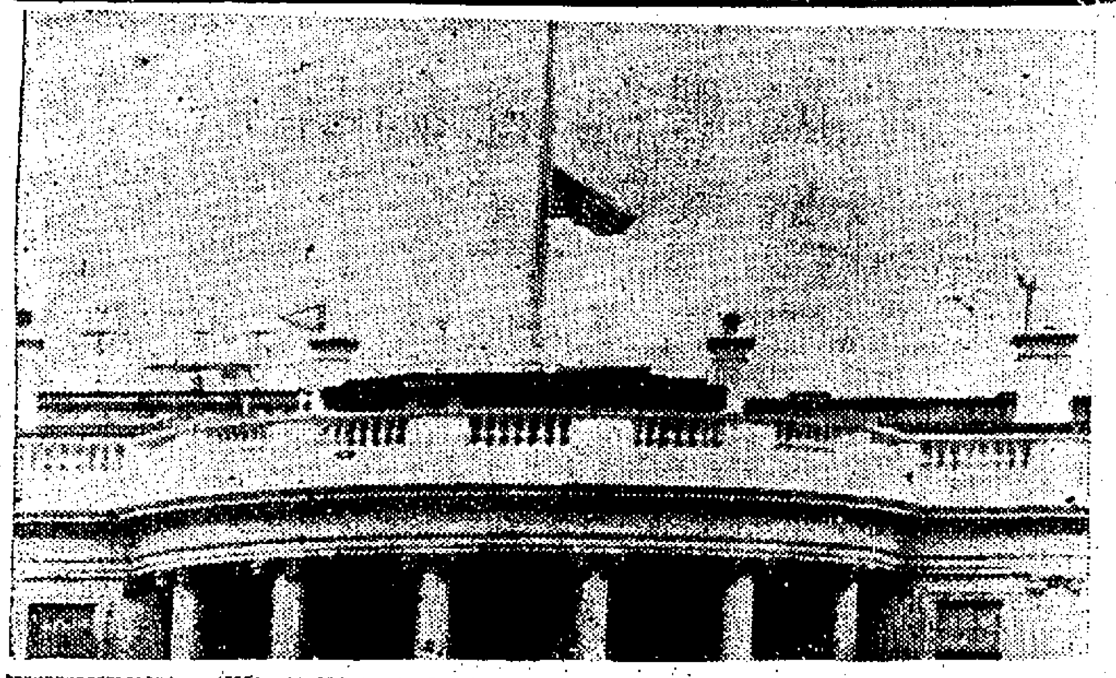
佐藤首相又說：他希望在一個適合的時候，訪問東南亞各國，來與這些國家的領袖們作私人的接觸，並且就經濟合作和技術援助，進行建設性的商談。

中共的「酸葡萄主義」
大駡聯合國錯誤
周恩來揚言支持印尼退出

【東京廿五日美聯社電】中共「總理」周恩來星期日要求聯合國「徹底改組」，他說：此世界組織所犯錯誤太多了，使亞非洲國家極端失望。此間收聽中共廣播「新華社」消息；周氏是與「外長」陳毅於星期日設宴招待印尼外長蘇班德里約及其代表團時作此表示。他說：「最好組織一個革命性聯合國，俾與那個自稱聯合國，但受美帝操縱，俾做壞事不做好事的機構唱對台戲」。周恩來說：「爲了改組聯合國，並使其符合亞非國家之願望，必須揭發美帝及其走狗操縱聯合國之罪狀，粉碎聯合國之醜惡。」他讚揚印尼撤退聯合國爲「革命性行動」時說：「不管美帝及其徒從如何詆謗，不管有多少人還未明瞭此一行動，可是歷史將記載蘇卡諾總統及印尼人民這項應受讚揚的行動。」

這位中共官員攻擊聯合國、美國、英國與馬來西亞時，稱印尼爲「密切之戰友」。他並警告：如果英國與聯合國各帝國主義者膽敢向印尼人民發動戰爭，中國人民絕不袖手旁觀。」

周恩來重申中共叫囂謂兩年前馬來西亞之成立，旨在使英國在東南亞之統治永久化的指摘。他說：「人人皆知道世界上有一個馬來亞，可是並不是這個馬來西亞，英國是分裂統治之老手，英國於無法重施分裂統治之故技時，乃改採合併統治之技倆。」周氏指出：如無英、美之支持，「馬來西亞」統治集團即無法存在一天。」



邱翁逝世白宮下半旗誌哀

白宮於本月廿四日爲邱吉爾逝世下半旗誌哀，作爲對邱氏表示尊敬的一種象徵。（合衆國際無線電傳真）

台灣唯一一模特兒
林絲緞影展掀起風波

本報駐台記者謝雄玄

【本報台北通訊】台灣唯一的一位藝術模特兒林絲緞，於上月宣佈退休了，但是，她爲了告別模特兒生活而舉行的一次她個人藝術裸體照片展覽，卻引起了一場風波。

這場風波很明顯的表現出，我們這個社會仍殘存着一種傳統的頑固的衛道精神。因爲這場風波，乃是裸體藝術照片的是與非與新與舊兩種觀念的交戰。

林絲緞藝術照片展覽是於元月廿一日起在台北市一連舉行八天，因爲觀衆擠擁，哄動一時，就引起了有關單位的注意，和衛道者的反對，再明顯點說，觸動了這個殘存在中國人內心裏的守舊觀念：裸體即是「色性」，即是「性」的公開，即是會引起人的「非非之想」。

於是，首先發難的是某省議員，他在省議會中公開質詢：脫衣舞與裸體照片，究竟那個是色性？那個是藝術？他說，當戲院裏表演脫衣舞時，即認爲它是色性的，有傷風化的，需要取締，但是，裸體照片卻可公開展覽。當時，警務處長回答得妙：「我不懂藝術，但這確是個問題，我要帶回去研究研究！」

對於某省議員的質詢，有的人認爲他是基於一種傳統的道德觀念，但也有人認爲他是基於一種最進步的觀念，因爲他的言詞間，有點像是在爲脫衣舞之被認爲色情和有傷風化而抱屈。而警務處長的答覆，卻是很明顯的表示出，這位警務處長的腦子中，尚隱藏着一種舊式的道德觀，認爲裸體藝術照片展覽是件不大正當的事情，不然，他正可直截了當的答覆說「省議員先生，請你不要以爲脫衣舞的同樣眼光來看裸體藝術照片。」

緊接着，輿論界也發言了。某大官方報及某大某民營報，都發表短評，認爲模特兒照片，離開了藝術工作場所，及離開了藝術家的視線，即不是藝術。

內政部跟着來了，約見各公民營報紙的負責人，要求不刊登林絲緞照片展覽的新聞和她的裸體照片。該部主任秘書並對某報記者發表談話說，內政部已勸導林絲緞在這次展覽期滿後，不要再舉行類似展覽了。他並認爲，這種展覽有傷善良風俗。

但是，在輿論中，也有站在客觀公正立場來說話的。本來裸體藝術照片是色情亦是藝術，乃是一個老問題，它久已存在在我們這個打着新時代的進步旗號，但卻仍流動着舊血液的社會中。今日不過因林絲緞影展這個新聞被擴大了出來。民衆的徵信新聞報在一篇短評中提出了這個答案：脫光了衣服的模特兒，在藝術家眼中完全是光、影、線條、色彩之綜合，他把這種綜合調整到「優美」程度，然後用工具表現出來。加上欣賞者能夠領略原作者的匠心意趣，這種照片就公認是藝術品。如果一個赤條條的女人，在照相機的人的眼中完全是肉、毛、分泌物，拍出來的就是色情。這篇短評並明確說明：當攤上有兩種影集，一種有發行人姓名、出版處所，每幅照片有作者署名，這是屬於藝術的，另外的一種不具備這些條件，就是色情的。警務處長和議員先生應各買一本，對照比較，當可辨魚珠。進一步的說明，應由藝術工作者自己來做，藝術家如果不甘長期被誤解，應利用這機會出來講話。

這是一篇很好的短評，但是，截至目前爲止，藝術工作者卻沒有一個出來表示意見。在這個社會中，連一向站在時代尖端的藝術家，都是懦弱的，他們畏懼這個社會的舊勢力，不敢站起來領導一般普通人，向着一個新的境界新的觀念前進。

目前，對於林絲緞影展一事，一般普通人有的在諷刺，有的在此來作笑談，但也有大多數人，對於這種舊勢力舊思想壓抑新生力新思想的事情，起了反抗。現在台北市的街頭巷尾，都在談論林絲緞影展一事，在其中就大多數表示一種新的見解，尤其是青年人爲然。所以，林絲緞影展所引起的風波，也可說是年老的一代與年青的一代間的戰鬥。

即使是不以新的觀念來看此事的人，也對於林絲緞之被壓抑，抱着不平。目前社會上有一共同的意見，即認爲這是一件打擊弱者的事情。當一個月前，中華日報逐日連載林絲緞所撰的「我的模特兒生活」一文，並且每日均附刊一張林的裸體照片，爲甚麼那時內政部不出來制止？那時讀者們也爭看閱讀。五十年林絲緞也曾舉行過類似的影展，但是，不管怎樣，這次林絲緞影展是一項成功的展覽，每日前往參觀的人很多，從早到晚，進出都排長龍。對林絲緞本人來說，這是值得她安慰的。因爲這個社會中，倒底還有許多人在支持她。林絲緞從十六歲開始做模特兒，現在已廿五歲了，在這漫長的十年時光中，她卻是經過了一番痛苦的奮鬥。雖然，藝術界都稱讚她是一個難於發掘的天才優秀模特兒，但她在這寂寞的行業中，犧牲了自己，成全了藝術，卻仍落得一身貧窮，和招來社會多的非議。她本來準備在台北市的展覽結束後，再到台灣中南部和香港展覽，現在這計劃恐怕要落空了。但是，許多人覺得，她應該把她的計劃繼續下去，因爲這不僅是一項展覽，而乃是一種戰鬥：向舊勢力舊觀念的挑戰。

卸國防部長職
兵工專家俞大維博士
專任政務委員

【台北廿五日中央社電】兵工專家俞大維博士，今午在總統府把國防部長的職務移交給新任部長蔣經國上將後，專任行政院政務委員。

俞大維博士於民國四十三年九月廿日出任國防部長，到現在已有十年四個月，他是因為健康關係，辭去所兼任部長的職務，並推荐原任國防部副部長蔣經國上將接替。

這位態度溫文而誠懇的兵工專家，在擔任國防部長十年四個月間，經常飛往金門和馬祖前線，據統計，他到金門和馬祖戰地的次數已超過一百五十次，對金門和馬祖的一切情形，比對任何部會事務都瞭解得透徹，他有一次對記者說：他對金門前綫的地形，比對台北的街道還要熟習。

俞大維博士今年六十八歲，過去十年多來，他一聲不響地從事於國防建設以及計劃各種軍事作戰圖。不但穩定了台灣海峽形勢，並領導國軍贏得了「八二三」金門砲戰的輝煌勝利，而中華民國最健全的徵兵制度，也是在他任內完成的。

他是一位「做了不說」的「實幹」的人，他曾在國防部長任內，每年赴美作一次例行性的體格檢查，並順便和美國政府高級官員談論美國軍事援華的問題，但每次從美國回國後，他都不願提及此事，而另行約定時間再和記者們暢談當前國際局勢，作為記者們處理新聞時的重要參考。

俞大維博士今天卸去重任，坐車離開國防部時，新任國防部長蔣經國上將，副部長馬紀壯上將，參謀總長彭孟緝上將和三軍高級將領一百多人，在總統府門前送他。

各國元首飛倫敦
參加邱吉爾葬禮

【雅典廿四日美聯社電】據星期日宣佈：希臘王康斯坦丁將前往倫敦參加星期六之邱吉爾爵士葬禮。希后安妮瑪麗將不陪同此年青君王赴英。

【倫敦廿四日法新社電】英倫唐寧街十號今晚發表一份公報說：英聯邦和外國的代表，已被邀請參加邱吉爾爵士的國葬儀式。

【渥太華廿四日美聯社電】加拿大今日宣佈：皮爾遜總理將率領一個加拿大代表團，前往英倫參加邱吉爾爵士的喪禮。

【紐約廿四日美聯社電】澳洲總理孟西斯於星期日抵達紐約，轉往倫敦參加邱吉爾爵士之葬禮。孟西斯說：他將在紐約逗留一兩天，然後前往倫敦致敬。

【倫敦二十四日美聯社電】英國官員，於星期日開始各項準備工作，俾接待以百計在海外到來在下星期六邱吉爾爵士喪禮中參加執紼的人員，其中包括多名世界高級政治家。

一般認為患有傷風和支氣管病的詹森總統，料無可能前來參加。但倫敦方面預料法國總統戴高樂和西德總理艾哈德，將會參加出殯行列。以色列政府是宣佈計劃參加喪禮的第一批國家之一。來自以色列的代表團，將由總統沙薩和前總理古里安所率領。現時並無若何徵象，顯示將由何人代表蘇聯出席參加。據美國大使館發言人說：前艾森豪總統可能參加喪禮，但詹森總統將是否前來參加，則並不確定。

【加州棕櫚沙漠廿四日美聯社電】據前艾森豪總統於星期日就邱吉爾逝世發表聲明說：「邱吉爾爵士此次逝世，使到英國喪失其最優良的一個領袖，和使到世界失去一個我們這個時代的一個偉人之一。在美國，如在英聯邦將深致其悼念之忱。」

【紐約廿四日路透社電】溫莎公爵今天在此間對邱吉爾的逝世發表悼詞說：「溫莎公爵夫人和我，連同世界各地以百萬計的崇拜者，對於這個世界最偉大和最顯赫人物之一的邱吉爾爵士之死，同致其深切悼念之忱」。

【東京廿五日路透社電】據今日消息說：日本前任首相岸信介，將參加定於星期六舉行的邱吉爾爵士的喪禮。

【莫斯科廿四日法新社電】塔斯社消息說：蘇聯總理柯錫金，已致電英國首相威爾遜，對邱吉爾爵士的逝世表示慰唁，並提及邱氏在二次世界大戰中對抗納粹德國的「不懈的努力」。柯錫金並致電邱吉爾夫人，表示柯氏夫婦的慰唁。

南韓國會國防委員會
通過派兵援南越

【漢城二十五日法新社電】南韓國會的國防委員會，今日通過爭論性的政府決定即派遣二千名軍隊前往南越。投票的結果是八票贊成，三票反對，有四票棄權。預料國會在明日的全體會議裡，把這項決定批准，在國會裡，執政黨擁有接近三分二的多數。雖然駐此間美國大使曾作最後一分鐘的呼籲，但反對黨是反對這項政府決定的。

邱吉爾一生的里程碑

【倫敦廿四日美聯社電】以下為邱吉爾爵士一生之里程碑：

一八七四年十一月三十日：出生於牛津郡武德斯托克市伯連罕宮。

一八九九、一九〇〇年：任南非戰爭之戰地記者，在南非普勒多里亞被擒，後來逃脫。

一九〇〇年：首次當選國會議員。

一九〇六——一九〇八年：首次入閣，擔任殖民地部助理次官。

一九〇八年：與賀茲爾上校與奧基維女士之女克里曼丁・賀茲爾結婚。

一九一一——一九一五年：首次出任海軍大臣，於英國未能擊潰加利波利之土耳其人後辭職。

一九一五——一九一六年：在西方戰綫從軍，時為中校，指揮皇家第六蘇格蘭明火鎗團。

一九一七年：任軍需部大臣。

一九二四——一九二九年：任財政大臣。

一九三九——一九四〇年：第二次世界大戰期間再度出任海軍部長。

一九三九——一九四〇年：任首相。

一九四一年：與美國羅斯福總統在北大西洋會於「威爾斯王子」號戰艦上，宣佈大西洋憲章。

一九四三年一月：與羅斯福舉行卡薩布蘭加會議。

一九四三年十一月至十二月：出席開羅與德黑蘭會議。

一九四五年二月：出席雅爾達會議。

一九四五年七月：出席波茨坦會議。

一九四五年七月：保守黨選舉失敗，邱氏下台。

一九五一年：患中風症，但無恙。

一九五一年十月：保守黨再度執政，邱氏再出任首相。

一九五三年：又患中風症，亦無恙。同年獲諾貝爾文學獎金並獲女王伊利沙白封為爵士。

一九五五年一月：完成「英語民族史」一書。

一九五五年四月：辭首相職，由艾登繼任。

一九五六年五月：以對世界和平與歐洲團結有功，獲查理曼獎金。

一九五六年十一月，挺身為英法蘇彝士運河動議，並支持艾登政府對蘇彝士危機之處置。

一九六三年四月九日：成為美國榮譽公民。

一九六三年五月：宣佈不再競選下院議員。

一九六四年七月：下院讚揚邱氏為現代最偉大之英國人。

拉曼四月訪日本
商調解印馬糾紛
拉曼重申無意將戰爭推至印尼

【吉隆坡廿六日合衆國際社電】星期日報導：大馬總理拉曼，於四月訪問東京，出席亞洲足球總會會議，將與日本高級官員討論日本調解大馬印尼的糾紛。

拉曼是亞洲足總主席，會議定四月廿四日舉行，至五月五日止。外交部發言人證實拉曼在四月中旬，有東京之行。日本最近表示，願意出任調解人，調處大馬和印尼的糾紛。建議成立四個委員會，日本是其中之一，解決兩國紛爭，拉曼和蘇卡諾俱表歡迎。

據接近拉曼的人士說，拉曼將利用訪問東京的機會，向日政府表示大馬的立場。

【新加坡廿四日路透社電】新加坡總理李光耀今日說：大馬將面臨兩種發展：進步或破壞。他並提出警告，倘大馬像南越一樣「徒日都有暴動發生」，相信英政府或澳洲政府，或紐西蘭政府，亦不會像美政府在南越中所担當的角色。

他補充說：亞非國家現在的同情大馬，祗是支持這個國家代表民主思想，種族間和諧相處。亞非支持大馬，印尼不能爲害太甚，沒有亞非支持，大馬亦將崩潰。

【吉隆坡廿四日路透社電】馬來西亞總理拉曼稱：其國家無意將目前不宜而戰的戰爭推至印尼。拉曼在此間國際可蘭經朗誦比賽會之閉幕會上致詞時指出：「本人再度强調，馬來西亞對吾人之鄰邦印尼並無惡意，更無如他們所說的進攻印尼之意向。自現有之侵略發動以還，我們一直未有插足印尼之企圖。」

劉廣凱任海軍總司令
黎玉璽調副參謀總長

【台北廿五日中央社電】總統一月廿五日令：「國防部副參謀總長執行官海軍二級上將馬紀壯，另有任用，應予免職，此令。海軍總司令海軍二級上將黎玉璽，任期屆滿，另有任用；副總司令海軍中將劉廣凱，另有任用，均應予免職。此令。特任海軍二級上將馬紀壯為國防部副部長，海軍二級上將黎玉璽為副參謀總長，並為執行官；海軍中將劉廣凱，為海軍總司令，此令。」

教宗提名
新樞機主教

【梵蒂岡廿五日法新社電】此間今日宣佈說：天主教教宗保祿六世，已提名二十七名新樞機主教。

這份名單將提交二月二十二日集會的主教公會，在新樞機主教之中，有布拉格的大主教約瑟・伯蘭，他被捷克當局釋放後，仍未復職。南斯拉夫札格拉布的大主教法蘭・西巴和羅馬的大主教約瑟・斯里比，他被蘇聯當局拘禁十八年後，於一九六三年釋放。

英民意測驗顯示
工黨民望低跌
與保守黨均勢

【倫敦廿四日路透社電】本日發表最近民意測驗結果，表示本月初以來工黨在英選民中的民望低跌百分之八，現與衛姆領導的保守黨，勢均力敵。此項結果與上星期四補缺選舉（工黨失敗，選民轉向保守黨）寄相同。

政治觀察家們相信，工黨所受的重大挫敗，將加強保守黨在國會採取較强硬的策略，并施更大壓力促早日總選，但這要待邱吉爾喪事辦完之後，邱翁去世使英國政黨休戰一週。最近民意測驗表示，工黨政府的民望減低，乃由於人民担心失業，對於工黨政府的工業計劃不放心及物價的上漲。

大霧籠罩英倫
各地航空交通
大都已告中斷

【倫敦廿四日路透社電】英國今晚大霧迷漫，空中交通窒息，許多班機都已改期飛行。

英國七個主要機場都已關閉，這些機場是：倫敦、伯爾發斯特、格拉斯哥、曼徹斯特、都柏林、加地克和愛丁堡。

閣下如果想嘗試美味可口之臘味飯請購……

樂聲牌

自動保温電飯煲

自動保温・衛生・慳電・方便・耐用

由兩人至十四人用飯量大小俱備統計調查結果發表香港每家庭單位必購置一個或兩個

每月銷量 10,000 個以上

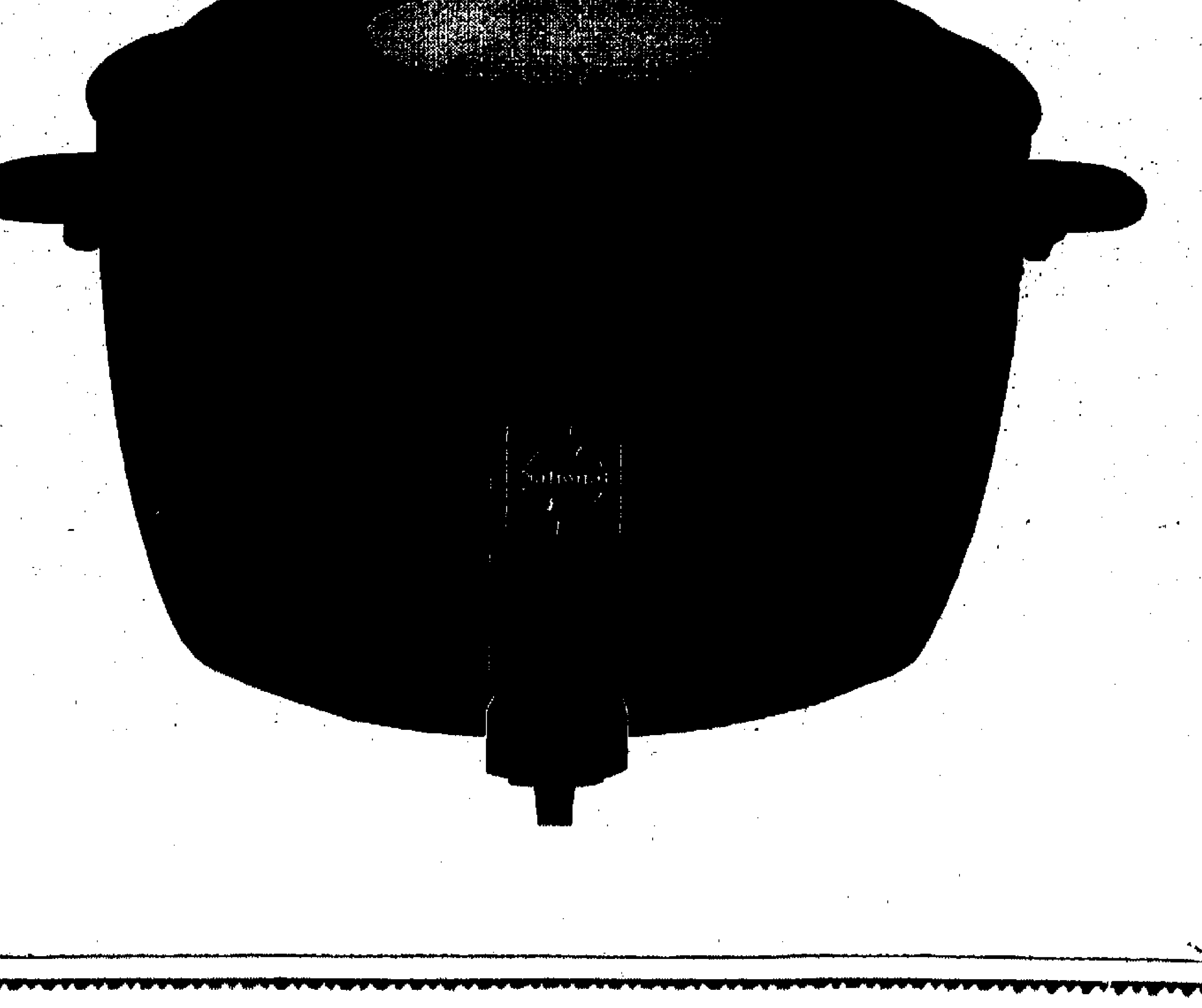
總代理

信興電器貿易有限公司

電話：二三五一五七，二三四五四一，二三五一五零

陳列室：九龍尖沙咀重慶大厦 電話：六六九二二五

港九各大電器行均有代售



交通狀況調查結果顯示

港島行車平均速率 每小時十至十八哩

繁盛區路口行車最低速率僅五哩

【本報訊】港島道路之汽車平均行駛速度，除若干十字路口因橫過大路而須等候之外，爲每小時十哩至十八哩之間。此爲杜爾比氏所主持之香港交通狀況調查組最近所完成之三週調查的一項結果。

該項調查，曾在預測由某地至某地所需之時間，而其結果表示，所需之時間與道路系統方面之交通分佈情形有密切關係。調查結果將爲今後因市區發展，或建路計劃而形成之新道路系統的交通分配問題，提供基本的資料。

該項調查係在去年十一月二十日與十二月二日之間舉行。爲應得可以代表交通最繁忙與不繁忙時之各種情形起見，每日的調查時間係由上午七時至下午七時。

該項調查表示，除少數道路如堅尼地道及山頂道之外，其餘大多數道路之行車速度，除受若干路形限制之外，祇受實際交通情形的影響。

除若干直接通往中區之道路外，一般的行車時間，在最繁忙與不繁忙時，及在相反方向者，均無重大差別。

最低之行車速度，即約每小時五哩者，多爲行人與車輛最繁之路口。

此等路口包括中區之皇后大道中，德輔道中及干諾道中等路之路口；灣仔之莊士打道，洛克道及軒尼詩道等路之路口；北角之英皇道（在渣華道與英皇道之間）及北角邨附近之一段道路等。

行車速度可以超過每小時卅哩之道路不多。此等道路包括司徒拔道由黃泥涌峽道起至灣仔峽道止，及香港仔道由大道西經香港仔至黃竹坑止，及山頂道由花園道起至山頂止。

區爲巳如峽區，或堅拔山道區通常爲十一分鐘左右。

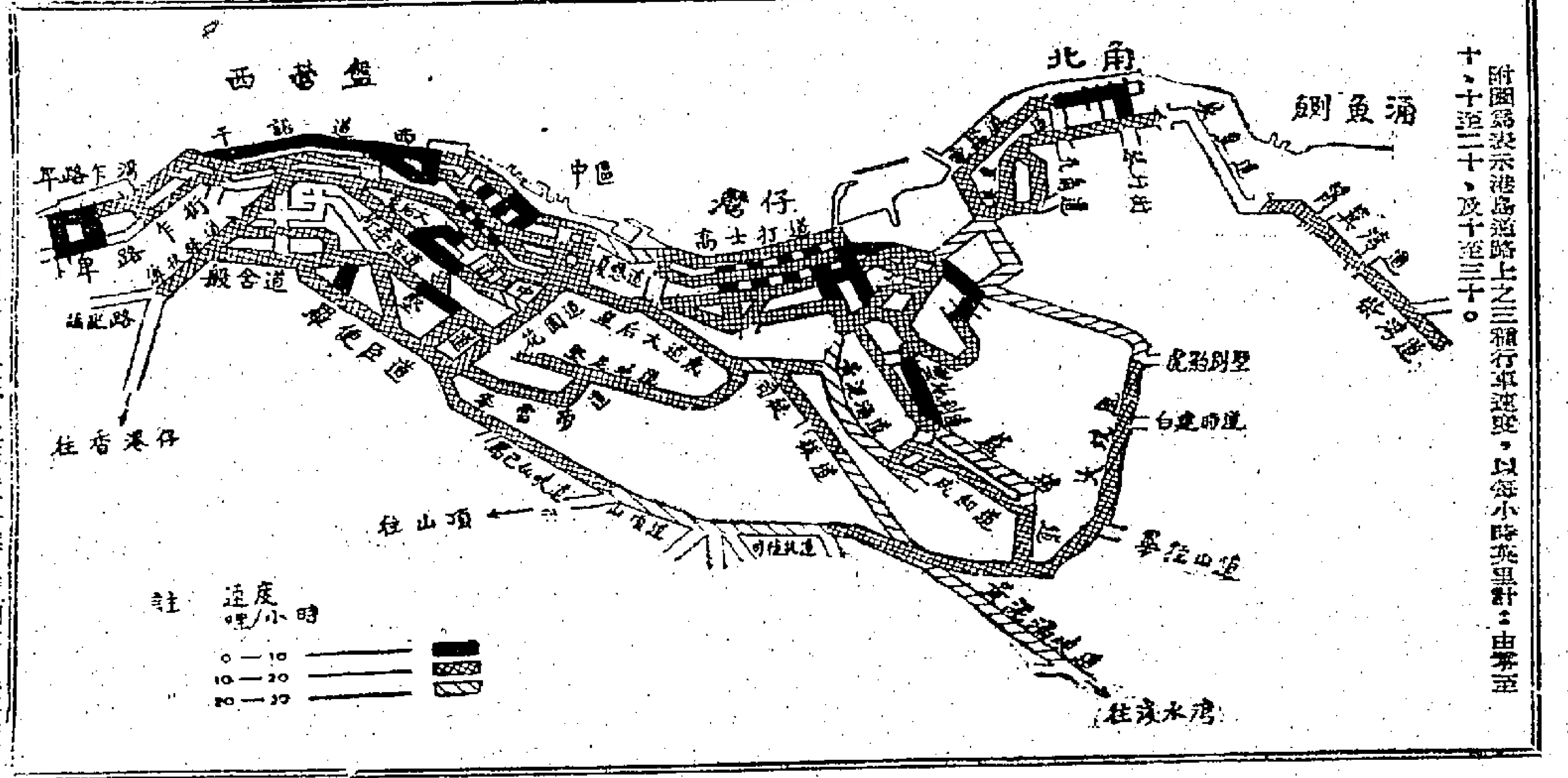
受調查之八十哩道路，計分爲十式條路綫，每條路綫之行車時間約爲三十至四十分鐘。每一條路綫之開始調查時間，每日均有變動，以便在調查結束之時，每一路綫在日間之任何時間均已走過。各路綫均分爲若干段，並且儘可能在各大十字路口設立檢查站，作爲各段之起點及終點。

在推行調查工作時，係採用「移動車輛方式」，以汽車兩架在一定之路綫上依隨車行列之一般速度行走。

每輛試驗車載有觀察人員三名，其中一人負責紀錄經過每一檢查站之時間，及在路上各次阻延之時刻，另一人則負責紀錄相反方向之交通評估，第三人則負責登記車輛在每一段路上超越別車及被別車超越之次數。

有關相反方向之交通，超越別車及被別車超越之次數等資料，係用以決定所有十式條路綫之實際交通情形者。

在九龍方面進行之同樣調查，預料不久亦可以完成。



附圖爲表示港島道路上之三種行車速度，以每小時英里計：由零至十，十至二十，及十至三十。

元朗八鄉一條水坑內 發現離奇男屍 單車內胎綑頸

死者原是客籍籐工疑厭病自殺

疑是自殺劉樹根的命案，陳屍於清潔水塘下坑頭，頸際纏緊一條紅色橡皮單車胎的結。

【本報訊】新界元朗八鄉清潔水塘一條支流水坑畔，昨午發現一具恐怖男屍，頸上給一條單車內胎繫緊而致氣絕斃命。

當警方發覺這具屍體時，初以爲是一宗謀殺案，立即召集各級警官探員及政府醫官到場，詳爲研究，斷從表面獲得答案，爲自殺。但因死者的身世、姓名、職業及自殺原因未詳，在死者身上發現，探員窮大半天時間偵查，終於全部揭曉。

據悉：死者名劉樹根，五十歲，與寧人，住八鄉元崗村陳泉園無門牌石屋。

劉樹根的屍體，原於前晚六時，已由一名收流發現，返家告訴其父周消，周至昨日乃將情轉報於村長黃佳華，由黃向八鄉警署報案。

警方據報後，即通知元朗總部偵探部，率同高級探目陳良、龍濤、侯良及大批探員趕赴現場勘察，因從死者的頭頂及面部發現創痕，乃疑爲一宗謀殺案，故通知政府醫官到場，把屍體檢驗。

死者身穿一套灰黑色西服，間條白恤衫，足穿綠色尼龍襪，黑皮鞋，身裁中等，面部黑瘦，短髮呈蒼，上顎有金牙一顆，頸際纏緊一條打了雙套結的單車紅色內胎橡皮，面部近口鼻處有創痕及血漬。陳屍的地方爲石塊砌的清潔水塘支流水坑，幸而該水坑近日沒有水漲，屍體橫臥於石塊上，被一些草叢遮蔽，構成恐怖的場面。推測死者在前天午間或較早時間死去的。

死者曾在大陸被囚

據悉：死者劉樹根是與寧人，有兩妻及十子女，於十年前偕同一子一女來港謀生，但遷入上址居住僅個多月，以織籐爲生，其子在深咸道某洋服店當學徒，女兒則在紗廠工作。死者曾加入救世軍，目前是錦田區的組長。

記者昨晚曾訪晤死者之弟劉道新，他是九龍仔救世軍職員。據稱：死者於一九五九年曾中入圍馬票，但在回鄉探親家人時，被中共指他的金錢來歷不明而把他扣留，至六一年才釋放返港。在扣留期間其弟劉源默被迫。死者返港後即在新界居住，以織籐爲活。

死者於上週曾探訪其弟，並出示其長子由大陸寄來的家信，內容指出，其子已高中畢業，但卻被以父親是特務的理由而不許升大學。信中並詢問死者是否特務，並希望他回鄉一行。據劉道新稱：當日死者神色黯然，祇坐了一會便離去。至於死者的死因，其弟劉道新亦稱不明所以。

方經滿半天的偵查後，初步已認定死者自殺成份高，又推說劉以前患肺病，因屢醫未癒，因而厭世。目前警方已將屍體舁往殮房，俟驗屍後交屍證人認領。

婆羅乃首席部長 尤索夫離港赴台

【本報訊】婆羅乃首席部長尤索夫於昨偕同海關總監察廣順於昨日下午乘民航空運公司機由港飛台北。兩氏係應台灣交通部長沈怡邀請，到台作一星期訪問。談及有關婆羅乃加入馬來西亞一事，他說：要視乎東南亞局勢情形才可決定。

圖爲婆羅乃首席部長尤索夫。

來往北角九龍城 載車船明日開航

警方指示駕車人應採路線

【本報訊】北角與九龍城間之新汽車輪渡航線，將於明日開航。警務處交通部發言人昨日促請由灣仔及銅鑼灣區駕車前往北角汽車輪渡碼頭之人士注意，應駕車沿興發街，電氣道及流漸道之東端前往。來自九龍南部之駕車者，則應駛經土瓜灣道而至九龍城汽車輪渡碼頭廣場，但來自九龍東北部者，則應經由馬頭涌道及宋皇台道而至九龍城汽車輪渡碼頭廣場。（請參閱第六頁廣告）

顯示通往該兩個汽車輪渡碼頭廣場之各條路綫之臨時標誌，屆時將予設立，以指導駕車者。

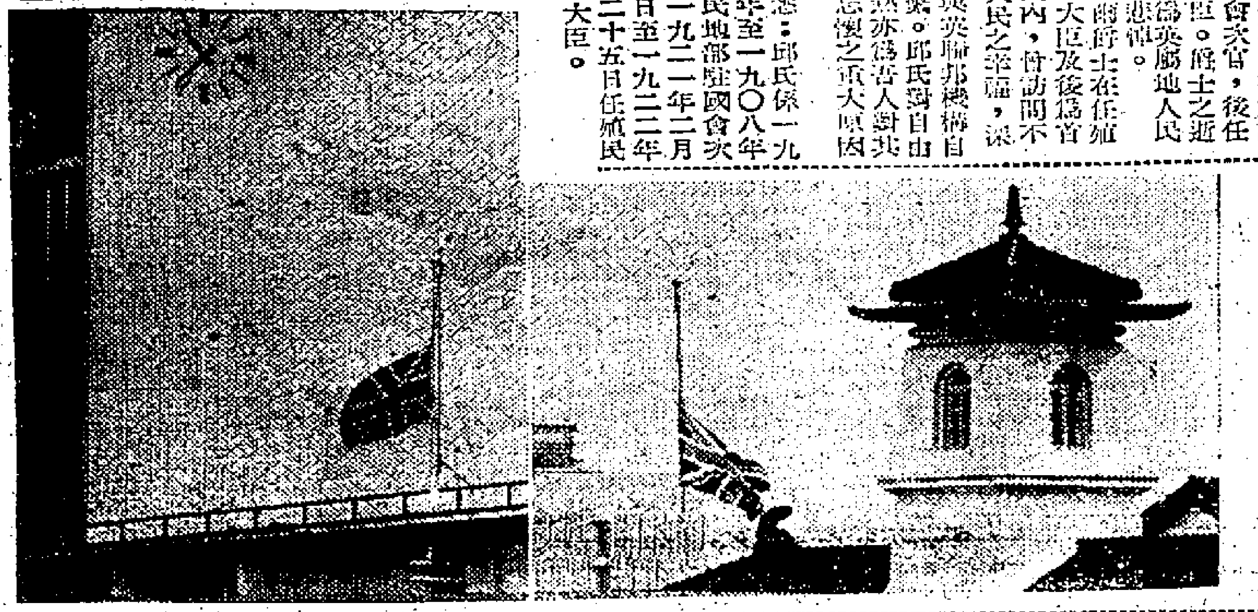
邱吉爾爵士逝世 英殖民部大臣致哀悼詞

【本報訊】英國殖民地大臣A．格連活，對已故之邱吉爾爵士致哀悼之辭。

上述悼辭稱：「邱吉爾爵士曾兩度在殖民地部任職，初爲該部駐國會次官，後任該部大臣。爵士之逝世，將爲英屬地人民所同聲悲悼。邱吉爾爵士在任殖民地部大臣及後爲首相期間內，曾訪問不少英屬地，並對此等地區人民之幸福表關切。當其於戰時任首相時，對發展英聯邦國家至有貢獻之一九四〇年發展及福利法案，始獲通過成爲法律。

邱吉爾爵士曾著文稱：英國人對其海外屬地素有一項目標，即使其終能發展成爲國家與英聯邦機構自由聯繫。邱氏對自由之狂熱亦爲吾人對其未能忘懷之重大原因。」

據悉：邱氏係一九〇五年至一九〇八年任殖民地部駐國會次官，一九二一年二月十四日至一九二二年十月二十五日任殖民地部大臣。



右圖爲港督府，左圖爲大星碼頭下半旗爲邱吉爾誌哀。

農曆春節期內 澳門號與兩水翼船 分別宣佈加班行駛

【本報澳門訊】行走港澳綫的客輪「澳門」號及水翼船「東望洋」、「西望洋」號，春節期內，均宣佈加班行走。東望洋與西望洋兩水翼船，由下月一日（即二月四日年初三）止，每日除原來班期外，加開下列班期：澳開下午一時半，港開下午三時三十分（下午四時四十五分）。「澳門」號客輪由本月廿九日（即年廿七）起至下月八日（年初七）止，每日增開班期：港開上午十一時半，下午一時，澳開下午四時。港開：上午九時半，下午六時。

另飛隣、飛鳳、飛燕、飛鶯等水翼船，亦因春節期內，以後逢星期日下午一時半班，來往港澳均減收十元，其他客班之收費則如舊。

港巴各綫由今日起 新年期間分別增班

八輛新車加入各綫行駛

【本報訊】距今祇有一星期便是農曆年，市面已呈急景殘年景象，市面一片熱鬧，東西行人，特別擁擠。昨據中華汽車公司消息：由今日起，爲應付新歲交通，該公司所屬各巴士路綫將於除夕之夜（即元旦前七天，後八天）十五天內，加密行車班次，有將近廿餘路綫尾班延至深夜與特別加密車班，現作緊密的考慮中，日間將可公佈。

該公司新巴士八輛，已派出加入各綫服務外，將有七輛新巴士準備於除夕前出廠加入各綫行走，加強交通服務。

由今日起，該公司所屬各路綫將加班，以適應各路綫所需要而增加。例如：二號綫往清水灣，除派十輛特別巴士加入行駛外，再由上午十一時至下午二時，每五分鐘一班（原定九分鐘一班），增班幾達一倍。八號A綫北角至柴灣，亦由每十五分鐘一班，改爲每十分鐘一班，其他各綫亦大增班。

荃灣春如茶樓 失竊夾萬在坭土中掘出

四千餘元被盜祇剩下文件 深水埗拘獲兩名嫌疑男子

【本報訊】兩名涉嫌盜竊荃灣咸田街春如茶樓夾萬的男子，昨午被荃灣警方探員拘獲，警方并在四小時的發掘後，在下葵涌一個建築地盤中起回當日被搬走的夾萬。

夾萬被抬走的一件，發生於本月十一日凌晨二時至六時之間。夾萬高約廿四寸，重逾百餘斤，夾萬內載有現款四千餘元。據說：夾萬被抬走的當夜，店內有四名伙記歇宿，但對被爆竊經過毫無知覺。

案發後，荃灣區探長鄧雲卿率同探目馮坤，探員李國、謝漢成等進行調查，在追蹤後，知道被抬走的夾萬被埋在葵涌下葵涌一所建築地盤泥土之下，探隊遂憑著充份的線報，於昨早聯同出動，在地盤中進行發掘，終於在四小時的埋頭苦幹下，失蹤逾十二天的夾萬，從深逾十尺的泥土中被掘出。夾萬內除仍存有若干文件單據外，四千餘元現款已無影踪。

在繼續展開調查後，兩隊探員分別由探長鄧雲卿與探目馮坤率領，於昨日午間先後在深水埗北河街與大窩口一屋宇內拘獲涉嫌本案有關的兩名男子。

廉租屋換住客問題 居民會發表意見

認爲即使入息增加未必生活已經改善

【本報訊】北角新邨居民協會指稱：屋宇建設委員會週年辯論大會，日前在會上各議員發表了關于廉租屋宇加租問題的意見，很多對于廉租屋宇居民的情況了解得不夠。他們所主張加租的理由是因居民的入息增加，生活改善，而他們卻不考慮所增加新金是否追及物價的高漲及人口增加和小孩長大所增加的負担。

該會稱：有人以爲廉租屋宇居民，很多是很富有不應佔住廉租屋宇。這對我們簡直完全不了解。我們入居屋宇時，是經過嚴格調查，然後批准入住以來，間或係其設備未夠增加，我們都是有正當職業，有打算的人，這是很普通的現象。在建廉租屋宇之初，是要使我們減少租金的負担，以之改善我們的生活，是否見我們果發起來爲增高的生活水準，又要降回下去？我們建有些環境變遷了，你們知道我們生活環境不在少數呢！如果說生活較前惡劣的嗎？那是沒有理由的。

該會認爲屋宇建設委員會對籌款發展建屋計劃，有很多方法可行，不一定要在加租一途設法。該會在興建廉租屋宇以來，所收租金，除償款付息，扣除管理費用後，盈餘尚多，政府亦述，對所貸資金信用昭著，相信世界銀團或本地銀團，多可予以信用或抵押貸款，甚或發行建屋公債等，均可立籌鉅款，且爲各界所樂意接受。因此，該會希望屋宇建設委員會的委員，在今日辯論有關加租的問題，應考慮居民的實況。

零售物價指數略跌

【本報訊】工商業管理處處長昨日宣稱：本月份之零售物價指數爲一二六，比上月低跌一點。本月份鹹魚及柴炭之售價雖上漲，但被鮮魚、蔬菜、蛋仔等之售價下跌所抵銷。

勞工處並宣佈，依照已往計算，一月份生活津貼數字如下：

非合併工資

按日計薪工人：男工：每日三元五角；女工：每日二元七角五分。

按月計薪工人：男工：每月九十九元；女工：每月七十一元二角五分。

合併工資

按日計薪工人：男工：每日一元五角；女工：每日九角。

按月計薪工人：男工：四十二元；女工：二十一元二角。

大同汽水廠廠長 黃如烈赴菲考察

【本報訊】本港大同汽水有限公司董事兼廠長黃如烈氏，於昨晚偕同其夫人及數子女等乘總統輪赴菲律賓考察汽水業務及旅遊，並研究在九龍觀塘興建中之新廠採用最新製水機械之添設問題，以期今後出品能追上國際水準。黃氏稱：其本人此次赴菲，除考察商業外，並爲該公司現在籌措借款，送行者，有大同汽水廠經理黃加然、黃吉及各親友等多人。

燒炮仗請小心！

燒炮仗時絕對不能危及別人，要遠離稠密聚集的地方，更不可把燃着的炮仗由窗外或騎樓拋落街中，因爲炮仗是隨時會炸開的。要記着：點炮仗就等於點着火，所以一定要在空曠地方進行。

又有大批逃澳 共區漁麗男女

【本報澳門訊】大陸漁船因反中共奴役及無法維持生活，近日紛紛逃亡，前日晨，有漁船抵澳，男女老幼共卅三人，分乘兩木船逃澳，在三沙灣登陸。該兩批逃亡者，有姓蘇、梁、郭、林、吳、黃多姓人士，屬番禺、中山等籍漁民，中山港及中山縣南地漁民，均稱屬番禺萬頃沙漁民，獲救濟總會救濟，每人均獲發米糧及每人救濟金二十八元。

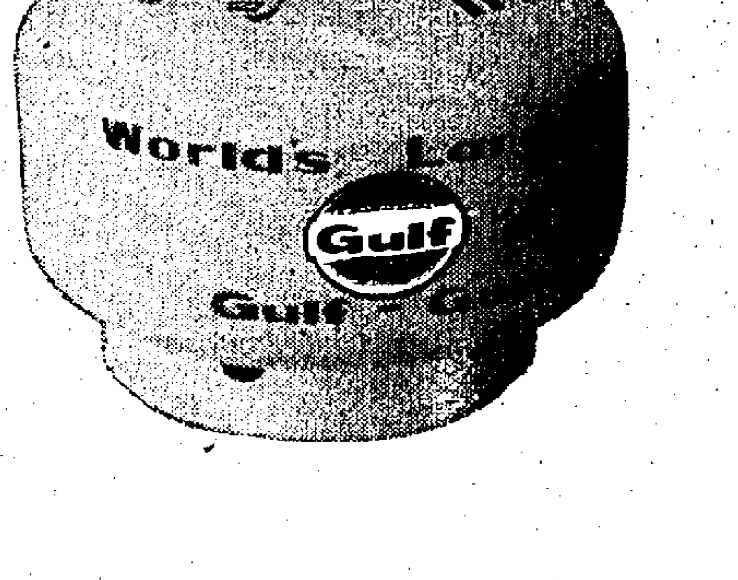
世界最大 高富石油氣　世界最大 高富石油氣

Gulf

世界最大 高富石油氣

最清潔·最經濟之家庭及工業燃料

開幕期間　特別優待



香港火油公司石油氣部營業所
香港：總公司 陳列室—恒生銀行大厦1808室 電話232071-5（五線）
營業所—北角英皇道290-2號 電話717617
九龍：石油氣部—弥敦道72號 昌興大厦802室 電話665272-6（五線）
營業所—弥敦道308A（近佐敦道）
馬頭圍道七喜大厦3號地下 電話639738

世界最大，高富石油氣　世界最大，高富石油氣

香港北角英皇道310-316
21層高樓
華大廈
地脚工程，經已完成；
歡迎比較，材料上乘；
管理第一，信譽保證！
本公司委託大新銀行經理一年至十年按月分期付款辦法
地址：大道中公主行三樓

珍珍燒臘家
歲晚獻本大酬賓
全部照碼九折酬賓
金陵南安鴨 每斤由九元至十三元 照碼九折實八元一至十一元七
自製切肉風腸 每斤由八元至十二元 照碼九折實七元二至十元零八
專賣靚嘢·賀年送禮·無上珍品
地址
老舖 旺角新填地街四〇六號 電話：八四五四二六
新店 旺角山東街四十號Q 即百樂門戲院斜對面 電話：八四五八一二

戒毒
本院舉行十三週年紀念慶祝，特別優待戒毒者，由一九六五年一月一日起至三十一日止，凡戒毒者一律八折收費……

本年英文會考獲良好科目者 將獲香港大學當局承認 等於入學試普通科及格

明年起普通科目考試可能宣佈取消 後年開始高級試資格將有嚴格規定

【本報訊】香港大學教務會，將由本年度舉行的會考開始，承認英文中學會考中獲得良好的科目，相等於該校大學入學試中的普通科目的及格資格。

該一承認，將由本年度舉行之會考開始生效，並於明年以後，該大學經准備宣佈停止舉行普通科目的考試。

上述決定，係在最近修訂會考綱要及委任會考委員會的主席與港大教務會代表爲其中委員的安排後而通過的。

由一九六七年開始，要參加該大學入學試的高級科目試的考生，將限制他們必須有在英文中學會考中證到指定標準的資格，同時並規定達到該一標準後，須有在高級科目試舉行前的八個月以上的時間。換言之，參加本年度六月份英文中學會考的男女學生，將可以參加一九六七年的高級科目試，但不能參加一九六七年前舉行的考試。

參加該一高級科目試的資格，將需要獲得一張合格的會考文憑，其中至少有五科科目係在一次考試中獲得及格，並包括一科英語，一科第二外國語文，及兩科獲得良好的科目。但對於超過廿五歲的成年人，將不適用於上述列舉科目及良好與合格規定的資格。

另一項的限制標準，就是參加高級科目試者，必須有四科良好的科目，其中三科必須是在同一英文中學會考考試中獲得。該四科的科目規定爲英國語文、第二外國語文、數學或地理或理科及一藝科。

該校目前入學試中普通英語一科，將與其他普通科的科目一般，於本年六月舉行的考試後予以取消，而由另一不同種類的「普通用途英語」一科試卷替代。獲得該一試卷合格後，將可參加由一九六七年開始舉行的高級科目試。該一新試卷的詳細內容，現仍在考慮中。

當「普通用途英語」一科試卷的考試實行後，進入港大攻讀學位的最低限度資格將有所改變。屆時所需的資格爲：㈠在進入港大前，當先獲得在六月舉行的「普通用途英語」科試卷的考試；或㈠可以在一、高級科目入學試中獲得三科及格，而其中兩科是在同一次考試中取得者；或㈡，在同一次高級科目試中獲得兩科及格，及在英文中學會考中獲得或被通過有同等程度的其他兩科（英語除外）良好科目。

除上述的資格外，港大的各學院仍保有目前般經常規定他們所需要的條件。

傳每個的士新牌照 九龍出價五萬 港島亦逾三萬

誰人投得下月將可揭曉

【本報訊】自港府宣佈新增的士牌照五百五十個公開招投以來，據通常可靠方面傳稱：每個牌照承投價九龍方面最高竟達五萬元，香港方面最高亦達三萬七千五百元。

據可靠消息：下月即可由港府發表，誰人投得該五百五十個新的士牌，屆時港府將詳爲公佈那一間公司投得若干個，每個出價若干。

又悉：目前經營的士之各公司，莫不獲大利。據該行業人士謂：每一輛的士月中收入，除一切開支及折舊外，每月所得純利，可達一千三百至一千五百元，即使以五萬元投得新牌，數年之間，即可歸本，即使買屋收租，亦無此厚利，且買屋收租要候租客，但的士則不同，只有顧客候的士。港府此次用新辦法開投新的士牌，屆可得一筆額外收入，以五百五十個的士牌照每個平均值四萬元，總收益將爲二千二百萬元，其數相當可觀，從前港府所發牌照是免費撥交各的士公司者。又此次新牌照，各大公司暗中競爭甚烈，據云小型的士公司多不敢下票。

香港政府爲接納公共交通顧問委員會之建議，特決定增發新的士牌照五百五十個，港島方面估二百個，九龍方面估三百五十個。此次增發之新的士牌照，其辦法與從前不同，此次由各的士公司願出價若干以投承新的士牌，當局且通知各的士公司下票。

何氏宗親會 明日派實物 助清貧會員

【本報訊】何氏宗親總會，定明日上午九時起在會分發貨物及現款贈與清貧會員，計每人可獲臘味二斤，糖二斤，花生三斤，油三斤，白米廿斤（折現金），各清貧宗親會員，屆時可憑該會通知前往領用，理監事將在場協助派發。

有利銀行發行一百元新鈔票

【本報訊】本港英商有利銀行，爲適應農曆新年市民需要及商行交收，已將印就之百元新鈔趕運抵港，定今日發行。

據稱：該百元新鈔紙質甚佳，印刷精美，四邊爲紅色，中間背景爲香港島鳥瞰圖，後面爲有利銀行徽號，以龍作水印，設計新穎，富於香港地方色彩，頗有藝術與古典特點，爲一般鈔票所罕見者。

該行歡迎客戶兌換。有利銀行歷史悠久，業務廣泛；各項存款不斷增加，而對客戶一貫服務良好之精神，尤爲各界人士所稱譽。

有利銀行新發行一百元鈔票樣本

天氣與潮水

今日天氣預測：和暖東風，晨早時空曠地區風勢稍新，初時密雲，後來有陽光，天氣乾燥。昨日氣溫最高華氏表六六．○度（攝氏表一八．九度），最低爲華氏表五九．五度（攝氏表一五．三度）。今晨寒暑時室內氣溫爲華氏表六十度（攝氏表十五度）。

高潮：上午五時廿二分 下午五時

低潮：上午九時卅七分

西區裁判署「開張」 庭警燃放炮竹 首審大運毒案

【本報訊】西區裁判署昨晨「開張大吉」，目前祇有第一及第三法庭。第一法庭仍循慣例審理每日由中區以西各警署解庭的新案；至於第三法庭，昨處理一宗規模頗大的運毒入口疑案，案中毒品屬鹽酸嗎啡，重達十磅，價值爲港幣二萬八千元。

司法當局對於該新裁判署，昨無舉行開幕儀式，十時正即開始審案。八時正，書記長劉容光即抵港指揮各部職員部署一切。

關於駐守法庭之警方人員，以昨日爲「黃道吉日」，故工作前，在囚車入口處燃放炮竹。

該裁判署樓高六層，位於大道西與薄扶林道交界處，正門設於薄扶林道口，由一度樓梯通上閣樓，近北方面爲總務室，鄰爲傳票室，南便爲收銀室，旁爲兒童法庭，閣樓正中有一度樓梯，分兩旁築成，通往二樓，而對西區警署之北便爲第一法庭，南便爲第二及第三庭。至於通往以上各樓之入口處，設於第一街。該層樓宇將供港府其他部門辦公之用。因車入口處位在西邊，車可駛過一度大閘門，進入一大堂落犯，絕對安全。該處右方設有三間車房，專供裁判司泊車之用。

該大廈門前之行人道，昨加緊鋪平，但大廈之法庭範圍內，仍未裝設電話，頗使通訊工作斷絕，諸多不便，相信日間將着手裝置。

革命元勳粵軍宿將 許崇智將軍病逝

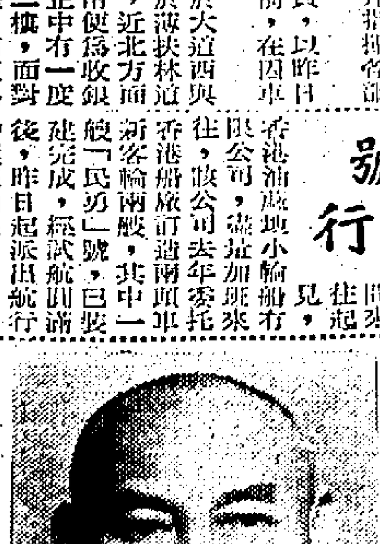
享壽七十八歲遺體移萬國殯儀館治喪 定明日正午大殮擇吉安葬

【本報訊】黨國元勳許崇智將軍，昨午十二時許在天后廟道五十號四樓寓所，突然暈倒，在送院途中不治與世長辭。據說是因血管閉塞所致。遺體已送萬國殯儀館，明日（廿七）正午十二時大殮，擇吉出殯。

許將軍享壽七十八歲，其五位公子：潔之、培之、勇之、庸之、述之均在港，隨侍其側，只第三公子仁之留在大陸，未能逃出。

據悉：許故將軍幾年前曾因尿道發炎施手術，以後行動略有不便。前日尚在家中與友好打幾圈麻雀，並無異狀，至昨晨突因呼吸急促而昏倒。

許故將軍字汝爲，廣東番禺人，日本陸軍士官學校步兵科畢業，在東京加入同盟會，回國後歷任福州新軍第十鎮參謀，武備學堂總教官，二十協協統，辛亥革命起義，被推爲閩軍總司令官率部北伐，赴江蘇參加戰役，並任第十四師師長。二次革命時，追隨孫逸仙宣佈獨立，失敗後亡命日本，旋任中華革命黨軍事部長，民四舉和艦起義，參與規劃，民六隨國父赴粵護法，充粵軍第二軍軍長，民十一，陳炯明叛變時，他正担任北伐總指揮，在江西作戰，開返回師，民十二任東路討賊軍總司令，兼第二軍軍長，與陳炯明轉戰東江，民十三，國民黨改組，被選爲第一屆中央[illegible]委員，十四年任粵軍總司令，同年七月，國民政府成立，任國府委員，[illegible]。多年來息影香江，大陸淪陷後，[illegible]始終保持忠貞。



革命元勳許崇智將軍遺照

【台北廿五日中央社電】總統府資政許崇智於一月廿五日晨在香港寓所逝世，[illegible]

【台北廿五日中央社電】[illegible]許崇智將軍[illegible]，已退休了。因此，他在退休後，和他做了朋友，而無部屬的關係。他在軍事方面，對我國的貢獻很大。

新船民勇號 昨派出航行

【本報訊】爲利便港九市民食晚及新年期間來往起見，香港油蔴地小輪船有限公司，爲擴加班次來往，該公司去年委托香港船廠訂造兩頭車新客輪兩艘，其中一艘「民勇」號，已建造完成，經試航順滿後，昨日起派出航行中環旺角線。該艘新輪建造新穎，設備豪華，全用鋼板裝成，全長一百四十呎，與現時行走中之「民高」及「民明」號同屬姊妹船，航行快捷，亦爲目前船中之較大型者。

講精神病常識 預防勝於治療

心理衛生會會員黃曼如

【本報訊】香港心理衛生會昨日下午五時半在大會堂演講室放映電影「THE LONG WAY BACK」招待會員。電影描述加拿大志願工作人員爲精神病康復工作所做出的貢獻。映後並由該會會員黃曼如小姐介紹本港一個從事精神病康復工作的組織——新生互助會的情況。

黃小姐說：提到精神病，也許有人會害怕（甚至覺得好笑），事實上，精神病也不外是許許多多疾病中的一種，並且是可以治癒的。精神病患者並非個個都是瘋狂的，也不都是打人罵人的，雖然有些患者有這些情況，但在許多患者來說，他們並不擾亂他人，只是情緒低落，精神不振，思維遲滯而已。甚至他們的病也不爲別人所發覺，這種情形不更爲危險嗎？萬一遇到了意外事件，更使人莫明其妙了。那時候來補救也就太遲了。因此，宣傳有關心理衛生及精神病的常識，使人對此種疾病有所警惕，將挽救許多的不幸，預防勝於治療，早期得到適當的治療，是更爲有效的。

黃小姐說：精神病症狀有許多是緩慢地形成的，因此復原的過程也是，故需要特別大的忍耐和努力。當一個病人接受治療離開醫院後的期間內，他不能立即回到工作，回到社會生活裏去，因爲醫院裏和實際生活中是有一個距離的，他必須慢慢地在外界的幫助下適應環境，在這個過渡期間內，病人的家庭便負起照料病者的責任。病人需要家庭的同情，溫暖和關懷，在外界（家庭）細心的照料下，病人將會一步步地踏上社會生活，逐步地恢復工作。否則病人很容易再次患上精神病。

五宗車禍 七人受傷

【本報訊】昨由道三咪半，昨晚八時四十五分發生私家車撞山邊意外，駕車男子輕傷。失事私家車爲××一二五四號，當時由新界沿青山道駛出市區，至上述地點失事，車頭撞毀。

旺角彌敦道近咸美頓街，昨日下午六時許，一名小童過路時被私家車撞倒，傷頭部。傷者名甘永富，八歲，住咸富街××號四樓。

青山道新界[illegible]，昨晚七時許，一輛九人的士撞傷兩男子。傷者：梁偉洪，十九歲；周文，卅一歲。

九龍城太子道近啓德，昨下午四時卅分，兩私家車相撞，其中一車的司機及一男童受傷。傷者：譚林，卅一歲；劉中栿，十七歲。

昨日下午四時許，四歲小童孫××，在九龍城侯王道廿號寮邊玩耍時，被一輛私家車輾傷。

鰂魚涌電車站前罕見慘劇
被人羣擠出馬路仆倒 巴士輾過母死女重傷

被巴士輾斃之婦人伍玉蓮

被巴士輾傷之雷翠瓊

【本報訊】五十歲的母親與三十三歲的女兒，昨晨在港島鰂魚涌太古糖房附近電車站預備搭電車之際，被人擠迫跌出車站外，仆倒馬路中心，湊巧駛到的巴士因避不及，結果，母死女重傷。

死者名伍玉蓮，傷者雷翠瓊，同住鰂魚涌太成樓九樓十一號，兩人爲母女，雷翠瓊之丈夫姓譚，在太古船塢裝艤部工作。

失事的巴士編號四一弍一，司機姓卓，係行走筲箕灣的二號綫，該車于昨晨九時十五分，向筲箕灣方向駛去，另外，一輛編號十一的電車亦向筲箕灣行駛，當電車經太古糖房的鰂魚涌前面的一個電車站時停車，讓乘客上落。

據目擊途人：由於欲搭三等電車的搭客甚多，一見電車開到，便打算爭先上車，死傷母女立足不牢，被人擠迫向後跌倒，雙雙跌在馬路上，說時遲那時快，一架巴士已經開到，司機料不到電車站會「倒瀉人」，煞掣不及，母親首當其衝，輾個正着，當堪重傷身亡，女兒則手腕等部受重傷。

案發後，司機報警，警方赴現場調查，並將死者屍往殮房，傷者則送醫院急救。

曼谷來客涉嫌運毒
特製皮喼有秘密
裁定表面證據成立候解高院審判

【本報訊】一名曼谷來客于步出機場閘口時，被緝私員揭發其皮喼另有暗格，藏有九磅餘嗎啡，價值港幣二萬八千元。事後一男子被控運入口及藏毒罪，昨解西區裁判署由希士達法官循嚴重刑事案程序初級偵訊，控方証供完竣，被告保留辯護權，法官裁定其表面証據成立，命還押監房，俟下月轉解高院審判。案由緝品檢查處幫辦江耀榮主控，昨向法官透露：目前該等毒品市價每磅爲三千元，故案中毒品價值爲港幣二萬八千元。被告馬燦金，卅九歲，住黃大仙徙置區某號某座。被控去年十二月卅一日下午三時卅分在啟德機場海關檢查處（一）利用飛機運九磅三點七五安士嗎啡入口；（二）藏有該等毒品。

駐守啟德機場海關檢查處之緝私督辦陳國垣作証稱：去年十二月卅一日，他在機場第二閘口當值，未幾，一架飛機自曼谷抵港後，他自高級女緝私員余瑞貞處獲得消息，遂截查被告，當時被告手挽一大皮喼，開啓下，內盛私人物件，包括皮鞋、衣物、食物等，他懷疑該皮喼「雙底」，遂以螺絲批撬開箱底，發現設有暗格並盛載廿四磅物體及另有兩包裹，他疑爲毒品，後檢返工商處，迨至本月二日，他將該等証物送交港府化驗師化驗，証明屬嗎啡。

高級女緝私員余瑞貞作証稱：當日她在機場第二號閘口當值，自泰國起航的飛機抵港後，她檢查被告皮喼，發現其皮喼底部較普通爲厚，懷疑設有「雙底」，遂通知上述証人檢查。

澳門九頭跑狗
宣佈人道毀滅
年初一初二晚舉行賽狗

【本報澳門訊】狗會副經理謝璧鴻，昨招待記者時說：最近有九頭格力賽的狗，經被「人道毀滅」。計爲：（一）頂快；（二）威施之光；（三）香花；（四）蟠谷第一；（五）幸運星；（六）九紋龍；（七）興旺；（八）雷鳴天。這九頭格力跑狗，過去曾表現過不少良好成績。

狗會下週一記者招待會，改爲聯歡聚餐會，時間爲年廿九下午六時半，酒會設置石酒家。

本週祇舉辦週末一夜賽狗，週日（年廿九晚休息），年初一、初二兩晚再舉行，每晚仍賽十二場。

由於年廿八、年初一、初二的三晚，因出賽的編組問題，改於今日上午十一時始宣佈分場及排籠。

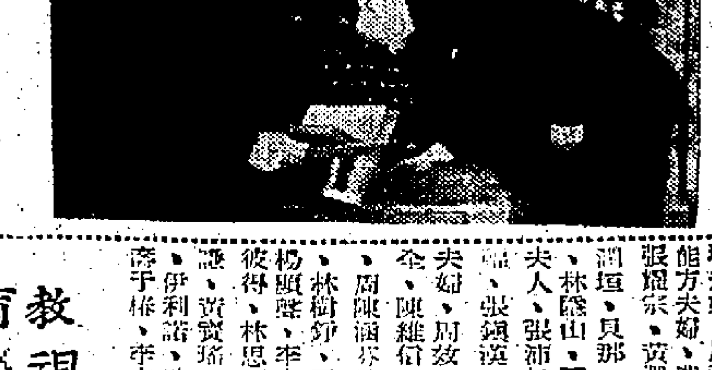
目前傷狗計有三頭：航空母艦及好機會，均傷左後腿，明星傷右後腿。一九六五年的狗號將快重新編理，下週可實行。

謝氏並解釋前「週日」晚五二五碼的香港六場，因二號的香港快車，臨場時跛血，暫止比賽，此場僅五頭狗出賽，臨時制止跛犬出賽，係經狗會公証人及獸醫檢驗後始決定，亦爲公司早定的條例。

黎炳昭書展 下月舉行

【本報訊】青年畫家黎炳昭師生畫展，定二月六日、七日、八日一連三天由上午十時至下午六時在九龍尖沙咀彌敦道一百卅一號海防大廈八樓，中國文化協會舉行，並於六日上午十時正，請聯合書院校長胡鴻烈大律師、鍾期榮博士伉儷主持剪綵禮，歡迎各界人仕參觀，不收門劵。

中青會九龍新厦
舉行奠基典禮
由港督戴麟趾爵士主持


港督主持中華青年會所大廈奠基。

【本報訊】香港中華基督教青年會九龍新會所大廈，於昨日下午三時舉行奠基典禮，由港督戴麟趾爵士主持，前往觀禮者，有各機關社團首長暨捐款人士，及該會董，幹事等約共三百餘人。

儀式首由該會董事會主席郭琳褒博士致開會詞，並唱詩，會長郭琳褒博士致開會詞，黃作牧師祈禱，幹事彭紹賢博士讀經，繼請港督戴麟趾爵士致勉詞及奠基，完畢後，隨由林植宣副會長代表該會致謝詞，會中文中學詩歌班歌頌，黃伯牧師祝福，典禮秩序告終，其後舉行茶會。

港督在奠基禮中致詞稱：青年需有機會與年齡相若者作良好的社交活動，並在其踏上成人的途中遇有任何困難時，有機會獲得友好而穩健的意見，青年會已爲本港的青年服務約六十五年，希望青年人的父母能使其子弟注意此新會所，這裏的設備是幫助他們的。他們可在這裡獲得他們所需要的幫助。我可以向家長們放心，當他們的子弟在青年會照料之下，他們毋須擔心。

青年會此一紀念六十周年慶典的大廈，名爲青年訓練中心，其中設備，地下包括青年中心、小組活動場所；二樓及三樓爲演講、電影、音樂、戲劇、娛樂及訓練等項之用；四樓包括九龍與新界行政及社區服務的中樞；五樓則爲圖書室、小組室；六樓及八樓，爲東南亞青年會學院，其內包括會議室、研究及員生宿舍；九樓以上各層，則爲可容二百人寄宿；連接大廈之後者，則爲衛生體育單位，將供應各種直接服務及實驗場所，以爲訓練現代社會所需的技能。

參加典禮有巴那署長及夫人、葉忠偕署長、簡悅強議員、馮秉芬議員及夫人、林子豐、郭琳褒、謝雨川、吳多泰、傅利沙夫婦、溫仁夫婦、浙利夫婦、祭桐和夫婦、鄒炳森、李福和夫婦、羅桂祥夫婦、馬超常夫婦、何傑、羅徐亭、林植宣夫婦、馬錦明、曹權、黃炳禮、黃作、郭佩能方夫婦、屈武圻、陳碩夫婦、梁西山、張耀宗、黃澤生、阮鼎、張鎮漢、林瑞源、詞垣、貝那、陳永魂、夫人、林蔭山、夏巴、高夫人、張沛松、司同、周效良、鄒學、全、陳維信、李衛爾、周陳涌芬、史苑士、林樹錚、雷樹華、楊顯聲、李夫人、汪、彼得、林思齊、黃文、源、黃寶瑤、黃川但、伊利諾、洪偉民、薛于椿、李吉堂、德中、商建、潘頓、黃天盈、路易士夫人、郭本、史塔迪夫人、關德明、余允文、鍾仁立、畢鄧、奇劃、SL鍾、俞廣球、乃路臣女士、忠頓夫人、賴兆明、高宗、黃柱、梁松坡、鍾志强、葛維、鄭定華、蔡利恒、吳文傑、余汝鈞、何世明、楊國樑、張、連港、趙文聰、鄧頤教、暨該會幹職及東南亞青年會學院員生等。

教育司簡乃傑
視察建造商會學校

【本報訊】教育司簡乃傑於昨晨十一時前往天后廟道視察建造商會學校，陪同簡氏前往視察者，有高級教育官希氏。建造商會學校校董長林植豪太平紳士、校監何耀光、校長楊維忠等親自迎接。

簡氏巡視該校各部門，對該校授課之認真，管教之週到，校舍之整潔，以及該校幼稚園遊戲場之特別設計，學生園藝場栽種植物之栽培，及視聽教具之設備，均多所讚許。

簡氏巡視一週後，林植豪校長即提出該校擬增辦中學，請求教育司加以協助。

在灣仔輾斃途人
工程車司機認罪
被判罰欵及停牌

【本報訊】灣仔軒尼詩道五一〇號門前與菲林明道交界處，去年發生一宗工程車撞斃一男子命案，昨日該工程車的司機被控危險駕駛，引致人命死亡罪，在銅鑼灣裁判署受審認罪。判罰款五百元，並受停牌處分一年。

被告司機名郭家興，住怡和街五十八號四樓。

主控稱：去年十月七日下午五時十分，被告駕駛一拖曳用途工程車AC六八六號，沿軒尼詩道由東向西行，當時與前面私家車AB七四一相距約四十呎，私家車慢駛並停頓，距料有一途人男子黃根有因跌下物件於馬路而俯拾之，但被告並無停車，繼續前進，致與死者相碰，煞掣不及，結果死者受重傷，送入醫院時証已斃命。

西區交通安全大會
會中並放映示範電影
該區學童近千人參加

【本報訊】西區街坊福利會、交通安全會聯合主辦的德輔道西交通安全大會，於昨日下午五時在救恩書院舉行。其目的是爲求該區市民使用德輔道西時避免發生交通意外，該會除派出交通安全輔助隊員在該處交通擠迫的路口維持交通秩序，設置警告性巨型標誌外，並於昨日的大會中放映交通安全的電影，招待該區學童，以提醒市民注意交通安全。

大會儀式中，西區街坊福利會理事長黃秀山、新任交通部總督察司布倫維、西區警署署長吳旗信及交通安全會馬超常議員，分別發表演說，闡述有關使用道路和注意安全的重要。

交通部總督察司布倫維致詞指出：德輔道西去年發生交通失事共一百九十六宗，平均隔日即有一宗，佔整個西區交通意外的三分之一，而其意外的成因多是人爲者。

布倫維說：爲求交通安全運動有更大的收效，交通部將經常推動此類運動，並將於交通擠迫的道路集中宣傳。

到會的有西區街坊福利會理監事、余兆萍、張耀強、郭子樂、黃德祥、衛南、救恩書院校監張維聖、香港仔街坊會理事長方樹泉、交通部官員暨該區學童近千人。

東區汽車渡海航綫開航

本港東區汽車渡海航綫定於一月廿七日（星期三）上午九時開航此綫專載車輛不載普通搭客茲暫訂班期如下

每日由上午六時半至夜深二時正

北角汽車渡海新碼頭
九龍城汽車渡海新碼頭 雙方每十分五鐘對開一班

船費 均照本公司其他汽車渡海航綫收費

出入北角及九龍城之渡海車場路線如附圖

香港油麻地小輪船有限公司啓

一九六五年一月二十二日

三院籌善款
慈善餐舞會
定明晚舉行

【本報訊】東華三院當年總理及顧問夫人，爲響應三院籌募經費，大力資助東華東院、廣華醫院、大口環療養院，特於香港天后廟道第二中學及九龍第三小學校舍，定明日下午八時在香港香島頓酒店舉行閤花之夜餐舞會，屆時設慈善抽獎。獎券爲二元慈善獎券，特獎爲全世界最名貴西裝衣料一套，價值二萬餘元，頭獎爲奧斯摩牌四門房車一輛，二獎爲惠風牌冷氣機一具，三獎爲國泰航空公司來回東南亞區飛機票兩張，其餘四獎至一百獎，有手錶、金牌、電器用具、化粧品、日用品、玩具、衣料等，名貴實用，各界人士，踴躍支持。

布律活道昨晨火警

【本報訊】布律活道昨晨發生了一場火警，消防局出動救火車和救傷車，原來布律活道十二號下一幢五層高的唐樓起火。本港區消防局出動五部救火車到場施救，但到布律活道四號門前時受阻，起火原因仍在調查中。

觀塘坭災現場
地下巨石鑿開
今續發掘屍首

【本報訊】觀塘坭災現場，昨日仍由四名建築工人發掘，已將十呎坭土下的三塊巨石鑿開，壓於石塊底的兩具屍體，相信可以在今日掘出。

坭災現場於上週五開始發掘，已先後發現三具腐屍，除首先發現那具屍體已移到殮房外，其餘兩具腐屍仍未掘出，如果在坭土現場再多掘出一具屍體的話，便符合當日颱風「艾黛」襲港時秀茂坪百萬噸山坭傾瀉時報失的人數。

掘屍地區是觀塘新區「U」座大廈東面山邊，去年八月九日颱風「艾黛」襲港時，有四名本港居民失踪。

兩高級教育官
張紹棠鄧志强
短期內將退休

【本報訊】在政府服務悠久的兩位高級教育官即將退休，一爲主理津貼學校事宜之張紹棠，另一爲主理考試事宜的鄧志强。張氏於一九三四年加入政府服務，迄今逾三十一年；鄧氏在港府服務亦超過二十七年。

饋贈惜別紀念物儀式，將於本星期四在砲台徑教育司署會議室內舉行，屆時並由教育司簡乃傑代表張、鄧兩氏之友好及同寅致送紀念禮物與他們兩人。

北角區十條街道
今日起單程行車

【本報訊】警務處長伊輔昨日稱：由今月起，北角區有十條街道實施單程行車措施。該十條街道爲興發街、電氣道、威非路道、永興街、哥頓道、京華道、福蔭道、宏安道、油街及電廠街。

興發街單程行車辦法爲由南往北；威非路道由西往東；電氣道介於水星街及留仙街之一段由北往南；哥頓道由東往西；永興西街介於興發街及電氣道一段由西往東；福蔭道由南往北；京華道及宏安道均由西往東；油街介於京華道及電氣道一段由北往南；電廠街由南往北；上述各處之適當地點，將放置交通標誌指導汽車駕駛人士。

美新聞處電影節目

【本報訊】美國新聞處本週在其文化館電影室（香港都爹利街八號一〇三室）放映電影，今日及星期四（廿八日）下午八時一刻，明日下午二時、三時、及四時，歡迎各界入座。電影節目如下：（一）一個育人的新生，英語，黑白，二十分；（二）無限江山，國語，黑白，十五分；（三）指定的使命：人類，國語，彩色，二十五分。

澳洲時裝模特兒
介紹袋鼠皮大衣

【本報訊】來自澳洲的時裝模特兒珍妮花小姐，今晨在希爾頓酒店介紹澳洲袋鼠皮大衣十餘襲。珍妮花小姐此次旅行遠東及歐洲，係由義大利航空公司代爲安排，她將於本星期日乘意航班機離港。袋鼠皮大衣是首次在港出售，顏色有棕、紅、黃、啡、白等色，售價由一千餘元起，袋鼠皮毛長約四吋許，十分柔軟，名貴大方。

圖爲時裝模特兒穿起袋鼠皮大衣的儀態

革新會議員候選人建議
舊樓迫遷住客可選擇
收賠償費或住廉租屋

【本報訊】香港革新會六位候選人貝納祺大律師、鍾愛理遜醫生、胡鴻烈大律師、沈從大律師、黃楊少初律師、傳康等最近分頭訪問選民，特別以陪審員資格而成爲選民之市民，在傾談之下，接獲不少有關因住屋於近期須要拆卸而多未能找得適當住所遷居之投訴，由此明顯知道賠償費對於市民起不了多大作用，因此項賠償費既不足以購置新樓，亦不能應付新樓之昂貴租金，故香港革新會特再次向政府呼籲，希望當局能檢討目前現行租務法例政策，接受屋宇調查委員會經已提出之建議。

是項建議，乃爲使因受拆卸舊樓而被迫搬出之居民，能選擇收受應得賠償費，或可獲得入住政府廉租屋宇，及香港屋宇建設委員會轄下之樓宇。因革新會之主席貝納祺乃屋宇調查委員會成員之一分子，曾爲此項建議向政府據理力爭。

家庭主婦不可不讀
如何烹調海鮮 方能保存美味

「魚我所欲也」，但潮濕的香港雖然出產魚類不少，市面所售的數量亦多，要是烹調不得其法，則雖有海上時鮮亦乏甘味。筆者趁着本港快將舉行第七屆漁業展覽會之前，與一位烹調專家談談魚的烹調方法，相信是一般人尤其是主婦們所歡迎的。

「入廚三十年」的烹調專家陳榮君指出：食魚之法，以清蒸爲最佳，但蒸魚切忌用厚碟，而須用薄碟盛載，其中尤以薄瓦碟之類爲佳。

用薄碟蒸魚的道理十分簡單：因用厚碟蒸魚，碟中魚的向上部份就先熟，而底部後熟，或者面熟而底不熟，又或者底熟時面已過熟；如果用薄碟則無此弊端，因爲魚的底面可以同時熟。

陳君說：有人蒸魚從來一些芫茜葱之類墊在碟底，理由就是使熱力透入魚的底部而使其與面部同時熟。芫茜葱墊在碟底蒸魚，除有上述作用外，還有辟除腥味之妙。

陳君並指出：主婦們蒸魚的時候，每有以豆粉和麵泥和而蒸，但這是不對的，因爲麵會把魚的鮮味罨去，至於用芫茜蒸魚，如果是烏頭、左口魚等則不適宜，因爲它會引起一種泥味而抹去魚的鮮味，故宜改用陳皮。

保存魚的美味之法，最好是把成條魚用滾水浸熟，辦法是燒滾水一鑊，水深以恰可浸過魚身爲準，水滾時把一條劏淨的魚放入鑊中約十分鐘（以重半斤的魚計），即可撈起，酒樓所謂蒸魚，都是用這個辦法，但普通家庭則很少這樣做的。

蒸魚要用猛火還是慢火呢？烹調專家提供的意見是屬於後者。

還有，怎樣去分辨一條魚是否熟呢？這位專家說：家庭主婦所用的普通辦法是對的，把筷箸插入魚頭之下約一吋的地方，插得入則熟，插不入則不熟。魚眼如果是突出來，也是熟的表現。

保存魚的烹調法固然以清蒸者能保存魚的鮮味，可是，煎、炸、炒等法，有時也十分美味可口，但須視魚的種類而定。例如鱸魚，本身雖然味道鮮甜，但肉質粗糙，清蒸可能其味不然，故反不如煎封，因爲煎封有炸油香味，配以上湯和香料，就覺美味可口。

煎封與清蒸當然同是要講究方法，但無論煎封什麼魚類，必先將魚去鱗，取出腸臟和鰓等，加以洗淨後，用生鹽約二茶羹搽勻魚的全身，醃兩三句鐘，然後煎之，這可算是煎封以前的「秘訣」，理由是使魚身完全入味，另一方面可使魚肉結實適合煎炒。

論及油炸或油泡魚類，烹調專家舉例說：除價錢稍貴外石斑是本港人士最喜歡吃的魚，這種魚有紅斑、青斑、花斑和泥斑等等，其中以紅斑爲上品，而以泥斑爲下品，調製石斑辦法有很多方式，大概上二斤重以下的石斑以清蒸爲佳，但大的則可分別加以烹製。石斑頭和尾宜於紅燒，斑肉宜於炒，可是最佳的烹如油泡班球，不過油泡方法，雖屬簡單，但行之頗不易，因爲調味與火候都需要特別講究，火候多則過熟，既會失去鮮味，也會欠缺爽滑，故火候得宜是油泡魚的要求。

炸魚固然是烹調魚類辦法之一，可是食譜專家很少推崇炸魚，原因是魚以清蒸爲佳，有如上述，故炸則失去鮮味，不過「吉列」魚或炸班塊之類，亦未嘗不可。但炸魚所用的魚類，多是石班中下品的泥班或鬼頭班，至於鯇魚、鯪魚也可以炸的，炸魚多以胡椒粉、紹酒、生抽等來調味，炸前宜醃豆粉，同時要用滾油。

魚除蒸、炸或油泡外，煲湯和滾湯都無不宜。如果是滾湯的話，最好先把魚稍煎一下然後滾之，用意是辟除魚的腥味，此外加入生薑一兩片也是可以的。

烹調魚的辦法很多，難以枚舉，上面所講的不過是食譜專家大概上舉出的幾個「秘訣」罷了。（政府新聞處稿）

發表慘後遇獲同情徙置
殘廢人甄超民君 感謝本報及當局
本報讀者意見欄又做了一宗好事

【本報訊】四肢殘廢而被當局趕出大坑東徙置大廈G座梯底的甄超民，在本報「讀者意見」欄發表其遭遇後，深獲當局同情，終於在本月十九日，重被「徵遷」回大坑東徙置區居住。甄氏昨對本報記者表示，他非常感謝本報，和感謝徙置處長巴輔與大坑東徙置區辦事處主任。他自一九五八年開始，由於四肢殘廢，迫得只好做「街邊師爺」，替人寫信，及替人看相。

甄氏在大坑東區是甚爲該區居民受同情的，現在他重新配到大坑東徙置大廈H座二一八號A樓梯底，樓租每月七元，搬回後仍操故業，生意頗佳。

甄超民於一九五八年來港，他方無親友，來港後即棲宿於大坑東G座梯底，至一九六一年，被安置於黃大仙新區X座二樓一三〇號，由於四肢殘廢，不便上落，乃迭向當局申請配給地下，但均未獲准，故殂得自行遷往大坑東原處。本月二日遭該區辦事處人員趕走，乃寄居於觀塘N座六六五號七樓一位同鄉宗兄處，隨投函本報呼籲，有關當局支持，卒於日前獲巴佛處長同情，如願以償。

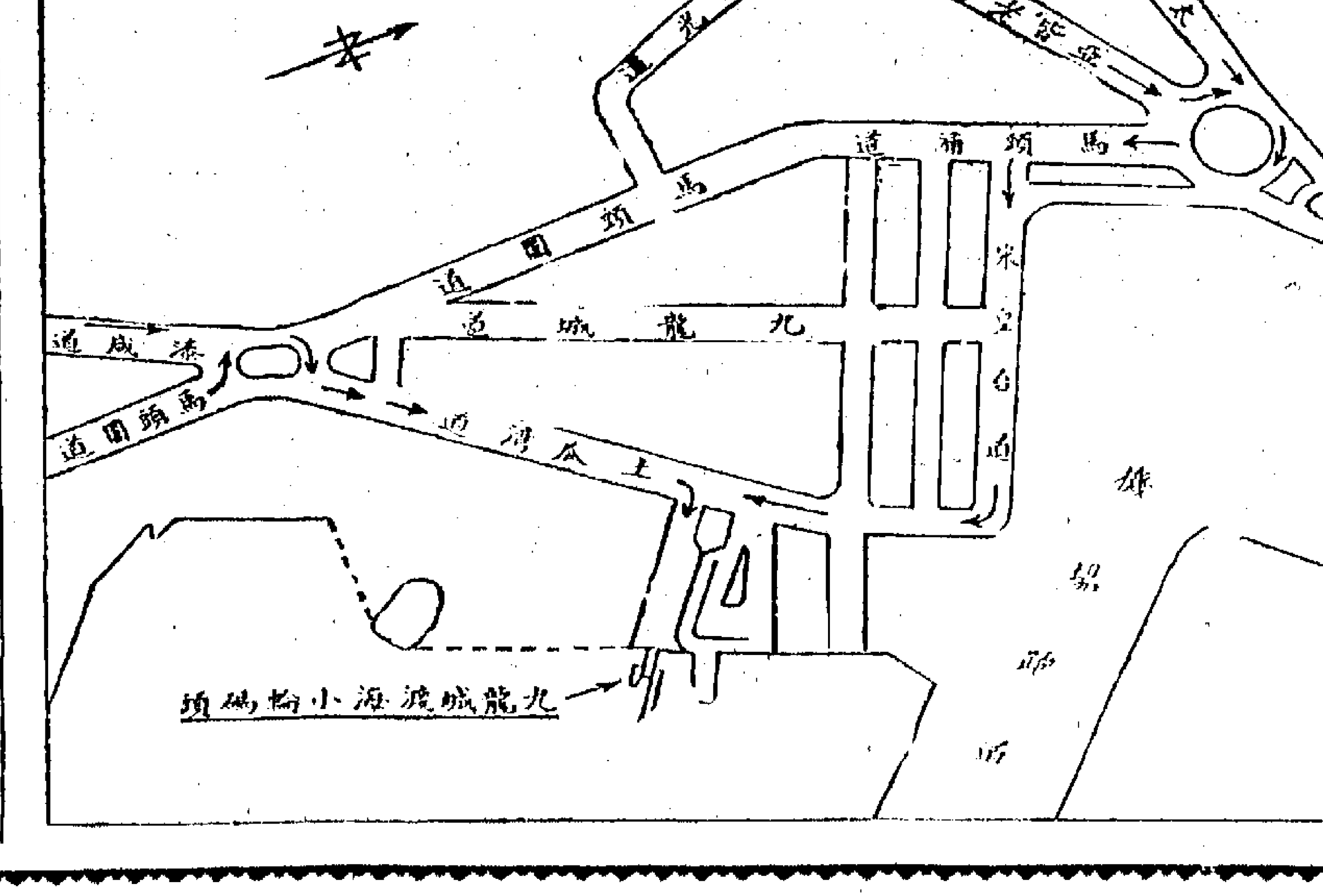
附圖爲甄超民遷回大坑東後，重操替人寫信及看相故業，生活經已改善。

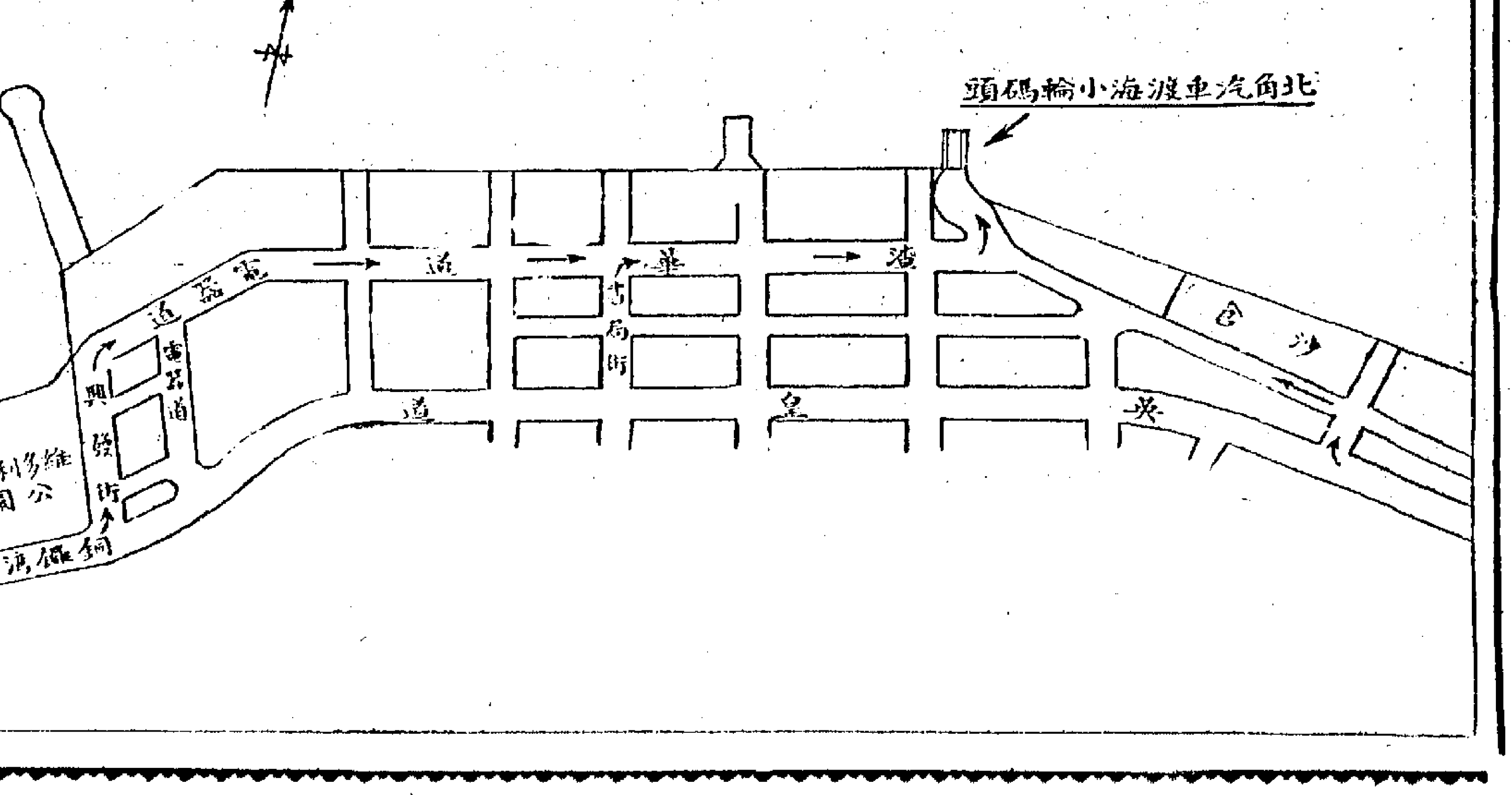
尼斯市法航宣傳經理
以「郵差」身份過港 到世界各地派禮物

【本報訊】法國航空公司駐尼斯市宣傳經理蘇森得昨日以「郵差」身份由法經曼谷乘班機抵港。他攜帶了一些禮物，如香檳酒、玩具公仔、香水等到各地派發，以贈送親友及上述航空界人士。

他說：由於世界各地人士每年不少是到法國尼斯城去遊覽的，因此他想藉此機會以短暫時間作環球飛行訪問一下。他除了說明此行係含有一旦飛行全球打破旅遊紀錄一件質。

他下機後，參加法航在機場爲他安排的酒會，隨後即往各地作友好訪問。





在高庭逃脱廿三天後再被捕 毒犯李健華加刑半年

要求到銀行提款但被法官拒絕

【本報訊】越押在外與警方捉了廿三天迷藏的製毒犯李健華，終於法網難逃，昨除被駁回上訴，維持十年徒刑原判外，並加判越押罪半年徒刑。

被告是在去年大除夕在高院上訴時，乘洗刷樓梯時逃去，隨即往旺角一銀行提款，以維持生活，逃匿廿三日後，卒於去週末中午在元朗落網，昨解西區裁判署提訊。被告認罪，請求何珀法官派人陪同往銀行提款，俾將來出獄後以之經營小業務。法官謂法庭不關注此等事，並表示犯此類案最高可判入獄兩年，結果判被告入獄六月，與十年刑期相繼執行，即共入獄十年零六月。

被告潮籍男子李健華，又名李新基、李基、李邁聲，四十四歲，居無定所，無職業，被控去年十二月卅一日，在高院於第五二二號獄吏李樹生的合法看管下逃走。

中區偵探主任高級督察馮廣勝稱：本案被告於去年十月廿三日在高院被判入獄十年，其後扣押在域多利道押監獄等候上訴。去年十二月卅一日上午約九時，被告由監獄一高級人員及獄吏一一一號、五二二號等押往高院，於同晨九時十分抵達，並扣押於高院地窖內，等候在高院上訴法庭上訴。該宗上訴案爲一九六四年第四六九號，當被告進入地窖後，被嘱咐潔淨書桌及櫈椅。迨至同晨九時卅分，當被高級監獄人員離開高院接收另一囚犯時，第五二二號獄吏被嘱咐在地窖內監視被告，當被告潔淨通往第三及第四法庭之樓梯時，五二二號獄吏失却視綫，被告乘機拉開未下鎖之閘門，行上第三法庭，隨行抵高院樓下。

被告逃脫後，獄吏發覺，四出找尋，但無結果，後向警方及監獄當局投訴。本月廿三日中午十二時廿五分，警方人員在元朗東樂街市拘獲被告，同日下午三時四十分，被告在中央警署偵探部被落案，檢控于合法看管下脫走罪，被告向警方表示對控罪無話可說，但透露曾在高院逃脫後，隨即渡海往九龍，曾匿藏若干間公寓內，並曾往旺角一銀行提款支持生活。被告落網之日，袋中仍有款項。至於被告的上訴案，經高院按察司駁回，仍維持原判。

被告承認曾犯製毒、藏毒及身爲警方監視犯而無向警方報到等的案底。並向法官謂：他離開高院時，並無人監視。他被判入獄十年，其銀行戶口仍有存款，請求法官命警方派人陪往提款，俾出獄後可利用該等金錢經營小生意。法官表示：法庭不關注此事。被告遭拒後，又謂：他擬將袋內之錢再存於銀行。法官謂：「汝可向監獄當局請求協助。」被告隨求情稱：他已被判入獄十年，現求輕判，結果，卒被判如上。

寶星紗廠命案証人作供 曾與死者及同鄉 合力毆打一男子

【本報訊】荃灣葵涌寶星紗廠命案，昨由主要証人黃元作供說：案發，他和死者及其他海豐籍工友曾聯同將一男子毆打。該証人証供未完，押候今晨續訊。

証人黃元供說：他現年十九歲，海豐籍，於一九六三年六月投入葵涌寶星紗廠，在織布部工作，直至去年九月十四日，因這案發生，才告離職，現仍未有職業，當他在該紗廠工作時候，是住在該廠一〇二號宿舍內，該宿舍住有工友九人，其中四名即証人阿命、曾添、邱坤及死者楊草，俱屬海豐籍，他通常是任下午班，下午班上工時間，由下午三時至深夜十一時，夜班由十一時至翌晨七時。

記得在去年九月四日下午五時，曾添找着他們，告訴些話，使他們非常憤怒，於是証人便聯同邱坤、曾命及死者楊草將一男子毆打後，他們即回廠繼續工作，他識第二、五及第六被告。供至此，官諭押候今晨續訊。

七名被告俱是鄉背男子：㈠黃祖湛，廿一歲；㈡成永祥，十九歲；㈢陳××，十七歲；㈣梁瑞平，廿歲；㈤徐山，廿二歲；㈥麥進新，廿六歲；㈦姚大泰，廿六歲。各被告均由大律師代表出庭辯護，否認控罪。案由署理副按察司赫士輝聆訊，政府檢察官艾德遜主控，陪審員則由六男一女組成。

警惕行人及駕駛人士 在交通要衝分設警告牌

【本報訊】爲儘量減少交通意外事件起見，警務處交通部已經在被認爲車禍頻繁之各處路口，設立一批警告牌。

交通部發言人昨日謂：設立此等警告牌之目的係想促請所有使用道路之人士，包括行人與駕車者在內，千萬小心。

已設立警告牌之路口如下：港島方面爲英皇道與北角道；英皇道與健康街；英皇道與書局街；洛克道與馬師道；德輔道西與西邊街；德輔道西與威利麻街；及北士敦道與何布連道。九龍方面爲漆咸道與蕪湖街；大埔道與黃竹街；青山道與昌華街；亞皆老街與窩打老道；彌敦道與登打士街；及亞皆老街與太子道。

爲駕車者而設之中英文警告牌，牌上之字句爲：「小心駕駛，車禍頻繁地帶。」

爲行人而設之中英文警告牌，牌上之字句爲：「先要望清楚，望右，望左，再望右，沒有車輛接近時，才可過馬路」。

西區婦女會選出各首長

【本報訊】西區婦女會福利會第七屆職員已告任滿，並經選出第八屆執行委員廿九人，昨日下午二時半，在該會所舉行復選首長，由華民署李子夫人蒞臨監選，選舉結果：李文祺夫人膺選永遠會長，王文强夫人膺選會長，馮漢柱夫人，顧王瑩夫人膺選副會長，張浦松夫人膺選主席，李淑蕩夫人，鄧劍菲夫人，曾蘇齊夫人，溫明夫人膺選副主席。執行委員：李何笑瓊、馮李佩瑤、鄧梁瑤芳、馮鄧少芬、王蘇鳳輝、黃謝碧蘭、李關逸軒、顧何麗翠、黃曾鳳儀、朱周艷華、楊林安娟、陳娜潔、張楊棣孫、曾黃德從、馮勝述、盧保瓊、鍾張燕屏、李麥秀、陳蘇巧運、溫麗舜卿、黃陳瑞芳、麥錢娛彥、樂燊苑芳、陳蘇少鸞、彭張翠華、鄧陳瑞銘、黃曾婉儀、黃翔楣、陳林惠。候補委員：何郭佩珍、吳彭流浦、馮啟懸雲、王兆粹夫人、鄧偉雲。

無綫電世界 廿九期出版

「無綫電世界」第廿九期經已出版。本期除繼續擴大篇幅外，並增闢「磁帶錄音機稿講座」，對這日漸普及的電子器具作有系統的解說。有關報導論述方面有「電子學現階段發展狀況」、「空氣的維他命」、「求財驅放管使用法」等，本期製作欄特別介紹幾個別開生面的設計，諸如「陰極檢出放大器的試製」、「晶體管收音機調諧器」、「789後級放大器」等，對原理和裝製實技都有具體詳細的闡述。

墳墓兩穴 招人申認

【本報訊】華民政務司署昨日發表公告稱：在胡探嶺南之山邊，有墳墓兩穴，其中一穴石碑上刻有「湖北黃岡縣舉東鄉梅家河人氏梅心匯先生之墓，卒於民國四十一年辛卯十月念六日」等字樣；另一穴則標誌毫無，其坐落地點，皆在政府認可墳場範圍之外。現根據法例規定，擬將該兩穴墳墓內之骨殖遷出，仰有關人士由此公告之日（廿五日）起，七天內向該署申認，逾時即咨請市政局將之遷葬於羅湖金塔墳場。

商台聯首求偶 聽衆投答踴躍

【本報訊】商業電台爲提高本港人士研究國學之興趣起見，特于去星期日起，在第二台增設「聯首求偶」節目，聘請陳湛銓教授主持，每星期出一聯首，徵求聽衆答聯尾，並設十個獎品，冠軍獎禮金三十元，亞軍獎二十元，季軍獎十元，第四至第十獎每個五元。該節目係每逢星期日晚九時至九時半播出，星期四晚截收投答信件。上星期日所出之聯首爲「破闕萬戶生春意」，日來投答者極爲踴躍。

樂道中小學歡送 僑領鄺迺沾返美

【本報訊】旅美僑領美國羅省迺源堂主席鄺迺沾暨夫人及其女公子，於本月八日由美抵港考察工商各業，及探望闊別四十多年舊親友，今以公私事畢，昨乘汎美航空公司班機離港返美。到機場送行者，計有基督教樂道會樂道英文中學監督洪懸濟，樂道小學校長陸占奈、香港手工織造廠廠長李少英、經理林清、林瑞邦夫婦暨鄺迺沾親友等數十人。

樂道學校歡送僑領鄺迺沾返美。

上月售出本地蔬菜 達十五萬餘担

【本報訊】漁農處處長鄧達稱：去月經由九龍蔬菜批發市場出售之蔬菜共有十五萬五千四百九十九担，與十一月份相較，增加百分之一百五十三左右，與一九六三年同月份相較，增加約百份之三十七。

十二月份銷售的蔬菜，主要爲白菜、椰菜花、芥蘭及生菜。該月內出售之生菜，有大批爲農民獲美國經援會捐贈之菜種種出者。此種生菜較本地普通種植之生菜能以更高價格出售。

十二月份蔬菜生長良好，由於產量增加關係，平均售價稍降，由十一月份每担三十九元五角五分低跌爲十八元七角八分。

同月內經由九龍蔬菜批發市場出售之外來蔬菜數量，較對上一個月增加約百分之二十五。平均批發價每担十五元，與對上一個月相較，低跌百分之四十八。

赴印參加佛教大會 港佛教代表團返港

【本報訊】香港佛教代表團最近在印度鹿野苑參加世界佛教大會會議後，昨日由團長倓虛法師及副團長大光法師率領，一行八人於昨日由台北返抵此。

大光法師昨日曾對記者發表有關越南僧侶及佛教人士在西貢行動觀感，他認爲南越佛教若受到不平等待遇，則應極力去爭取。但所造事情，應該在佛教範圍之內。

談及佛教徒干政一事，大光法師說：佛教徒對政治，是應以「潛移默化」輔政治之不足，助教育之不及，及「輔政而不干政」爲原則。他們目前所造出事情，是由於他們對自己本身不清楚，同時，也不知道，所以糊裡糊塗的造成現時事件。

香港佛教團此次係先赴東南亞各地訪問，然後赴印度之鹿野苑參加世界佛教會議，完畢後，又到過菲、日及台灣訪問當地佛教人士。

滙豐銀行九龍城分行昨日上午開幕盛況。

預防小兒麻痺症運動 尚有四天半即告結束

【本報訊】本年度第一期預防小兒麻痺症運動，僅餘四天半即告結束。醫務衛生處發言人昨日再度促請爲人父母者注意：假如他們之嬰兒仍未接受免疫劑者，應趁此機會携同其嬰兒前往各免疫中心服食第一劑預防劑。發言人強調指出：爲免受小兒麻痺症之侵害，嬰兒須於八週後服食第二劑預防劑。

首期預防麻痺症運動之目標，爲使四萬九千名年在三個月至十二個月之嬰兒接受預防劑。截至上星期六即該項運動之第一週結束時爲止，上述嬰兒中已有百分之四十四點八九，在港島、九龍及新界服食第一劑免疫劑。

上星期六，服食第一劑預防劑之兒童共有一千零三十一名，計港島佔一百九十五名，九龍七百零二名及新界一百三十四名。

爲免受小兒麻痺症之侵害起見，所有此等嬰兒必須於本年三月間服食第二劑預防劑。

軒尼詩白蘭地廠 董事晞羅抵港

【本報訊】在斯軒尼詩公司（即著名之軒尼詩白蘭地製造廠家）之董事晞羅，約夫里，於昨日抵達本港，會晤該公司香港總代理怡和有限公司之負責人士。

怡和有限公司進口部經理莊士敦及彼得，軒尼詩等人，曾至機場歡迎。圖爲機場歡迎情形，自左至右：莊士敦、晞羅、約夫里，彼得，軒尼詩。

滙豐銀行 九龍城分行 昨晨啓鑰後天開業

【本報訊】位于九龍城衙前圍道七十四號的滙豐銀行九龍城分行，昨晨十時由香港滙豐銀行經理嘉路達主持啓鑰禮之後，即行營業。

參加啓鑰禮的嘉賓，有該行總行經理科士、旺角分行經理賈倫及副經理嘉活、業經理畢鈍華，高級職員蘇淑閑與工程部職員等約百人，由該分行經理陳宗漢親自招待。

常識問答 第四次初賽 丁隊勝丙隊

【本報訊】由香港電台與社會福利署合辦的社區中心聯合常識問答比賽節目，昨晚播出在黃大仙中心舉行之第四次初賽過程，參加者有丙隊：唐兆邦、林韶安、蘇季芳、陳偉麟；丁隊：余兆棠、梁培錦、吳惠倫、陳從安等。

雙方比賽結果：丁隊以二十四分半取勝丙隊之的十三分。

仿宮殿式建築物 荔園錦秋殿落成

廿九日由韋忠信揭幕

【本報訊】佔地卅萬呎之九龍荔園，最近建成一座古色古香之港九唯一宮殿式建築物，定名爲「錦秋殿」，定期舉行落成開幕典禮。

該宮殿設計雄偉，畫棟雕樑，七彩繽紛，完全仿照故宮太和殿模型造成，一登錦秋殿，等於觀光故宮，紅牆綠瓦，金碧輝煌，令人大開眼界。耗資五十萬元，物色特別技工建造，匠心獨運，始克完成。將來開幕後，聘請京菜名廚經營京菜，兼開廿餘桌，將成爲市民飲宴之理想地點。

茲悉：錦秋殿定本月廿九日（星期五）下午五時，敦請華民府韋忠信長官主持揭幕，敬備酒會款待嘉賓。

市政局會議 展期一週

【本報訊】市政局下次會議，定於下月第二個星期二，即二月九日舉行。該局會議通常在每月第一個星期二舉行，由於二月二日適逢農曆元旦，故二月份會議展期一週舉行。

廣東信託銀行 堅道分行開業

【本報訊】廣東信託商業銀行鑑於半山區發展迅速，住宅、商店及學校陸續加建，人口激增，極需銀行提供之各種服務，特於堅道四十四號（電話：二三七四八四號）增設堅道分行，利便半山區客戶交收，爲各界人士服務，並與香港、九龍、新界各區，總分行加強聯繫，配合社會需要，該分行爲香港有史以來第一家半山區銀行，經於本月廿五日上午十時開始營業。據稱：廣東信託商業銀行總行暨港九新界各分行，最近依照外滙銀行公會決議，已提高定期存款利率，並且來各界存款特別踴躍。

男子遭襲擊受傷 青年被票控 判罪名成立

待感化官調查身世後判處

【本報訊】男子黃振雄，在與其工廠同事逛街時，突然被人由後面用單車鍊毆傷背部，昨延律師循民事程序向中央裁判署票控該名毆打他的人非法毆打之罪。康士法官在聽取雙方陳詞後，裁定被告人罪名成立，並下令將被告交由監房看管，待感化官對被告身世調查後，下週一才宣判。

原告人黃振雄延羅多利，胡女律師代表出庭，被告人陳國洪，住在大道西四九五號地下，傳票的內容是：去年十月卅一日下午六時卅分，非法毆打原告人黃振雄。

原告人黃振雄向法庭作供稱：當日下午六時卅分，他與一名工廠的工友陳耀忠在德付道西近金陵戲院附近行走，忽覺背部很痛，發現被告陳國洪手執一條單車鍊，隨即跌倒地上，在起身時被毆中胸部，後來，他站起來後，他又再見被告的弟弟陳國良上前要幫手，於是他便逃返家去，此後，他便與其友一起到警署報案，他曾到醫院驗傷及診察，但沒有留醫。

被告陳國洪上証人台自辯謂：他現年十七歲，現時幫忙家裡料理店務，當日他與弟弟返家，在行經金陵戲院附近時，見原告及另一人迎面而來，並上前要毆打其弟弟，因他知他們與其弟弟在廠中不和，乃上前規勸，但他們却連他也一起毆打，爲自衛計，乃被迫還手。此後各自返家，後來因原告報警，他及弟弟乃被召至警署，在警署被勸告一番後，雙方乃各自回家。

他否認原告律師所說當時他手執一條單車鍊及向原告毆打的事，他也不同意律師所說當時他們並非迎面相遇，被告說：他是面向着中環而遇到原告的。

利瑪竇神父英文書院通告

本校男生部（中學），女生部（中學）及小學部於1964—1965年度下學期將增加少數學額，凡欲申請插班者，可向本校校務處索取申請表格。額滿即停止辦理。（除二月二、三兩日外，本校校務處例假照常辦公）

校長 黃公覺博士
JAMES K. HUANG M.A. MINNESOTA. J.S.D. NEW YORK

校址：九龍界限街大坑東道四三九〇號地段（4A、7A、2D巴士均可到達）
電話：八壹二三四七

天主教思德望男校

本校不收飛型學生

通告：（一）F1—F4，及P1—P6，各班招插班生數名。
（二）敦聘香港大學畢業著名教師吳渭波先生專治訓育，取締飛型學生，發揚天主教男校優良傳統。

報名：即日開始，考試日期在校內公佈。
校址：九龍塘界限街一〇八至一二〇號（近窩打老道交界處）電話：八二三四三一。
校長：利愛迪（香港大學文學士）

嶺英 招生

本校招考新制中學一至四，暨小學，幼稚園各年級男女插班生。

試期：報名時通知
報名：即日開始
開學：二月一日（星期一）
校址：銅鑼灣恩平道 電話：七六〇五八三
簡章備索：代派處：軒尼詩道一七三號東方書局
監督兼校長洪高煌 副校長洪錫忠

遠東航空學校 招生

二月四日開課
增設電視專修工程科
航空工程及無綫電廣播工程通訊科
續招新生，即日報名
校址：九龍城啓德機場內 電話：六二四八八三

閩光書院

九龍閩南基督教會主辦

新型校舍，環境優良
學級：招考中英文小學一年級至五年級插班生
地點：九龍天光道十五號本校事務處
考試：報名時通知
簡章備索
電話：六二五四六三
報名：由即日起
監督 簡賜福
校長 鄭路得

東南無綫電專科學校 招生

科別：（一）無綫電及電視工程全科（二）無綫電技術科（三）無綫電報務科 日夜班
試期：一月廿九日 電話：八四九八三二
校址：洗衣街五三至五九號 校長：鄺文熾

灣仔 立信會計專科日夜校招生

校址：香港莊士頓道二十號三樓 電話：七二七四六四
一、中文部：商業簿記（教育司頒布課程標準）、香港地方稅實務、會計學、成本會計、銀行會計等科。
二、英文部：二月份暫不招生，三月份新班，定由二月二十日起開始報名，額滿即止。
三、開課：二月五日
監督兼校長：倪希明

協同中學

班級：中學一、四年小學一至四年及幼低插班生。
報名：即日起至一月廿七日下午四時止。
考試：一月二十八日上午九時起。
科目：國文、英文、數學。口試。幼稚生只用口試。
校址：九龍大坑東道乘2D、24A、7A巴士直達本校。乘2B、6D、12A可達大坑東道口
監督兼校長祁士德

現代英文夜校

MODERN ENGLISH E. SCHOOL

1班級：由初級至會考班
2教材：本校另編新穎實用英文講義，配合本港中學生及成業青年急切需要提高英語水準
3開學：二月五日 4校址：九龍旺角老街124號（珠海書院內）電話：848067・842205

贊助人：李耀波議員
張安道神父（華仁書院司鐸）
REV. J.J. MCASEY. S. J.
王幸利先生（易通英專監督）

校長：黃自强
副校長：鄧喬嶽

北角 華商英文書院 招生

中小部：英文中學F.1至F.3中文中學中一至中三中英文小學及中英文幼稚園
大專部：英文系中文系社教系銀行會計系工商管理系會計日文英文專修科
報名：即日開始男女兼收（有証件者優先錄取家境清寒可申請減費）
校址：北角錦屏街百福大樓地下（電車總站都城大廈後面）電話：714449
中學爲體・西學爲用・慎選師資・嚴格管教・

除舊迎新歲 更新慶春聲

佈置廳房・美化居所・此其時矣

傢具：
- 客廳茶几梳化
- 飯廳餐桌椅子
- 寢室睡床衣櫥
- 角几書架書桌
- 各式新款摺椅

款新質美 工精耐用

窗簾布：

48"美國防窗簾布	每碼 $12.50
54"美國碎花圖案窗簾布	每碼 $18.50
40"日本紡綢新花窗簾布	每碼 $ 4.80
40"日本畫身圖案窗簾布	每碼 $ 7.00

花式數百 請來參觀

香港大丸 銅鑼灣百德新街 電話：773816

營業時間：由上午十一時至晚上九時正 廿七至廿九日晚上十時收市

啓明中學招生

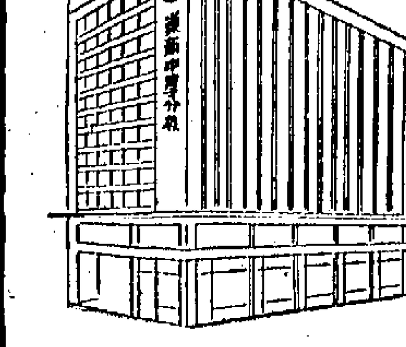
班級
小學：全日班、下午班—小學各年級
幼稚園：全日班、上下午班—高年及低年級
夜中學：中一暨小學各年級
英文夜校：字母班至中一

校址：（一）元洲街四二二號（二）元洲街四九二號（三）福榮街五四二號
校長盧春慶 副校長[illegible]

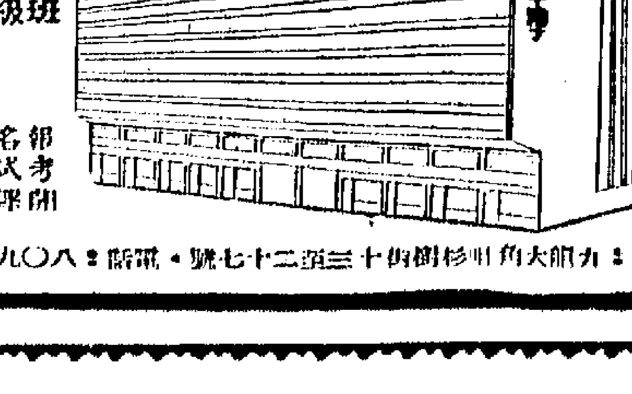
九龍聖約翰英文書院 招生

班級
英文部：（小四）……F.4（中四）
中文部：幼稚園、小一……中三
夜校部：ABC字母班……
電話：八一〇〇四六
校址：大埔道12……74號
校長關其昌

崇新中學 招生



分校：九龍城道一七五號全座
電話：六六二二一七
班級：英文部由P.4至F.4 中文部中一至中三（新制）㈡小一至小六（舊制）㈢幼稚園高初班

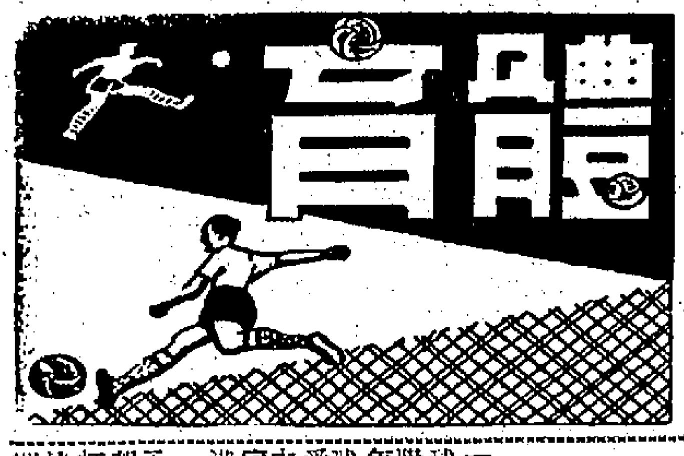


報名：即日開始
考試：一月廿九日上午九時
開課：二月六日

校長 趙光國
校址：九龍大角咀杉樹街十三至二十七號・電話：八〇九九三四

九龍大同中學招生

中文部：小學及幼稚園，中一至中四，
英文部：P5，P6，F1，F4，
夜學部：小四至中四
報名：即日開始
考試：二月六日上午九時
地址：旺角亞皆老街一一五號
董事長兼校長江茂森
誠聘幼稚園小學普通科及英語音樂教師，中學文史教師



光華乘勝追擊 果又挫元朗

三比二戰情極緊凑

【本報訊】澗到花墟場，光華、元朗兩隊皆請，三比二，光華又在甲組足球聯賽打勝第三名元朗，贏得有聲有色。

序幕戰，預備組元朗以二比〇勝光華，技術懸殊，倫得無當可說。

繼微風降花墟，殺起花墟搞旺丁，四千四百餘球觀衆生活陶，好不熱鬧。

元朗竟變銀樣鑞槍頭，演出大失水準，年時方使之門大開，收此一役，前途暗淡。

光華春風得意馬蹄疾，打得落花流水，元朗士氣不振，多此遭到痛打。

光華孫偉光，發揮破為讀兵書，忽左忽右，瞻之在前，忽然在後，弄到元朗水清大感頭痛。

元朗守門盧德權，雖不守舍，連失兩球，負有相當責任。

光華勝在有朝氣，攻入兩球後，利用雙翼旁敲側擊，時以急攻長傳，間以地波短傳，每使元朗風聲鶴唳。

讓鍾國失水準，球來每彈琵琶，块地球泥，穩之為心，後生前門球，飛踏打出，險象橫生。

光華黎寶忠，八面威風，好波叠叠，元朗祭牌強攻其係，湖班即遭警告。

孫偉光威風八面 八分鐘內入兩球

時屆交兵，元朗攻勢展開，一分半鐘，李錦威使出回馬槍，反交劉志霖，球飛角罅位，孫偉光㩒枚疾進，吳偉文快騎殺出，孫偉光翻身避過，盧德權棄閘迎出，孫偉光欺膽越膠，拍馬直趨龍門，元朗空城計無效，偉光送撥球入空城，一比〇，光華旗開得勝。

戰鼓頻催，八分鐘，陳志剛離門十六碼，鴻兩脚間球，凝展，球門前獅子搖頭，羅北呆若木鷄，盧德權「牛頭望月」，孫偉光如飛將軍從天而降，鋼頭起處，頂上開花，光華在八分鐘內連陷二城。不久元朗兵臨城下，廿三分鐘，陳志剛追落劉志霖入底綫，使出幻像槍頭馬足，劉志霖倒下叫痛，祥球證鐵面無私，處以十二碼極刑。楊偉業擺荒劍手，一刀見血，元朗淡回一城。

元朗力攻 扳成平手

元朗奮發圖強，何志坤大喝一聲，伏兵齊起，排山倒海而上，逼成界外球。何志坤持球一拋，陸文渭順水推舟，球落中央，李錦威頂上無疑，去勢不遠，張耀國迎空一抽，漂落開花，一脚「世界波」，應聲入網，上半場完。二比二，在色平均。

下半場，元朗人疲馬倦，後居下風，四十分鐘，李德桐角球開出，元朗放用「企鵝」戰術，任由陳炎新飛身頂入網中，全場結果，三比二光華以技術擊倒元朗。

光華積分 高出東方

光華自勝巴士後，士氣如虹，再勝首席愉園，昨又勝季席元朗，減掉降班威脅不少，現已十四戰五勝一和八負得十一分，僅名列金榜第七名，居傑志之下，東方之上矣。茲錄昨賽雙方陣容如下：

（光華）楊國傑，劉瑞華，陸炳輝，黎寶忠，黃志強，李錦威，陳炎新，孫偉光，李德桐

（元朗）盧德權，何志坤，陸文渭，吳偉文，張永清，張耀國，羅北，楊偉業，盧松江，劉志霖，彭年

・圖片說明・光華昨勇勝元朗三比二，圖爲元朗楊偉業(黑衫)射門時，光華的陳志剛(白衫)攻賽求趣，大師爲他界的一攻那。

・圖片說明・光華昨勝元朗三比二，圖爲元朗劉志霖(右)正起脚射門時，被光華李錦威(左)從後伸手縣寄右扃，並用右脚欄阻攻球的情形。

公開草地網球賽 定下月廿二開鑼

已開始報名下月十五截止

【本報訊】由香港網球總會與香港木球會聯合舉辦的一九六五年度全港公開草地網球錦標賽，巳開始接受報名，下月十五日中午截止，開賽日期定於二月廿二日在香港木球會球場舉行。比賽項目，分男女子單雙打四類，單打報名費每人十元，雙打每對七元半。由二月廿二日起，每逢星期一至星期五下午五時半，爲比賽時間，星期六及星期日例無賽事。所有女子雙表及男子初複的比賽，均採三盤兩勝制，而男子賽事晉入準決賽以後，則採五盤三勝制。報名表格除了在香港木球會球場前樓下可以取得之外，另外可到中環告羅士打大廈球星體育用品公司，或尖沙咀海防道五十三號國際體育用具公司索取，部份報名表亦已分別寄到本港各體育會。

足總聯賽會 今日編排 銀牌賽序

【本報訊】足總的聯賽管委會，今天下午五時半，在足總會議室召開會議，抽籤編排特別銀牌足球淘汰賽秩序。

足總的特別銀牌賽，例年均於元月中便燃開戰火。聯賽管委會今天的議程，爲抽籤編定一九六四至六五年度的銀牌第一週與第二週賽序，同時並編排二月份甲組及預備組銀牌第一週賽序、乙丙組銀份聯賽秩序。

星空軍聯義賽 提前下月廿六舉行

【本報訊】星洲空軍足球聯隊，原定下月廿八日來港，與愉園作一場足球義賽，刻已決定提前下月廿六日舉行。比賽場地仍然爲花墟球場，門票一律一元二角。這一場星洲空軍聯隊對愉園的足球義賽，券款進賬撥作英國殘廢軍人福利基金，屆時除星空軍聯對愉園一場正本賽外，並加插一場時僑女子足球隊，與小龍隊作表演賽。

救恩書院校運 今日開始比賽

香港西營盤救恩書院中、小學第六屆運動大會，定今日及廿八日兩天，在南華體育會運動場舉行，今日爲第一日，大會於上午九時揭幕，參加該校競賽健兒，計有該校英文中學部、學生及小學部上下午班學生共約一千七百餘人，編訂有各種球賽，徑賽，田賽，拔河賽，遊戲等節目，且經約定港九及新界所有基督教崇真會轄下之各教堂少年部與學校，及該校校友會游生，揀派選手，於大會第二日下午三時，參加四百公尺友誼接力賽。預料此兩日之節目頗爲熱烈，定必盛況空前，競爭劇烈。該校已定大會第二日下午四時，于各項競賽完畢後，敦請西區街坊福利會理事長黃秀山主持頒獎。

甲組金禧盃賽全部成績

第一圈：
- 元朗 對 東華：0—4，1—1（東華）
- 巴士 對 光華：2—4，3—3（光華）
- 傑志 對 星島：4—3，1—3（星島）
- 愉園 對 南華：1—1，2—3（南華）

第二圈：
- 東方 對 東華：1—3，0—2（東華）
- 光華 對 警察：1—3，1—4（警察）
- 陸軍 對 星島：1—3，2—2（星島）
- 南華 對 東昇：4—3，3—1（南華）

準決賽：
- 東華 對 警察：4—2，2—3（東華）
- 星島 對 南華：1—2，2—3（南華）

決賽：
- 東華 對 南華：3—3，1—3（南華）

或可戰丹隊

張子慧以待罪之身

因球證報告書尚未送足總 紀律小組今倂訊巴士兩將

【本報訊】迎戰丹麥冠軍與丹斯足球隊第三場及第三場選手張子慧，與警察球將劉守政及楊潤華，在日前星島對警察一役中，被球證判罰離場，不過，截至昨下午六時爲止，球證柏立選未將球證報告書送入足總，所以，足總今日開會傳訊上述三位球員，仍未有決定。

由於張子慧入選爲迎戰丹麥隊之聯賽選手及華聯隊球將，但這兩場均係替足總「掘金波」，一般人均認爲，現巳年近歲晚，是否足總紀律小組委員，能否在年晚時候，抽出時間訊審上述三位球員，亦有疑問。因此，他們多認爲上述三員犯規球將，可能要延至過了農曆新年，才予以傳訊。這一來，這三位球將，便可以繼續上陣比賽，換句話說，張子慧仍可替足總上陣，與丹麥隊作戰。

不過，足總秘書羅虹，則認爲要看球證報告書，是否於今日遞入足總，如果紀律小組主委認爲必須，紀律的話，則將期將會訂在本週五舉行，否則，要過了農曆新年，才再開會傳訊。

足總紀律小組今日開會傳訊九巴球員馬少雄及吳添來，這兩位球員被傳訊，是由於球證伍善之一份報告書，於九巴對光華之一役後，報告書內，對這兩位球員，有所指摘。

今起集訓

對丹麥隊選手

預售券續發售

【本報訊】丹麥與丹斯足球隊訪港三場比賽的十元、八元及六元門票，今天繼續在香港天星碼頭、體育路足總辦事處、九龍花墟球場及新界元朗廣東信託銀行公開預售，時間由上午十時至下午二時，再由下午三時至六時。

又：入選對抗與丹斯隊的聯賽選手，香港代表及華聯隊的代表球員，今天開始作爲期四天的集訓，第一天集訓，定下午四時至六時在政府大球場舉行，屆時將由教練梁兆榮，朱永強，及唐相等負責指導。

迎戰與丹斯的港隊代表球員的四天集訓，爲廿六、廿七、廿九及卅一日，除卅一日集訓在上午舉行外，其餘三天均于下午操練。茲將應參加集訓球員名單錄次：

（南華）劉建中、郭錦洪、黃志強、曾鏡洪、羅桂生、何祥友、梁偉雄、莫樹培。（元朗）羅北、盧德權、盧松江、張永清、楊偉業、張耀國、區彭年。（東華）陳輝洪、郭卓然、駱德興、莫振強、陳樹林、郭秋明、郭有、黃耀鏘。（愉園）劉添、黃文偉、李國強、羅國泰、鄧滿華、區錦明。陳炳光。（星島）張子慧、張小敦、馮紀鴻、鄺演英。（九巴）周少雄、梁建中、謝國強。（東昇）程永年、林英傑。（傑志）劉繼照、劉儀。（東方）李國強。（警察）鄧華傑、李應龍。（光華）孫偉光。

甲組足球聯賽成績

（截至元月廿五日止）

隊名	賽	勝	和	負	得球	失球	積分
愉園	十二	十	一	一	卅四	十五	廿一
元朗	十三	八	一	四	卅四	廿九	十七
南華	十	七	一	二	廿六	十四	十五
九巴	十三	六	一	六	廿五	廿三	十三
傑志	十一	五	二	四	廿一	廿一	十二
星島	十一	五	一	五	卅六	廿五	十一
光華	十四	五	一	八	廿八	卅八	十一
東方	十二	三	四	五	十九	二十	十
東華	九	四	一	四	十二	十二	九
警察	十	三	三	四	十六	十七	九
東昇	十一	三	二	六	十九	廿七	八
陸軍	十	〇	〇	十	九	卅八	〇

籃聯賽電公之戰 四互毆球員 分別罰停賽

【本報訊】籃聯紀律小組，於昨晚開會，討論三宗球員犯規事件，其中甲二組電車隊與公民隊所發生的球員互毆事件，於八時半開始研究，由本週所担任球證的人。當場裁判員丘振雄的報告：本月十八日下午七時，他在伊館球場，與朱乾斗担任甲二組聯賽公民對電車隊的比賽，當賽至尚餘十八秒鐘完場時，電車隊五號球員呂良慶上籃，公民隊十四號球員麥伯明犯規，裁判員鳴笛表示罰球，當正準備執行罰球時，呂良慶曾打麥伯明，另而一公民球員，則上前毆呂良後，當時因動作甚快，他未能看清公民隊球員爲何人，繼見電方球員發生糾纏，電車隊在場外的替補球員進場，情形甚爲混亂，約逾一分鐘之久，始能恢復，以後球賽未能繼續進行，乃召集雙方隊長，宣佈將此賽停止。

旋由電車、公民兩隊代表，分別作陳述，及與後兩隊的七個球員陳述當時情形後，紀律小組作一閉門會議，至十時零五分，緊急至十一時十分，宣佈此宗毆鬥事件的審判結果如下：「綜合各方意見，案認電車隊球員呂良慶，文柏榮兩人，首先揮拳毆人，爲此次互毆事件之導火線，判罰停賽兩年（由一九六五年一月十八日起至一九六七年一月十七日止），球員陳彈，並非在場比賽，而由場外衝入場內，增加局面混亂，應予嚴重警告。球員林志雄亦由場外衝入場內加入毆鬥，但以往曾有毆鬥紀錄，判停賽六個月（由一九六五年一月十八日起，至七月十七日止），並要求兩電車隊負責人，往後約束球員，注重體育道德。公民隊球員麥伯明，雖屬自衞而還手，但仍屬不合，從一月十八日起，至四月十七日止。

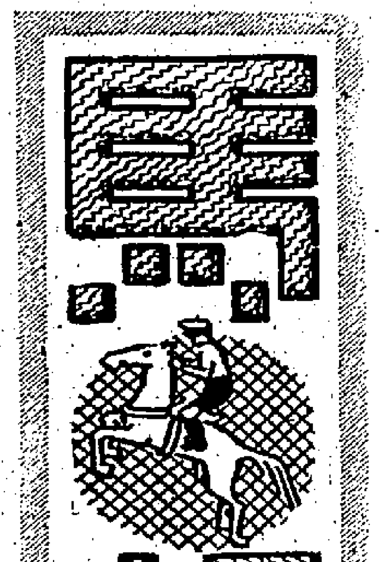
另南宗乙組球員被判糾紛的事件，判林某停賽一年（由一九六五年一月十七日起至一九六六年一月十六日止）。後者球員何漢光，予以嚴重警告，並以後應審以後再有同樣事件發生。

南華學運會 開始報名

【本報訊】南華體育會主辦的第二十屆全港學界田徑運動大會，定四月十一、十八兩天，在加山運動場舉行，大會由即日起開始報名，三月十四日下午五時截止。本屆共分男子甲、乙、丙、丁和女子甲、乙、丙共七組，去年參加人數達八百餘人。

屯門足球賽 今日頒獎

屯門體育會第一屆足球淘汰賽，本年九月八日開賽，至十二月中旬結束，亞軍爲星島隊，季軍爲屯門隊等，定今日假新墟酒家舉行頒獎，並請地方人士，及已辦該賽的球隊、獎品頒發人員參加。



高飛威廉路程合

·陶樂駿·

週末有多場馬是勢均力敵的，但以質勝，未必配合上佳狀態；有些面面俱到。商馬同場對手，使各場成爲緊湊的局面。第一場馬多，搶得正常的有高飛、威廉、飛鳳與幻想，這都是佳馬；而質新有愛樂王子與寶山，其餘狀態可以保持。

愛樂王子的潛力依然很大，寶山初起，對第三段的動力仍有懷疑。高飛有彈力，外避毛病已修正，有三段高速，第三段衝刺強；威廉得了四磅，直由鄭棣池出策，亦有可取，足以對抗愛樂王子，此兩駒的路程均甚適合。

好穩態佳已見底

好穩經常有佳態，但多時征戰，實力已盡，最近蟬聯成的六化郎，步伐雄勁，狀態甚佳，有來可謀冷位置；艷陽天實力甚大，狀態亦勁；寄力民多操一哩，活潑可愛；星威步曾勁加，氣候充沛，有突擊平冷希望。

第三場：第六班一哩一七一碼，勝我不作快試頭段，是光位最吃虧的，由於馬性所關，前兩段不能開快，此次走長途，有些突擊機會。

神通廣大加工，週日與飛碟的六化郎，經過活潑，此次實力仍大，而且路程有利，旋條地，重磅馬不作前兩段力爭，是必然趨勢。

於馬徑神脚法輕熟可愛，有突擊機會。

馬徑神初見躍起

馬徑神脚法輕巧，可以走一哩，麻次有微利，狀態躍起，有力突擊。

飛碟的脚法雄壯，氣度賞注，有分段高速，進步甚多。

好盈利狀態甚佳

第六場：第二班一哩，盈利兩駒成對峙之局。

好盈利馬性乖巧，可以分段快放一哩甚佳；臨色尼羅河久休，實蹤未見底，多操一哩，關決兩活，盈利力爭此程。

感恩日狀態足以保持，有相當潛力。

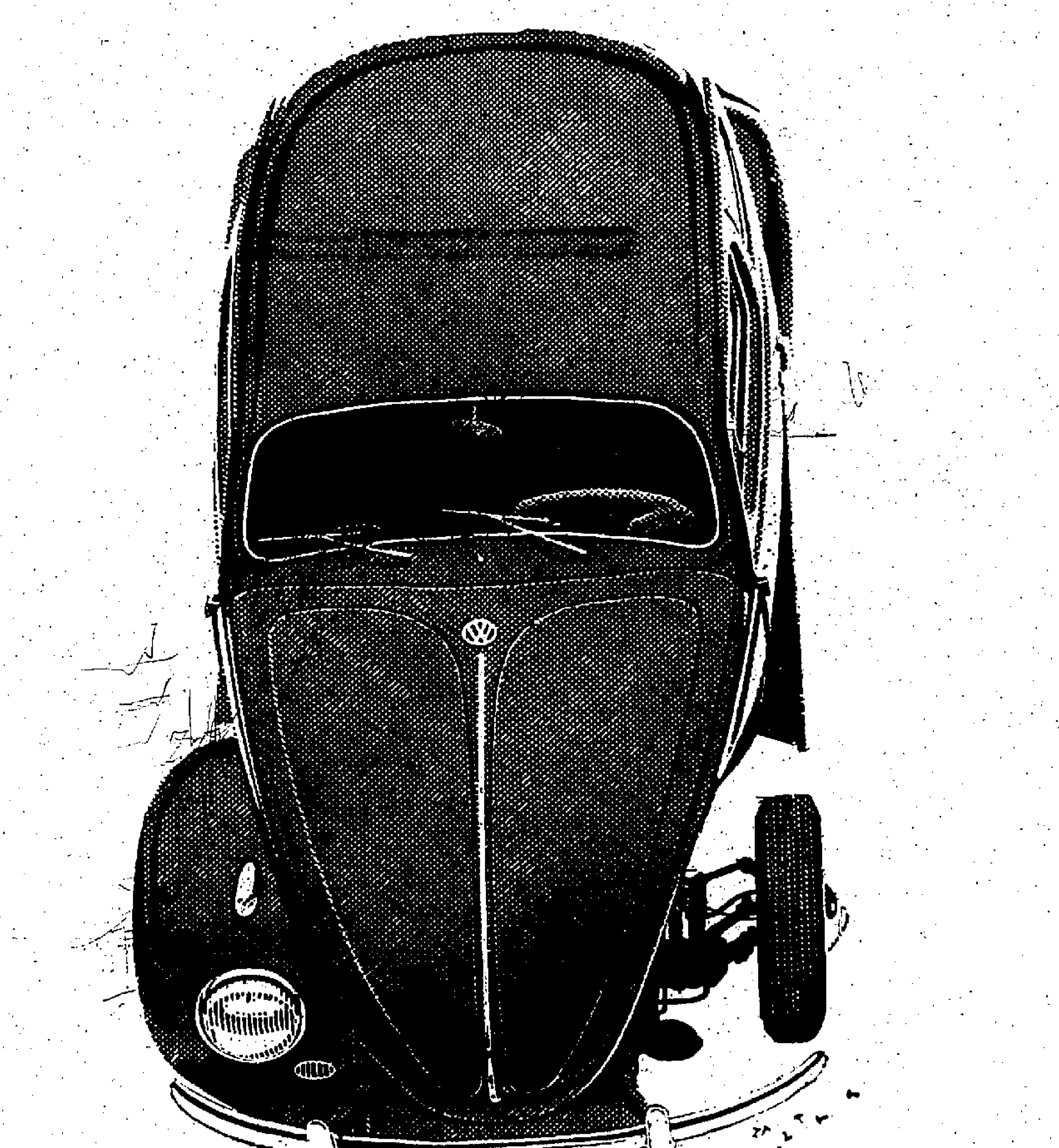
動流脚法輕巧，近期有進步；但氣力大不如前，仍有贏機會。

寶城質高勝望濃

第八場：寶城將又成大熱門，質狀均優，氣勢如虹，用綫操手法是珍重體力，對手不甚強，近況仍勇，勝望甚高。

龍寶多操，狀態亦在水準之上，此次得淺兩磅之利，有突擊機會。

瑞龍步大輕鬆，狀態甚佳，放，亦宜留意動態。



"福士"零件，件件皆可更換

更換一件簇新的福士前輪蓋，並非大工程，祇十枚釘子即可使用——原有舊色的輪蓋。福士汽車在最初設計的時候，經已考慮以最簡單及最相宜的方法更換零件。例如："更換一個引擎固然辦得到，假如閣下要保留引擎而更換一個新車身，雖然費用較多，費時亦較多，但同樣可以辦得到。因爲各種零件都有現貨供應。

各年份的福士汽車零件方面大部份均可以互相替換，1951年份與1963年份的福士要更換車輪蓋都毫無困難（亦無需付太多費用）。

如果閣下需要更換整架"福士"那也辦得到；每架只售港幣9975元，不用說那是簇新的車身，簇新的顏色。

請駕臨本公司新陳列室參觀

總代理：捷成洋行 北角英皇道734號樂基行 電話712246

麗都・大華

下期獻映新春最佳影片

一部目迷五色使人興高采烈的動作片

用倫比頭號海洋巨片 金銀財寶的傳奇 霸王千萬的爭奪

李察威麥 薛尼波達 傾城巨星 李察威麥 薛尼波達 合演

險惡奇艷集驚奇一神奇冶艷於一爐！

豪氣縱橫霸七海！壯士長征奪金鐘！

霸海奪金鐘

RICHARD WIDMARK · SIDNEY POITIER · RUSS TAMBLYN · ROSANNA SCHIAFFINO · OSCAR HOMOLKA

THE MIGHTY VIKING ADVENTURE!

THE LONG SHIPS

THE GREAT GOLDEN BELL THAT RANG ACROSS VIOLENT LANDS AND RAGING SEAS...CALLING THE LUSTY VIKING ADVENTURERS WHO SAILED...

<聯美超級七彩大喜劇>

史丹利・甘梨執導

頒導全世界著名諧星五十餘位盛大演出！

瘋狂世界

工商界

電池業鉅子潘永楷暢談
港電池活躍國際市場 去年產銷量繼續增加

在生產成本提高，各地限制入口，及尖銳之競爭種種困難中，港製乾電池在國際市場及本銷市場之銷流，仍有滿意的進展。英國徵收附加稅，影響尚非嚴重。

【本報訊】自一九六〇年起，港製乾電池，包括電筒用電池，手提燈用電池，無綫電收音機用電池，及各種玩具與電器所用電池，其產量及銷量均逐年增加，最近一九六三、一九六四兩年度尤有顯著之進展，以上所述，是本港電池工業權威五羊牌電池廠經理潘永楷氏昨對記者發表談話的概要。

潘氏指出：一九六四年度之官方全年統計數字雖未編齊公佈，但估計是年度港製電池之總銷量比一九六三年之總銷量增加百分之二十以上，其中尤以原子粒收音機用電池之銷量增加率更大。

潘氏又說：事實上在過去一年中港製電池業正感受着各種新的困難與牽制，較顯著者，如若干國家先後施行限制電池入口，或提高入口稅率以保障其國內之新興電池製造業，此點不獨影響香港之廠家，年來亦遭遇港製電池之一般出口商亦受其打擊，其次即為各地市場均有日本電池及廉價電池之競爭，使港製電池在國際市場之推展不無牽制。所幸貨品優良之港製電池近年來已給予歐美各國人士深刻之印像，加以售價在實際貨質比值之下較為廉宜，故在歐洲及南、北、中美洲各地市場中對港製電池之需求日見增加，正可補償若干市場限制入口之損失。

至於去年英國之突然施行十五巴仙附加入口稅，對於港製電池輸英自然也有影響，不過不至嚴重程度，原因是：㈠施行十五附加稅後，英商視為港貨價廉宜，加以特惠稅之利益，故仍比英製及其他外國製電池有利；㈡英附加稅開始實施時，英商所需銷年度定購港製電池之手續多已辦妥，故影響不大；㈢英商多存觀望心理，認為該項附加稅不致長期施行。

原子粒收音機盛行 需電池更多 但所遭遇困難亦多

談到本港及九龍市場，在去年一年內銷量亦有滿意之進展，由於港製原子粒收音機之產量激增，故對於港製電池之需求亦不停增加，據工商業管理處年報統計，一九六一年約有一千三百萬元總值，一九六二年為三千六百餘萬元，一九六三年則激增至六千八百餘萬元之輸出總值，至一九六四年度之銷量當更有進展，由此原子粒收音機產量之增加，可以估計到所需港製電池之增加率。

除了上述之國際市場競爭中各種困難外，香港電池廠商在去年所遭遇之最重困難可說是生產成本之提高與勞工之缺少。

自一九六三年末至一九六四年初開始，錊塊之國際市場公價因受英國大規模購之影響劇烈上漲，其漲幅曾一度達至六十巴仙以上，實為年來罕見的現象，錊為製造乾電池之主要原料，其售價提升，影響電池生產之成本至為巨大。

此外近年來本港廠家感覺勞工之缺乏已成普遍之現象，最近勞工處公佈，本港廠家招請勞工空缺共有一萬餘額之多，尤其熟練工人之招請與訓練更感不易，電池業方面勞工補充問題特別困難，同時勞工處施工條例之限制不能隨時加班增產，以應付各地市場之需求，另一方面，本港勞工工資最近數年內逐年均有顯著之上漲，直接提高了生產之成本。

至於港製電池在外銷市場之售價是否照成本之增加而予以提高，平均估計大致仍要維持原售價，其理由不外是應付各處國際市場上之日製電池及廉價貨之競爭。

潘氏說：電池是化工產品，在國際市場推銷，不但要有耐用美觀之基本條件，最重要的還要有財政之保證，及適應各地市場之不同環境與需要，使電池經過長途跋涉及長時間運輸或貯藏，仍保持標準能力，始能獲得外商之信用，所以港製電池要在國際市場保持堅強之競爭力量，必須保持優良品質標準同一，並不停的改善，以配合各種需用電池之新產品之需要。

綜觀過去一年港製電池業之產銷總量雖有滿意之增加，在各種阻力與困難影響下，仍能保持在國際市場之堅強競爭力量，但認為前途需要克服之種種困難問題，如限制入口，提高入口稅率，廉價貨之競爭，以及生產成本之提高，勞工之缺乏等，均需要更大之努力去應付。

膠市轉硬 普漲半仙

【本報訊】星洲膠市雖然缺乏國際時局利好消息之助長，但因海外訂單復有達到，亦有落行補吸，市勢逐告蘇醒，昨日之行情，一號星膠由七角一仙扳至七角一仙五（較去週尾市漲〇．五仙），二號星膠由七角扳至七角〇．五仙（漲〇．五仙），三號星膠同升上七角大關，由六角九仙五進至七角（漲〇．五仙）。

去年成衣出口 總值九億餘元 輸英美西德等地最多

【本報訊】部份製衣廠對遠洋區付運春節的成衣，已經趕製完竣，今後兩三天內可以裝箱落船，收取貨款度歲。

據製衣業內人士消息：部份製衣廠準備在春節前付往遠洋區的成衣，經過了幾天趕貨，現在已經製造完竣，在今後兩三天內，可以將製成的各種成衣全部裝箱落船出口，以待收取貨款度歲，對於春節前各項支消，總可以應付得來。故預算在農曆年廿七至年廿八，很多製衣廠可以收工，讓工人購辦年貨。

一九六四年成衣出口，是創新紀錄的一年，雖然英國方面徵收入口附加稅，但影響尚屬不大，根據港府當局統計，去年成衣出口，完全屬於棉質的，總值達九億餘元，以短褲、襯衣、睡袍、斜紋衣服，供給男子及兒童穿着之恤衫、織衣服為主，其中輸往英國、美國、西德最多。

但製衣業人士估計今年（一九六五）成衣出口將會轉呈減少，主要原因是英國最近三個月甚少向港訂購成衣，尤其是春夏季應銷的成衣訂購減少約百分之三十，由於英國客商向來訂購成衣，以春夏季貨比較冬季貨為多，因為英國天氣與香港不同，英國商人訂購棉質成衣供應冬季銷售很少，但春夏季銷售棉質成衣最多，過去三個月內英國商家減少向港訂購春夏季成衣，就要影響今年一般成衣輸英也要減少。

輸往美國的棉質成衣過去幾個月內，美國客商落單維持正常，並且因為去年十月至今年九月這一年內，輸往美國的成衣配額增加百分之五，今年輸美成衣可望略增。輸往西德的成衣，以睡衣最多，但有配額限制，什項成衣雖然未有限額，祇是西德客商訂購遠不及輸英的大量。

新春後本港一般製衣廠，仍有若干訂單支持開工，其中輸往英國及西德接單較多的製衣廠，今後幾個月內的產銷比較穩定。不過：去年大多數製衣廠都可以獲利，因為出口接單價格尚屬穩好，而廠家的生產效率甚佳，今年輸往英國的成衣雖減少，但對整個製衣業相信不會有嚴重打擊。

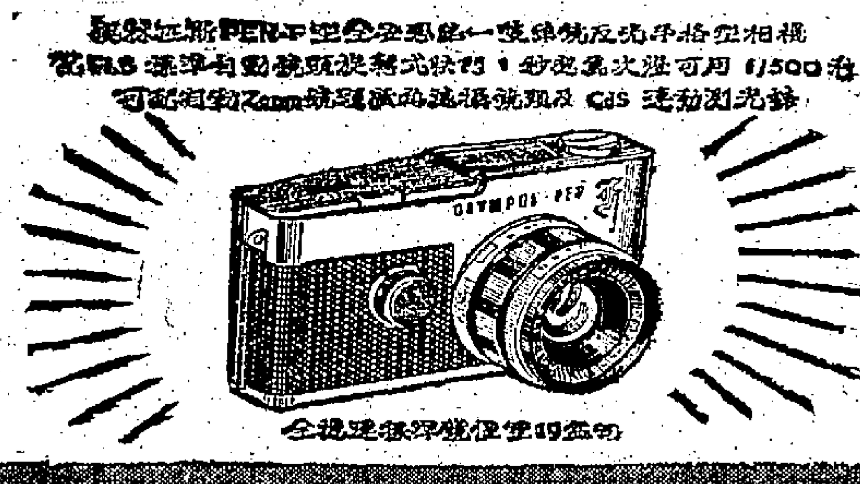
本港金融行情表

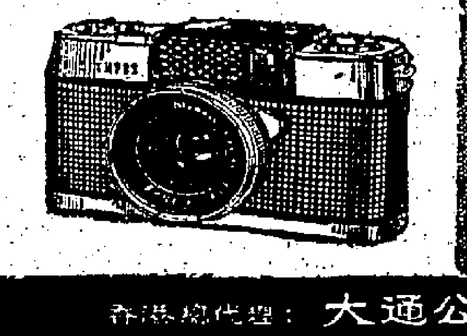
民國五十四年一月廿五日

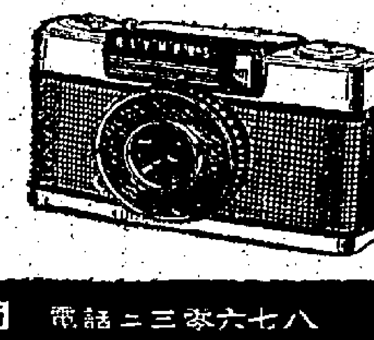
九四五K金	
開市	254.75
收市	255.375
最高	255.375
最低	254.75
期鈔	
開市	5.735
收市	5.7325
最高	5.735
最低	5.7325
現鈔	
大鈔	5.7425
細鈔	5.7325
日本紙	
開市	146.00
收市	145.50
最高	146.00
最低	145.50
宋紙	
開市	1.475
收市	1.475
最高	1.475
最低	1.475
美電	
最高	5.7475
最低	5.74625

通天電	
最高	5.73875
最低	5.7375
雜幣	
加拿大（大）	5.3325
加拿大（細）	5.3225
大坡紙	1.853
細坡紙	1.848
新勞碑（百計）	77.00
葡幣（每元）	.972
人民幣（大）	1.75
人民幣（細）	1.65
正鎊	15.99
雜鎊	12.63
印尼幣（千計）	.90
台幣（千）	123.00
台滙	123.00
澳幣	1.00
泰國紙（百）	27.45
西貢紙（千）	43.00
法幣（百）	117.00
瑞士紙（百）	133.00

卅五種半格式 小型相機之王
OLYMPUS 奧林匹斯
產量已超過一百萬架以上


全機連保證...


PEN-EE型 F3.5 PEN-EES 型F2.8
全部電眼自動入人識用



香港總代理：大通公司 電話二三零六七八

今年歲暮銀根奇緊 為十餘年來罕見
銀行收縮授信催償還到期外賬 年宵品市雖暢旺但比去年遜色

【本報訊】港九各界採辦年貨，雖然日見暢旺，但因工商業不景，一般市況比較往年同期遜色。設若天公造美及時來冷，則積存各種棉毛織品及顯珠市，在今後七天內，還有疏通的機會。不過，由於去年月來天氣溫暖，而各界消費力弱，存貨過多，到了接近農曆除夕時，將難免有「跳樓貨」出現。

現因新春快將屆臨，各界採辦賀年禮物及自用年貨，僅有七天的短短時間，所以不論百貨公司、服裝公司、辦館、餅果公司、電器店、糖菓公司、洋服店、疋頭店及紙料店，其營業時間，都逐步加長，由昨日起，到了深夜十一時後。九龍旺角的彌敦道及香港的銅鑼灣以至灣仔一帶，仍見熱鬧，而則以白天較為暢旺，夜後營業時間，祇稍為延長而已。

在急景殘年中，各方對於清結舊賬異常忙碌，而銀行方面又收縮授信，對於到期的外賬分別催還，且收回一部份透支款項，所以商場銀根的緊張，為近十餘年來所罕見，市面暗息，昨已高至月息二分半，私人信用貸款則有高至三分。工業廠家與各業商號，為着應付結賬，固有不少採用「期票」搭現的辦法，連出入口庄也有開發「期票」應付。緣以地產物業滯市，凍結資金太巨，直接間接影響甚大也。

够眼光人仕……
投資目標正趨向
經濟復興最速之日本
本公司忠誠代客服務
買賣各大公司証券
歡迎詢問

日本証券權威
大和証券株式会社
香港代理
海外証券投資有限公司
德成大厦1007室 電話 231995, 220237
電報掛號"SECUREOVER"Hong Kong
電略：No. HKG 325

農曆年關在即 米市一片冷落
忙於清結舊賬昨未有開盤

【本報訊】每年農曆歲暮，米市冷淡，原為正常狀態，今年商場銀根特緊，米行忙於清結舊賬，買賣意興闌珊，故經過週末及星期日休息後，昨日仍未有正式開盤，市況一片冷落。據悉：米行向外訂購之米糧，現仍從各方源源運來，以備新春開市之需，現在該行已定農曆年廿八收辦度歲，新正初七開市，預料在未收辦前，其市不會轉旺，祇有備例排擠出售而已。

金飾業生意雖縮 但利潤較前提高

【本報訊】今年港九方面之金飾業雖較去年略為遜色，但由於今年之利潤較去年稍高，故在營業數字雖不如去年，但其獲利則尚稱滿意，據說在最近之七八年間，金飾業務以去年最佳，原因係去年本港工廠業務鼎盛，一般工人收入良好，故有餘資購買金飾，今年之工廠業務不如去年，且一般生活開銷亦較緊，因而影響到購買力轉弱。

今年之外圍金價尚能保穩，昨日本港方面門市售飾白金價每錢為一百零三元，黃金每錢沽廿八元五角。

由於歲晚關係，港九方面之金飾店每日營業時間皆會延長，將延至接除夕為止。

澳酒銷港 數量激增

據本港澳洲商務專員公署公告，一九六四年澳洲葡酒及白蘭地銷港的數量為二萬四千四百加侖，較一九六三年增加一萬五千九百加侖——百分之五十三。

香港所輸入者以葡萄酒為大宗，共計一萬八千加侖，櫻桃酒一千二百加侖，其他酒類五千加侖。

股票市況榮辱互見 行情一般上落甚微
—昨成交總值二百六十六萬元—

【本報訊】昨日股市成交二百六十六萬元，行情榮辱互見中，一般上落尚微。價升者有：黃埔船塢升二角半，均益倉升二角，電車升二角半，油蔴地小輪升五角，萬國企業升一角，怡和升一角。價下挫者有：滙豐銀行挫二元，會德豐挫一角，置地挫五角，電話挫一角，九巴挫五角，九龍燈挫二角半，青洲英坭挫五角，城市酒店挫五分。茲將昨日股市交投情形表列如下：

股名	收市價	最高價	最低價	成交數量
滙豐銀行	三九四．〇〇	三九六．〇〇	三九四．〇〇	一、二二〇
（英倫登記）	三七四．〇〇	三七六．〇〇	三七四．〇〇	九八〇
香港電燈	二六．〇〇	二六．〇〇	二六．〇〇	一、七五〇
信託	三．〇〇	三．〇〇	三．〇〇	二五、〇〇〇
置地公司	八一．五〇	八二．〇〇	八一．五〇	三、四〇五
電話公司	二九．一〇	二九．二〇	二九．〇〇	一〇、三二一
（新）	二七．二〇	二七．二〇	二七．〇〇	九、四四四
中華煤氣	一五．五〇	一五．六〇	一五．五〇	二、九〇〇
電車	三七．七五	三七．七五	三七．五〇	六〇〇
青洲英坭	六四．〇〇	六四．五〇	六四．〇〇	一、一三二
九龍燈	三六．〇〇	三六．二五	三六．〇〇	五、六〇〇
油蔴地小輪	六七．五〇	六七．五〇	六七．五〇	四〇〇
太平	四．六五	四．六五	四．六五	七、〇〇〇
怡和	一四．三〇	一四．三〇	一四．二〇	一、八五〇
大酒店	二五．三〇	二五．三〇	二五．三〇	一〇〇
九龍巴士	五一．〇〇	五一．五〇	五一．〇〇	五一〇
城市酒店	五．一〇	五．一〇	五．一〇	二〇三
聯合企業	七．五〇	七．五〇	七．五〇	一五〇
會德豐	一五．三〇	一五．三〇	一五．三〇	二、五〇〇
黃埔船塢	三八．五〇	三八．五〇	三八．五〇	四〇〇
均益倉	二七．八〇	二七．八〇	二七．六〇	二、〇五六
太古船塢	五〇．〇〇	五〇．〇〇	五〇．〇〇	五〇〇
萬國企業	一四．四〇	一四．四〇	一四．四〇	二、五〇〇
香港啤酒	七．〇〇	七．〇〇	七．〇〇	九、四四〇
遠東	一六．七〇	一六．七〇	一六．七〇	一、〇〇〇
聯合膠	三．四〇	三．四〇	三．四〇	二、〇〇〇
其富利士	二七．〇〇	二七．〇〇	二六．八〇	二、二六〇
（新）	二六．〇〇	二六．〇〇	二六．〇〇	五〇
聯紡（除息）	一〇．五〇	一〇．五〇	一〇．五〇	四〇〇
於仁水坭	二三．〇〇	二三．〇〇	二三．〇〇	五〇〇
南洋紗廠	一六．八〇	一六．八〇	一六．八〇	一〇〇

（註：上表列出者，均係股市昨有成交者，其除昨無成交者均不列出。）

工業原料 疏成價穩

【本報訊】化學工業原料市況交投轉疏，惟行上貨價在來源底薄的情況下，尚算穩定。金粉，印刷廠頗多搵注，拆成俏好，德國一百磅箱庄貨，每磅以四元成出。銀粉，新貨有到充塌，德國五十公斤箱庄貨，每磅以三元四角成出，硬脂廠吸入。碳酸鈣，做勢牛皮，無甚架序，大陸廿五公斤布袋庄輕身貨，每噸成二七五元。日本二十公斤紙包庄輕身貨，扳硬二八〇元。日本三十三公斤紙包庄重身貨，成一〇〇元。士力片，價格平穩，無甚架序，印度一號一六四磅箱庄貨，每担拆成二八〇元。印度一號一六四磅蠟包庄貨，按二七〇元。硬脂酸，廠家補進，比利時一百公斤蠟包庄針狀體貨，每磅以九角八分成出。澳洲一六八磅蠟包庄針狀體貨，按七角二分。

哥士的，訓染廠皆納轉疲，市況平淡，日本二百公斤鐵桶庄貨，每噸扳硬五一〇元。大陸二百公斤鐵桶庄貨，同為五一〇元。卜內門三四〇公斤鐵桶庄貨，站穩六四〇元。

三十力立德粉，市勢牛皮，日本無大進展，大陸五十公斤紙包庄貨，每磅扳企三角三分。捷克五十公斤紙包庄貨，以三角三分成出，比利時五十公斤紙包庄貨，按三角六分半。

美鈔價疲慢 K金市平穩
期鈔尾盤五．七三二五

【本報訊】外圍行情無潮，電鈔兩市均仍疲弱，紐鈔價與期鈔市價拍平，場外對歐買賣活躍，K金走勢平穩，人心對美元與黃金之聯繫性甚趨行將減少，將已浮上一層陰影。

美電報五．七四六二五，通天電報五．七三七五，加單報五．七三三八七五，大鈔及細鈔市價，見金融表（本版）。期貨成一．四六八，日元（期貨）成一四五．七五。

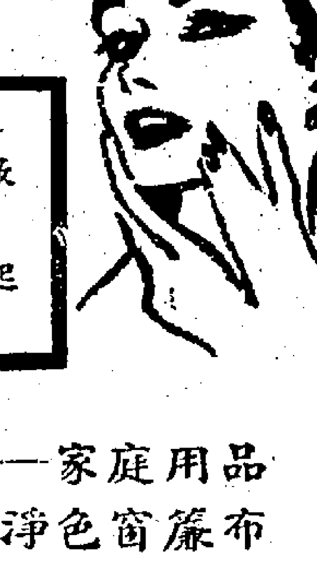
期貨日元早市按一四六（跌），午市按一四五．五六四四（十萬計）。

K金開盤二五四．七五，隨升二五五．二五，午市尾盤二五五．三七五，平息。上牌無出價交收，另水乙式。

期鈔開盤五．七三五，隨跌五．七三二五（昨年十二月十一日後新低價），淡息一元（一千計），午市尾盤五．七三二五。

永安 WING ON CO.,LTD. 有限公司
香港總公司德輔道中213號 電話432211—5
九龍油蔴地分店彌敦道357號電話：851041—5

歲晚特價
新春服裝·衣料
名廠女裝新款兩用領毛外套
特價$19.50
美國新款男童外套
時款女童大褸
特價$45.00起



英國·美國名廠
華貴香粉盒
特價$12.00起

54''英國織花絨
特價每碼$28.00
54''法國兔毛花絨
特價每碼$27.00
43''法國絨花厘士
特價每碼$98.00
44''瑞士新款綉花緞
特價每碼$75.00

新春佈置一家庭用品
48''英國名廠淨色窗簾布
特價每碼$4.00
美國名廠''希架''樘燈
特價$55.00起
丹麥名廠新款廳·房·書房燈
特價$48.00起
英國WOODMET餐車
特價$229.00
美國CALDAK摺几
特價$31.00

本公司特聘上海名師設計
時裝女褸，保証滿意
請到參觀定購

恭新禧 恭新年 祝
餽贈
地蘭白詩尼軒
V.S.O.P.
人悅更意心々誉

凡購一樽地蘭白詩尼軒V.S.O.P.惠
贈送鎖匙鍊及小刀各一雅緻酬謝

總代理：怡和有限公司

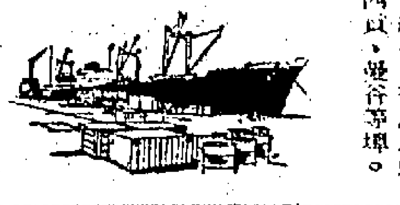
交通版

圖為…機場接機者合影。

怡和洋行代理貨輪 華盛頓自泰返
廿八日抵港落載翌日回航美國 伊利諾同日到埠廿九開菲越泰

【本報訊】怡和洋行代理貨輪華盛頓號(WASHINGTON)自曼谷回航，按航程，可能於本月廿八日下午到達香港。該輪在港停留一日，放碇中環海面，落載後，擬定翌(廿九)日晚間離港，航返美國。

另艘貨輪伊利諾號(ILLINOIS)則由美國開來香港，照預定航期，可能同於本月廿八日抵本埠。該輪在港逗留一日，起卸貨後，擬定翌(廿九)日離港，續航前往馬尼剌、西貢、曼谷等埠。



帝國酒店總經理 何澤民歐遊返港

九龍帝國酒店總經理何澤民於上月前往歐洲各國，考察酒店業，…航空公司班機返抵港。前日到機場接機者，有友好等多人。

港澳客輪

	澳門號	德星	佛山	大來	路環	飛翠 飛鳳 飛燕
港開	週一至四 下午六時正；週五六日 下午三時正、晚間九時正	週二至五（入塢）；週六日一	週一至四 下午二時半；週五六日 半夜十二時	週末 半夜十二時、下午二時正、下午三時半	上午九時正、下午一時正、下午六時正	上午八時正、上午九時三刻、上午十一時一刻、下午一時正、下午三時正、下午四時八分
澳開	週一至四 上午四時正；週五六日 下午五時正	週二至五（入塢）；週六日一	週一至四 上午九時半；週五六日 下午六時半	週末 深夜二時半、下午六時半、上午七時正	上午七時半、上午十時正、下午三時半	上午八時正、上午九時三刻、上午十一時一刻、下午一時正、下午三時四十分

九廣車時刻

英段客車

九龍開 到羅湖	九龍開 到羅湖	羅湖開 到九龍	羅湖開 到九龍
06:10—07:10	14:55—15:55	06:20—07:22	14:29—15:33
06:40—07:43	15:45—16:46	06:50—07:54	15:34—16:38
07:38—08:46	16:50—17:53	07:22—08:23	16:25—17:28
08:40—09:43	17:40—18:40	07:56—08:56	17:13—18:17
09:25—10:29	18:25—19:25	09:03—10:06	18:01—19:02
10:30—11:34	19:12—20:13	10:08—11:11	19:04—20:06
11:40—12:40	20:20—21:20	11:13—12:17	19:52—20:57
12:45—13:45	22:00—22:57	12:19—13:23	20:59—21:58
13:50—14:50	22:45—23:42	13:24—14:28	

加航遠東經理 來開業務會議

加拿大太平洋航空公司遠東區營業經理…，於昨(廿五)日由東京抵港。在港期間將主持該公司定本月廿八及廿九日在希爾頓酒店舉行之東南亞區營業會議。

出口輪船預告

船名	船別	西名	往何埠	日期	公司
寶朗華利	貨船	BRONXVILLE	星洲歐洲	廿七	誠行
福州	貨船	FOOCHOW	日本	廿七	太古
麗雅碧琪	貨船	RAGNA BAKKE	美洲	廿七	誠行
太平	貨船	TAIPING	美國	廿七	多利順
夏利陸	貨船	HERMOD	山打根	廿七	多利順
日本郵	貨船	JAPANMAIL	美洲	廿七	輻來
加省熊	貨船	CALIFORNIABEAR	沖繩日本美國	廿八	美輪
吉隆坡	客船	KUALA LUMPUR	星洲歐洲	廿八	太古
漢斯馬士基	貨船	HANS MSK	印尼	廿八	捷成
丹第	貨船	C.C.DANT	日本美國	廿八	怡和
春光丸	貨船	SHUNKO MARU	曼谷	廿八	太平
大寶多	貨船	TROUBADOUR	美國	廿八	多利順
三龍丸	貨船	MIRYU MARU	日本	廿八	日郵
瑪烈打士基	貨船	MARIT MSK	美國	廿八	捷成
嘉菲露總統	貨船	PRES.GARFIELD	星越菲歐美	廿九	總統
華盛頓	貨船	WASHINGTON	美國	廿九	怡和
力高巴	貨船	NICOBAR	歐洲	廿九	太平
賓多倫	貨船	BENDORAN	歐洲	廿九	[illegible]行
飛隼	貨船	FLYING HAWK	台韓日美	廿九	和捷
賓連尼士	貨船	BENRINNES	歐洲	廿九	[illegible]行
韋斯科利亞	貨船	WESTFALIA	日本	廿九	捷成
伊利諾	貨船	ILLINOIS	菲越星泰曼谷	廿九	怡和
威爾遜總統	客船	PRES.WILSON	日本美國	廿九	總統
尼打連	貨船	NEDER RIJN	日本	廿九	渣華
[illegible]士吉	貨船	VAN HEEMSKERK	[illegible]	廿九	渣華
柯利近郵	貨船	OREGON MAIL	馬尼剌	廿九	輻來
奧連達	貨船	OLINDA	日本	廿九	鐵行
飛星	貨船	STAR ANTARES	日本	廿九	輻來
柯利近郵	貨船	OREGON MAIL	美洲	廿九	輻來
新利華利	貨船	SUNNYVILLE	美洲	三十	鐵行
安祈斯士	貨船	ANCHISES	歐洲	三十	太古
士打自由城	貨船	STR. FREETOWN	日本	三十	渣華
李斯馬士基	貨船	LEISE MSK	美國	三十	捷成
丹碧些亞	貨船	DENBIGHSHIRE	星洲歐洲	三十	怡和
菲律賓熊	貨船	PHILIPPINE BEAR	沖繩日本美國	三十	美輪
侯斯敦丸	貨船	HOUSTON MARU	日本	三十	大阪
邊好	貨船	BENGLOE	日本	三十	邊行
雲斯達	貨船	WANSTEAD	日本	卅一	太古
麒麟碧琪	貨船	GUDRUN BAKKE	星洲西澳洲	卅一	誠行
芬遜	貨船	FERNSIDE	美洲	卅一	多利順
角城丸	貨船	CAPETOWN MARU	紐西蘭	卅一	大阪
沙灣士泰	客船	SCHWABENSTEIN	日本	卅一	捷成
士打巴里	貨船	STR. BALI	日本	卅一	渣華
亞士間尼士	貨船	ASCANIUS	美國	卅一	太古
越南	客船	VIETNAM	西貢馬賽	卅一	法郵
浙江	貨船	CHEKIANG	澳洲	卅一	太古
天津	貨船	TIENTSIN	美洲	卅一	太古
舟山	客船	CHUSAN	星洲歐洲	卅一	鐵行
安東尼奧	貨船	DON ANTONIO	日本美國	卅一	美邦
力加士泰	貨船	NECKARSTEIN	歐洲	卅一	捷成
榮山丸	貨船	EIZAN MARU	日本	卅一	日郵
安順	貨船	ANSHUN	星洲非洲	卅一	太古
諾曼	貨船	NORMAN	紐西蘭	二月一日	太古
廣東	貨船	KWANGTUNG	紐西蘭	一日	太古
四川	客船	SZECHEUEN	基隆	一日	太古
奎松總統	貨船	P PRES QUEZON	馬尼剌	一日	美邦
廣東	貨船	KWANGTUNG	紐西蘭	一日	太古
漢普頓丸	貨船	HAMPTON MARU	美國	一日	日郵
奇諾馬士基	貨船	KUND MSK	日本	二日	捷成
大利頓	貨船	TRITON	日本	二日	多利順
娜拉	貨船	NARA	日本	二日	太平
海聯	貨船	HELIOS	日本	二日	多利順
阿拉斯加丸	貨船	ALASKA MARU	日本	二日	大阪
墨西哥丸	貨船	MEXICO MARU	日本	二日	大阪
亞當士總統	貨船	PRES.ADAMS	越星非歐美	三日	總統
東雄	貨船	EASTERN ROVER	日本	四日	怡和
巴拿馬	貨船	PANAMA	日本	四日	寶隆
昌福丸	貨船	SHOFUKU MARU	曼谷	四日	太平
嘉拉捷成	貨船	CLARA JEBSEN	日本	四日	多利順
印度怡美利	貨船	REBEVERETT	星洲非洲	五日	日郵
赤城丸	貨船	AKAGI MARU	星洲黑海岸	五日	輻來
美華碧琪	貨船	MARTHA BAKKE	美洲	五日	誠行
東傑	貨船	EASTEN RANGER	星洲非洲	五日	怡和
林將軍	貨船	GENERAL LIM	美國	六日	美邦
海明	貨船	HAIMENG	古晉	六日	多利順
高麗熊	貨船	KOREA BEAR	馬尼剌	六日	美輪
寶娜	貨船	BEIRA	上海	六日	寶隆
莎莉馬士基	貨船	SALLY MSK	美國	六日	捷成
安泰華	貨船	ANTENOR	歐洲	六日	太古
高模連	貨船	COMORIN	星洲歐洲	六日	鐵行
大家泰	貨船	TAGAYTAY	美國	六日	多利順
露西威利	貨船	ROSEVILLE	美國	六日	多利順
三鷹丸	貨船	MITAKA MARU	星洲非洲	七日	日郵
馬尼剌丸	貨船	MANILA MARU	星洲	七日	日郵

入口輪船預告

船名	船別	西名	由何埠來	日期	公司
加省熊	貨船	CALIFORNIA BEAR	馬尼剌	廿七	美輪
賓連尼士	貨船	BENRINNES	歐洲	廿七	[illegible]行
漢斯馬士基	貨輪	HANS MSK	日本	廿七	捷成
奧連達	貨輪	OLINDA	非洲	廿七	鐵行
天津	貨船	TIENTSIN	上海	廿七	太古
三龍丸	貨船	MIRYU MARU	新加坡	廿七	日郵
丹第	貨船	C.C.DANT	美國菲島	廿七	怡和
大寶多	貨船	TROUBADOUR	美國	廿七	多利順
亞士間尼士	貨船	ASCANIUS	美國	廿七	太古
安祈斯士	貨船	ANCHISES	日本	廿七	太古
瑪烈打士基	貨船	MARIT MSK	美國	廿七	捷成
雲斯達	貨船	WANSTEAD	西澳星泰	廿七	太古
嘉菲露總統	貨輪	PRES.GARFIELD	美國日本	廿八	總統
華盛頓	貨輪	WASHINGTON	曼谷	廿八	怡和
飛隼	貨船	FLYING HAWK	美歐非星	廿八	和捷
韋斯科利亞	貨輪	WESTFALIA	歐洲	廿八	捷成
伊利諾	貨輪	ILLINOIS	美國	廿八	怡和
新利華利	貨船	SUNNYVILLE	美國	廿八	鐵行
士打自由城	貨船	STR.FREETOWN	非洲星洲	廿八	渣華
尼打連	貨船	NEDER RIJN	歐洲	廿八	渣華
諾曼	貨船	NORMAN	日本	廿八	太古
浙江	貨船	CHEKIANG	日本	廿八	太古
春光丸	貨船	SHUNKO MARU	日本	廿八	太平
柯利近郵	貨船	OREGON MAIL	美國	廿八	輻來
舟山	客船	CHUSAN	日本	廿八	鐵行
邊好	貨船	BENGLOE	歐洲	廿八	邊行
安東尼奧	貨船	DON ANTONIO	馬尼剌	廿八	美邦
廣東	貨船	KWANGTUNG	日本	廿八	太古
飛星	貨船	STAR ANTARES	非洲星洲	廿八	輻來
柯利近郵	貨船	OREGON MAIL	美國	廿八	輻來
麒麟碧琪	貨船	GUDRUN BAKKE	美洲	廿九	誠行
芬遜	貨船	FERNSIDE	美國	廿九	多利順
廣東	貨船	KWANGTUNG	日本	廿九	太古
李斯馬士基	貨船	LEISE MSK	美國	廿九	捷成
威爾遜總統	客船	PRES.WILSON	馬尼剌	廿九	總統
力加士泰	貨船	NECKARSTEIN	日本	廿九	捷成
士打巴里	貨船	STR.BALI	南美南非星洲	廿九	渣華
菲律賓熊	貨輪	PHILIPPINE BEAR	馬尼剌	廿九	美輪
侯斯敦丸	貨船	HOUSTON MARU	新加坡	廿九	大阪
角城丸	貨船	CAPETOWN MARU	日本	三十	大阪
沙灣士泰	客船	SCHWABENSTEIN	歐洲	三十	捷成
越南	客船	VIETNAM	日本	三十	法郵
漢普頓丸	貨船	HAMPON MARU	日本	三十	日郵
榮山丸	貨船	EIZAN	日本	三十	日郵
高登士	貨船	CALCHAS	歐洲	三十	太古
四川	客船	SZECHUEN	基隆	三十	太古
東雄	貨船	EASTERN ROVER	新加坡	卅一	怡和
奎松總統	貨船	P. PRES QUEZON	美國	卅一	美邦
奇諾馬士基	貨船	KUND MSK	波斯灣	卅一	捷成
大利頓	貨船	TRITON	歐洲	二月一日	多利順
海聯	貨船	HELIOS	山打根	一日	多利順
娜拉	貨船	NARA	歐洲	一日	太平
亞當士總統	貨船	PRES.ADAMS	美國日本	二日	總統
新疆	貨船	SINKIANG	曼谷	二日	太古
高模連	貨船	COMORIN	歐洲星洲	二日	鐵行
阿拉斯加丸	貨船	ALASKA MARU	新加坡	二日	大阪
墨西哥丸	貨船	MEXICO MARU	新加坡	二日	大阪
巴拿馬	貨船	PANAMA	歐洲	三日	寶隆
美華碧琪	貨船	MARTHA BAKKE	西澳洲	三日	誠行
海明	貨船	HAIMENG	日本	三日	多利順
嘉拉捷成	貨船	CLARA JEBSEN	曼谷	三日	多利順
東傑	貨船	EASTERN RANGER	日本	三日	怡和
印度怡美利	貨船	REBEVERETT	日本	四日	輻來
赤城丸	貨船	AKAGI MARU	日本	四日	日郵
東月	貨船	EASTERN MOON	歐洲	四日	怡和
昌福丸	貨船	SHOFUKU MARU	日本	四日	太平
林將軍	貨船	GENERAL LIM	馬尼剌	五日	美邦
高麗熊	貨船	KOREA BEAR	美國	五日	美輪
寶娜	貨船	BEIRA	歐洲	五日	寶隆
莎莉馬士基	貨船	SALLY MSK	美國	五日	捷成
安泰華	貨船	ANTENOR	日本	五日	太古
大家泰	貨船	TAGAYTAY	美歐非星	五日	多利順
露西威利	貨船	ROSEVILLE	美歐非星	五日	多利順
烟台	貨船	CHEFOO	西澳洲星洲	五日	太古
芝本篤	貨船	TJIPONDOK	非洲星洲	六日	渣華
茂利	貨船	MAURICIEN	日本	六日	法郵
珠寶娜	貨船	CHUPRA	非洲星洲	六日	鐵行
馬尼剌丸	貨船	MANILA MARU	日本	六日	日郵
山城丸	貨船	YAMASHIRO MARU	日本	六日	日郵
浙江	貨船	CHEKIANG	日本	六日	太古
三鷹丸	貨船	MITAKA MARU	日本	七日	日郵
山梨丸	貨船	YAMANASHI MARU	新加坡	七日	日郵
緬甸	貨船	BURMA	歐洲	七日	太平
孟家拉郵	貨船	BENGAL MAIL	美國	七日	輻來

美國新聞處 洪聲華抵港 履任新職

美國新聞處中文組組長洪聲華，昨(廿五)日上午偕眷乘搭總統輪抵港，履任新職。

洪氏供職於美國新聞處已達十六年之久，此次來港任期三年，且為其第二次在港任職。

圖為昨日抵港履任新職之美國新聞處洪聲華及其家屬。

美國大企業家 印格蘇抵港
地質學家寗漢談稱 澳洲將為產油中心

美國最大企業之一…公司副總裁印格蘇夫婦，昨(廿五)日搭威爾遜總統輪抵港。該公司去年之營業額為七億二千五百萬元之巨。該公司在澳洲、印度及日本均設有分公司。

美國著名地質學家寗漢，昨(廿五)日偕夫人搭威爾遜總統輪抵港。寗氏談：澳洲地下的石油蘊藏十分豐富，不久澳洲將成為世界產油中心之一。

美國青年新聞學家李雅各，昨(廿五)日…抵港，…作較長久之居留。

圖為昨日乘輪抵港之美國地質學家寗漢。

今日來往班機

到港班機（星期二）

公司	由何處來	抵港時間
泛美	倫敦印度曼谷	下午三時四十分
泛美	三藩市東京	下午十時五分
英航	東京	下午二時五十分
英航	倫敦印度仰光	下午五時卅分
英航	卑奧達爾文	下午八時十分
國泰	星洲曼谷	下午一時廿分
國泰	馬尼剌	下午六時一刻
國泰	大阪台北	下午八時五十分
澳航	雪梨馬尼剌	上午七時一刻
澳航	東京	下午九時十分
民航	漢城東京沖繩台北	下午六時卅五分
日航	東京台北	下午一時三刻
日航	東京	下午二時廿分
日航	印尼星洲曼谷	下午三時四十分
法航	東京	下午三時五分
德航	西德印度曼谷	下午二時十分
印航	東京	下午三時五分
菲航	馬尼剌	上午十一時卅分
瑞航	東京	下午三時五分
越航	西貢	下午三時
馬航	新加坡亞庇	下午一時五十分
泰航	曼谷	下午二時五十分
印尼	耶加達曼谷	下午一時
印尼	東京	下午四時三十分

離港班機

公司	往何處去	離港時間
泛美	東京三藩市	下午五時
泛美	曼谷印度倫敦	下午十一時卅分
英航	星馬印度倫敦	上午十一時
英航	曼谷印度倫敦	下午四時卅分
英航	東京	下午六時
國泰	台北大阪	上午九時
國泰	曼谷馬來星洲	正午十二時一刻
國泰	馬尼剌	下午三時一刻
澳航	東京	上午九時
澳航	馬尼剌雪梨	下午十時
加航	東京溫哥華	下午三時
民航	台北	上午九時
民航	曼谷	下午七時一刻
法航	曼谷印度巴黎	下午三時五分
日航	東京美國	下午三時卅分
日航	東京	下午四時卅分
德航	東京	下午二時五十五分
印航	曼谷印度倫敦	下午三時三刻
菲航	馬尼剌	下午一時
瑞航	曼谷蘇黎世	下午三時五十分
越航	西貢	下午四時卅分
馬航	亞庇新加坡	下午二時三刻
泰航	台北東京	下午三時卅分
印尼	曼谷耶加達	下午二時五十五分
印尼	耶加達	下午五時二十分

明日來往班機

到港班機（星期三）

公司	由何處來	抵港時間
泛美	倫敦印度曼谷	下午三時四十分
泛美	三藩市東京	下午十時五分
英航	倫敦印度曼谷	下午三時十分
英航	東京	下午三時三刻
英航	三藩市東京	下午九時三刻
國泰	漢城	中午十二時四十分
國泰	星馬泰	下午四時五分
國泰	東京台北	下午七時廿五分
國泰	馬尼剌	下午十時五分
澳航	雪梨馬尼剌	下午六時卅分
法航	巴黎非洲泰越	下午四時一刻
德航	東京	下午二時卅五分
民航	曼谷	深夜十二時三刻
民航	台北	下午一時廿分
義航	星馬印度曼谷	下午三時卅分
菲航	馬尼剌	上午十一時卅分
日航	東京	中午十二時五十分
日航	倫敦印度曼谷	下午三時四十分
泰航	東京台北	下午三時廿五分
泰航	曼谷	下午四時五十分
泰航	馬尼剌	下午十時十分
印航	倫敦印度曼谷	下午四時五十五分
馬航	新加坡	中午十二時三刻
印尼	耶加達星泰	下午二時廿五分

離港班機

公司	往何處去	離港時間
泛美	東京三藩市	下午五時
泛美	越泰印度倫敦	下午十一時五分
英航	曼谷印度倫敦	下午四時卅分
英航	東京	下午四時三刻
英航	達爾文東京	下午六時
國泰	漢城	午夜二時
國泰	台北東京	上午九時
國泰	金邊曼谷仰光	下午一時一刻
國泰	馬尼剌	下午五時
國泰	曼谷星洲	下午八時
澳航	馬尼剌雪梨	下午十時
民航	台北	上午十時
民航	台北	下午二時
義航	曼谷印度西德	下午三時卅分
法航	東京	下午五時一刻
[illegible]	東京	下午四時一刻
日航	台北東京	上午九時
日航	泰星印尼	下午一時四十分
日航	東京	下午四時卅分
菲航	馬尼剌美國	下午一時
印航	東京	下午五時卅分
馬航	吉隆坡星洲	下午一時卅分
泰航	曼谷	下午四時
泰航	馬尼剌	下午五時卅分
印尼	東京	下午三時十分

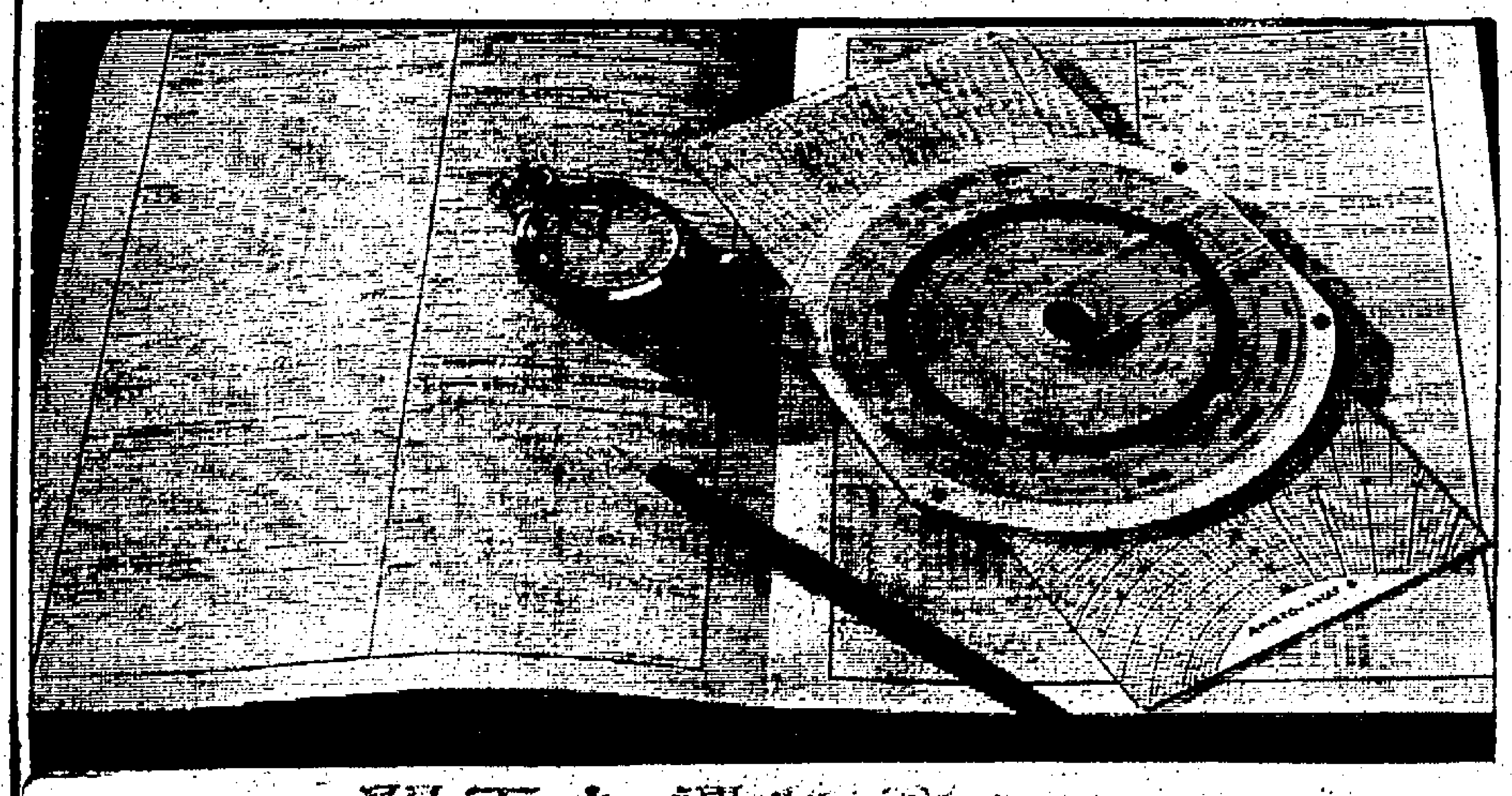
截信時間

今（廿六日星期二）空郵：錫蘭、伊拉克…信件上午八時…；泰國、寮國、馬來亞…；北婆羅洲信件上午九時…；…包裹上午十一時；…包裹正午十二時。

明（廿七日星期三）空郵：印尼…信件上午九時；澳洲…信件上午十時；…信件下午一時…；平郵：泰國…包裹正午十二時…；美國…信件下午四時…。

大嶼澳門 截郵時間

…



閣下如遇航程疑難

莫如作德國式飛行

如閣下珍惜時間約會急趕請選搭德國航空公司客機守時及準確是德國人的觀念德航的世界性服務亦以此輝煌成就為榮。在歐洲德航獨有的波音727型噴射客機現正創下了一項安全紀錄超越於所有其他飛機的飛行經驗有數字的統計。德航客機由於任何技術方面所引致的時刻延誤少於飛行班次百份之三。德國航空公司在世界其他許多地區同時保持運度及安全的紀錄因此如閣下航程急速請各旅行社代辦需用計算機只需取出一本德航飛行時間表即能解決你的問題。

Lufthansa 德國航空公司

詳情請向各大旅行社或禮成洋行 電話：225111 詢洽

印華輪船公司

The Indo China S. N. Co., Ltd.

東雄 往大阪、神戶、名古屋、橫濱 二月二日收貨

東星 往…、…、…力門 一月廿六日收貨 …開行

顯生 往斗湖 一月廿八日收貨 廿八日開行

東傑 往石叻、古晉、亞庇 二月…收貨 …開行

總經理 怡和有限公司啓 電話：…

M.M. 新型客郵「越南」 T/S "VIETNAM" (噸數廿一…)

直往西貢(不收貨)、馬賽

一月卅日落貨，卅一日下午開行

貨客洽於仁大廈二樓本公司轉人船務部接洽處 電話：237346 235141—3

法國郵船公司啓

麒麟碧琪輪 Gudrun Bakke

一月卅日落貨 即晚啓行

往石叻、檳城、及澳洲西部福利文杜埠

…本公司下列各務部…電話…

誠行輪船公司代理樂信輪船公司啓

今日出入口輪船

入口船

船名	西名	何埠來	公司			抵埠時間
夏利陸（貨）	HERMOD	上海	多利順	B	七	下午一時
力高巴（貨）	NICOBAR	日本	太平	A	十三	下午六時
麗雅碧琪（貨）	RAGNA BAKKE	西澳洲	誠行	A	二	上午
寶朗華利（貨）	BRONXVILLE	美洲菲島	誠行	A	廿四	上午
芙蓮舒郡（貨）	FLINTSHIRE	歐洲	怡和	A	泡	上午

出口船

船名	西名	往何埠	公司			時間
吳中海（貨）	MICHAEL JEBSEN	日本	捷成	B	十五	下午
東星（貨）	EASTERN STAR	澳洲	怡和	A	一	中午
安娜碧琪（貨）	ANNA BAKKE	星洲西澳洲	誠行	A	三	中午

各地通訊

中共積極進行備戰 在東南沿海各省正加強海空防衛

【中央社訊】共軍「總參謀長」羅瑞卿，曾在一月八日由偽主席劉少奇主持召開的「國防委員會全體會議」，報告「關於國防建設的工作」。羅說，一九六四年中，曾在[illegible]的海岸線，重新部署防空工事。[illegible]報告中透露：[illegible]時供應線。各路線均組有特別防護隊，負責保衛。羅又稱：共軍最高指揮機構，成立有專門軍事小組，負責督察東南沿海有關防禦的建設和軍事部署等事宜。一年來，曾先後派出八批由上、中將率領的軍事[illegible]小組，到[illegible]等省前線巡視。

山西各地區公社 生產均長期落後

中共推諉責任指天不睜眼

【大道社訊】中共的「山西日報」揭露山西省大多數「人民公社」生產長期落後，究竟是什麼原因呢？一般高級共幹的回答是：「天不睜眼」、「災害頻繁」、「地不富」、「土壤貧瘠」、「人不爭氣」。[illegible]

中共奴役同胞 嚴寒仍須操作

【中央社訊】在中共奴役政策下，大陸人民永無休息的機會。[illegible]冬季是農閒季節，中國農村的傳統，[illegible]

雲南降大雪 農作物受損

【中聯社訊】[illegible]東北部和中部南部的廣大地區，從本月十四日午夜開始降雪，[illegible]

大陸春節也要政治掛帥

毛澤東畫像代替了門神

【中聯社訊】中共為了強迫大陸人民過一個所謂「革命化」的春節，[illegible]據統計，截至一月五日為止，已張貼所謂「社會主義教育」題材的年畫八百種近一千萬張，單安徽一省就有七十五萬張，中共「門神」七十多萬份。

中共禁大陸同胞 在春節敬神祭祖

【中聯社訊】春節將屆，中共已對大陸同胞作出兩項硬性規定，一項是嚴禁敬神、祭祖、送禮、擺酒等所謂「封建迷信」行為，一項是要求「移風易俗，以革命精神過春節」，不准吃好、穿好、玩好。至於今年春節大陸同胞的娛樂活動，中共也有所規定，就是不准自由娛樂，而必須參加集體活動，去看那些叫人生厭的「現代戲」。據中共說，這樣做是為了利用春節加強對大陸同胞的所謂「階級教育」。

藏族青年萬餘人 被編入部隊當兵

【中聯社訊】中共駐在西藏和西康的軍隊，最近幾年來大約已強迫將近一萬多名的藏族青年編入各部隊當兵。[illegible]

中共懼退伍軍人作亂 春節期間出花樣 又攬擁軍屬運動

【中聯社訊】中共為防止為數兩千多萬的所謂「退伍軍人」、「殘廢軍人」以及所謂「軍屬」、「烈屬」在春節期間，展開所謂「擁軍優屬活動」。[illegible]

駐藏中共軍 不滿延期服役 紛展開大逃亡

【中央社訊】駐西藏共軍不滿服役，很多千方百計設法逃亡。[illegible]

大陸各地農村 糧食黑市猖獗

【中聯社訊】據來自大陸的消息，各地農村農民將其自留地的收穫物或在山區採集的農副產品，在黑市上出售。[illegible]

春節歡狂 新年新片
東半球首映！ 皮禮士利
四人樂隊進軍比堅尼村！沙灘月夜演出蛤蟆新舞！
GIRL HAPPY 人面桃花相映紅
七彩 利舞台 樂宮 下期重映 隆獻

麗都·大華 今天續映 狂滿
搜日本奇異風俗幽秘怪聞盜智獵奇長篇紀錄彩片
全部最新天然彩色
東瀛搜秘續集
無奇不有！怪事連篇！片上中英文
活吃猴腦有血有淚，鬥狗殺熊血肉模糊！殘酷處使你心驚膽跳！
東洋艷舞玉腿橫飛，溫泉水滑天體晶瑩，冶艷處使你意動神迷！
大食冠軍食麵百碗，龐然大物出會遊行，諧趣處使你會心微笑！
裸女繪畫潑地葫蘆，海港祭船新娘入水，怪異處使你拍案驚奇！
節目五十多種 更勝滿漢全席
與「非人生活」「東瀛搜秘」而鼎足三！
IRREGULARITIES, CRUELITIES BEAUTIES
FIRST TIME ON THE SCREEN
看本片不啻臥遊東瀛，且抑幽探尋盡秘之妙！
SHOCK! TERROR!
This Is Japan

倫敦·百老匯·國賓
注意映期
樂蒂 趙雷 領銜主演
導演 王天林
最堂皇的佈景！最動聽的新歌！最熱鬧的情節！最美滿的結局！
金玉奴

京華·樂都·黃金 廿九日起映
邵氏綜藝體潤銀幕神話愛情故事巨片
彩色特輯 第一號
魚美人
凌波 李菁 領銜主演 凌波 李菁
SHAW SCOPE

黃金·樂都·京華
邵氏綜藝體潤銀幕愛情哀艷不朽巨片
徇眾要求 明天重映
林黛 關山 主演
不了情
願天下有情人同聲一哭 永遠忘不了的電影

中央·好景·荃灣區
即日獨家獻映四場
特別選映衛生常識巨片
無痛分娩 THE CASE OF DOCTOR LAURENT
獨家獻映只一天
二次大戰史實壯烈巨片
全部七彩 抗日女英雄
大軍進攻 遠在眉睫 巾幗英雄 捨生報國
十一點正場 平會刺殺巨片 女扒手
五點半 公餘場 七彩壯烈巨片 海底喋血記

新世界 明天五場獻映
二大戰爭史實壯烈大巨片
地獄火海戰

永華
金鷹

刊登本報廣告：請洽電七三〇七〇八

新華·新聲·國泰
彼得斯拉新春試爆核子笑彈
一部艷麗濃厚粉紅色味道的大笑片！
烏龍神探 A SHOT IN THE DARK
彼得斯拉 愛姬森瑪 佐治山打士 荷拔林 領銜主演
特備七彩

英京 明天四場
漢武帝夢會衛夫人
任劍輝 芳艷芬

黃金·京華·樂都 今天最後
霸王復國記

娛樂·荷李活
皆大歡喜
最後三天 SEND ME NO FLOWERS
名花有主
洛赫遜 桃麗絲黛
FULL HOUSE 滿
全港輿論一致讚揚 全港觀眾
UNIVERSAL CITY STUDIOS

麗聲·皇后·皇都 下期盛大獻映
一九六五年流行型綜喜劇
彩鳳春情
Sex and the Single Girl
東尼寇蒂斯 妮妲利活 亨利方達 羅拔歌利 米路花拉

皇都 今天獻映
七彩全部
蠟像院魔王 HOUSE OF WAX
同場加映 邱吉爾專輯

皇后 今天三場
櫻花戀 SAYONARA
馬龍白蘭度 高美子 梅木三吉 列頓羅拔

麗聲 今天徇眾重映
快樂青春 WONDERFUL LIFE
奇里夫李察
From WARNER BROS

樂評家自慚數典忘祖
日本倒向西化

人們熱烈嚮往歐西文明，似乎不論歌唱以至髮型，除了西方之外，更無足以重視的，因此，日本的固有好處，反而逐漸消失了。·胡哭·

不知是否犯心日本人一嘅？」女孩子的切身利益，還是要作爲造成一「好」印象運動的一部分，東京市政府去年十月曾發給日本少女一些手冊，警告她們，如果與外國人太過親密時可能發生的危險性。這些小冊子說：「與外國人約會的日本女孩應當問自己這些問題……[illegible]

[illegible]……人民心理，大多數日本人……西方文化的……日本各地都……音樂的。日本在那個……一位大學教授說：「日本……已經完全西化了。」……

澳洲有能人 制伏吃角子老虎
賭商聞名色變

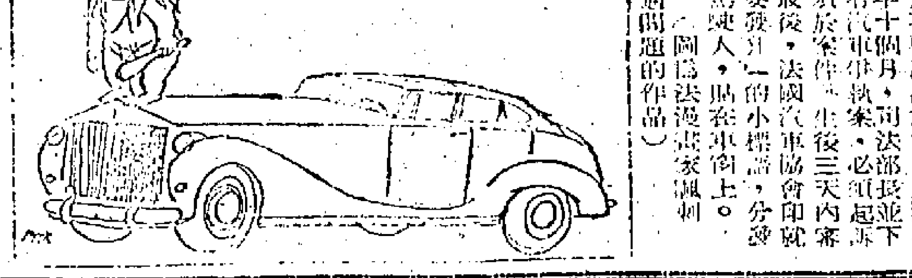
雖然他們被賭館禁止入場，但據說不久會將本領著書問世。

從澳洲傳到拉斯維加斯的消息，賭館老闆們祇是大笑，……[illegible]

HOW TO BEAT THE BANDITS（按：書名原文）……[illegible]

香港偶駛人並不壞
巴黎司機爭路開槍

[illegible]……一個手持着行李的人在他的汽車旁邊走過。喝罵着他的衣服弄髒了他的漆麗的汽車，他跳出來，毆打那個人。那個人是五十一歲的郵差，一直不爲理睬的爭論，犧牲了性命。汽車爭路，再沒有禮讓了，自從放汽車地方非常難找，以至法國人有一句的口頭禪：「我們走路或者，我們有時間可以開汽車嗎？」巴黎的一分雜誌太息說：「目前所需的不是汽車駕駛執照，而是打獵執照。」警察出版的「聯結」雜誌認爲在汽車駕駛人中，有一種光榮感與權力感混淆的關係……[illegible]（圖爲法漫畫家諷刺交通問題的作品）



幽雅的美海軍港
聖狄高趕上時代

二千多萬元的城市中心已落成，而私人企業因受刺激，也紛紛出現。

雖然費了四年的工作和二千一百五十萬元，但聖狄高的人認爲，這一晚已値回代價。聖狄高的動人的新公民劇院，最近舉行開幕典禮，當地社會人士均以它地莫之與京的市區重新建設計劃爲榮。它能夠展望發展和進步，可以掃除它的加州的困難問題的城市的名稱。

擁有六十五萬五千人口的聖狄高具有一個城市所需的天然資產。半山向海，它有一個大海港，遊艇玩家的天堂及美國海軍的海港。天空沒有煙霧，海水沒有穢物。氣候溫和，全年的氣溫在六十七度至七十度之間。它是遊客喜歡再來的地方，而他們都再來；而它的電話簿實際是退休海軍及陸戰隊官員的人名錄。爲保持聖狄高的舒暢，早一代的居民頒佈了嚴格的法律。好幾十年來，所有吸引新工業的企圖終被擊敗了。

結果，聖狄高多年來都是老樣子，似乎沒有前途的。因爲不能分散它的工業，在一九六一年，聖狄高的失業率是百分之七·五，較高於鄰近的洛杉磯。更壞的，由於他們最大的僱主的航空太空工業的縮減，技巧的工人逐漸減少了。一九六零年，一個商人集團看這個城市的經濟展望，發現前途是暗淡的。

自一九二八年以來，沒有一幢寫字樓大廈在市中心區興建，而市區內祇是殘破的舊屋。近郊區的購物中心搶去了零售生意，在一九六二年，市區的零售生意萎縮減了百分之三十。發行公債都不成功。雖然曾有過卅五次倡議建築一幢大會堂，但都無力推行。實際上，經濟的其他部門，從運輸以至學校，聖狄高比其他較新的城市落後許多。

一組珠寶店的總經理哈斯普，於一九五九年目睹他的商店遷移至郊區，但仍看出聖狄高必須有些新建設。他召集了六十名商業巨子，於一九五九年五月一日組織「聖狄高公司」。這個集團，計劃在市區內興建文化，財政及行政中心，以刷新市容。資本是一個困難問題。政府資助市區改建計劃，在特別保守的聖狄高，引起了爭論，發行公債勢難實行，因爲法律規定要三分二的多數票才能通過。因此，「聖狄高公司」捐款一百五十萬元，而市委會答應試建設計劃的其餘部分的二千一百五十萬元，向僱員依金借用。經過了兩年的拆屋和改建，聖狄高的工形廣場現已建築完成。這些新建築物包括一幢十一層的停車場，側邊是一個高台，一幢大會堂，一幢十四層市政大廈，以及三千座位的公民戲院。

自聖狄高公司開始它的工作後，幾乎九千萬元已用於市區的其他改建計劃。這個城市的成功，鼓勵了其他的建築計劃。有力量的公民委員會已經組織了，以吸引工業，改良交通運輸系統，調整財政。「聖狄高公司」用了七萬三千五百元來測量、完成一種經濟展的改建計劃。這麼一來，聖狄高已自行重新建設，而不須向聯邦政府請款。沒有放寬禁止煙府的法律，聖狄高在兩年內增加了一倍研究及發展的工廠。一九六三年，新工業的投資，已由四十四萬元增至四百萬元，並已建築了三間學院和一間大學。最重要的，聖狄高學曉了怎樣利用「社會的力量」。（昱）

心理病人 治療經歷

[illegible]……阿湯的身體狀況和行爲……阿湯自己敘述他怎樣出「坑」的情形……施法諾博士說：「他注意到自己能夠走動，又看得見陽光似的。」然後，施法諾博士說：「我們勝利了！」……復原期內經過情形非十分順利，但是逐步明朗。施法諾博士可以放心去度兩星期的假期。阿湯在醫院中過了一年餘就出院了。以後九年之中，施法諾博士只見了他六次。最後一次，是在阿湯死亡前兩天的事情。阿湯在去世前一年，書面許可施法諾博士自由處理「我們共同的經驗」。

但是，施法諾博士並不推荐用「依賴」療法來治神經失常或者潰瘍性大腸炎的實用方法。他在全書的結論中說道：「對觀察研究情緒上的鬥爭的人們說來，這方法也許是有趣的。但是，對要深自反省，要切實知道自己，因而可以對他人容忍，而能幫助受苦的病人們的人說來，這是一種特殊而深刻的生活經驗。」（續昨、完）

國際剪影

[illegible]……如果說日本的城市……（未完）

你知道：中國將與菲律賓締何協定？印尼退出聯合國有何企圖？

政治
㊀中俄共在今年東南亞的第一個回合中，誰將獲勝利？
㊁共黨爲了越戰，向美國提出甚麼警告？
㊂南越政府爲了適應抗共，而頒佈甚麼法令？
㊃南越的反政府運動，現在是否已停止？政府現已作何的改組？
㊄拉曼怎樣拒絕與蘇卡諾談和，並提出甚麼表示？
㊅印尼將繼續進行怎樣的和[illegible]
㊆日首相佐藤訪美歸來後，發表聲明有何？
㊇中共正在如何進行[illegible]
㊈蘇卡諾企圖組織新「聯合國」，已商那些共黨政權及左傾國家徵求同意？
㊉第二屆亞非會議甚麼時候能開成？會有多少國家參加？
㊉㊀印度總理何時訪問巴黎？將與戴高樂談些甚麼？
㊉㊁華沙集團國家會議，是不是商討和西方對抗？
㊉㊂美國卅六任總統爲誰？已否就職？有何與過去總統就職不同之處？
㊉㊃曾蒞高樂與英國艾哈德會談，同意些甚麼？
㊉㊄領導英國抵抗納粹侵略的邱吉爾，他的健康爲如何？

軍事
㊀中共在東京灣上採取甚麼行動？
㊁在馬來西亞、西藏邊境集結的中共軍，共有若干？
㊂英國又增軍馬來西亞那一些兵數額多少？
㊃英國已下令何人，在如何情形下，可以向印尼採取報復的行動？
㊄美國向南越建議，擴充越軍若干？
㊅美國在怎樣情形之下，將轟炸北越基地？
㊆蘇俄近在何處爆炸核子武器？
㊇美國和西德計劃在鐵幕邊緣建立核子地雷地帶，蘇俄的反應爲怎樣？
㊈美國的一武器管制與裁軍會議「何時結束？
㊉㊀美國已製成怎樣的最新式飛彈？

經濟
㊀自由中國即將與菲律賓簽訂甚麼合作協定？
㊁美國仍對那些共黨政權禁運？對東歐各國則又如何？
㊂戰後盟軍在日本所沒收的鑽石共有多少？現時將擬如何處置？
㊃英國將設立聯邦輸出理事會來做甚麼？
㊄美國的國際收支情況爲如何？

影劇
在三十五年前風靡一時的影片「璇宮艷史」女主角爲誰？她是否健在？

科技
㊀那一位中國科學家有何重要足以揭開宇[illegible]

你知道：中國科學家最近有何發明？華沙集團爲甚麼召開會議？

答案

政治
㊀在爭奪東南亞的第一個回合中，中共勢力正在增強，蘇俄則落後。
㊁南越政府爲了適應抗共，頒佈戰時法令，凡政府所屬的任何一部，均得隨時徵用人力財產。
㊂南越現仍有反政府示威，大叨因此爆發流血慘劇。佛教徒發言要反對政府，佛教五領袖已開始絕食來表示堅決對陳文香政府的抗議。同時陳內閣改組，邀請四位將領入閣，出任部長。
㊃拉曼堅拒指蘇卡諾爲共黨工具，和他談和實不可能。但拉曼表示：歡迎聯合國或他國調停，祇要有一個停能深入馬來西亞間題的核心。
㊄印尼建議舉行英國、馬來西亞及印尼三國談判，來解決馬來西亞問題。英國已加以拒絕，馬來西亞也不會同意。
㊅佐藤發表的聲明：日美對中共看法有出入，但美日關係已開始另一新階段。今後的美日兩國將過去更關切亞洲間題。
㊆中共現派遣特務潛入寮國，謀建立所謂「民族解放陣線」，進行顛覆活動。在香港市場收購泰幣將充經費。泰總理乃他隆已提出控訴。
㊇蘇卡諾企圖組織新「聯合國」，已分商中共、北韓、北越、阿聯、馬里、剛果，及馬日利徵求同意。
㊈第二屆亞非會議延期舉行已成定局。延至何時，尚未決定。因內部矛盾極多，將來參加的國家，恐祇有二十個國家左右。
㊉㊀沙斯特里將於二月八日訪問巴黎，與戴高樂會談中共核爆，和東南亞局勢兩大問題。
㊉㊁華沙集團國家會議，不是討論和西方對抗，而是商討如何向西方謀和，以及商討對中共間題應作怎樣的應付。
㊉㊂美國第卅六任總統，由[illegible]

軍事
㊀中共在東京灣已採取戒備的行動，派出以海南島爲基地的米格廿一型機在東京灣上巡邏。
㊁在馬金、西藏邊境集中的共軍，估計在三師兵力以上，且爲前所未見的裝甲部隊，數量之多，
㊂英國宣佈：另派新部隊防馬來西亞本土，在六週內可以運送完畢，總數約爲一千人。
㊃馬來西亞爲增強國防，增加兵額一倍。並決定對民間加以武裝。
㊄英國已下令授權遠東軍總司令，如印尼敢於發動攻勢，可以採取報復行動，對印尼的據地及交通線襲擊。
㊅美國向南越建議，在美國協助之下，將南越軍隊擴充十五萬人至二十萬人。至少亦擴充十[illegible]
㊆美國現已決定，共黨若仍繼續經援寮國供應越共游擊隊，則美國就將轟炸北越境內的基地。
㊇蘇俄近在中部西伯利亞地下爆炸一枚氫彈，其炸力相等於一百萬噸黃色炸藥。
㊈美國和西德計劃在鐵幕邊緣建立核子地雷地帶，蘇俄已迅速向美國及西德抗議。
㊉㊀美國國會已撥款五千五百萬美元，爲今後四年建造費。
㊉㊁美國已製成最新式的海神式飛彈，射程遠至北極星式飛彈的兩倍，可以配於核子潛艇上發射。

經濟
㊀自由中國與菲律賓將簽訂技術合作協定，由自由中國派遣專家協助菲律賓進行土地改革。
㊁美國仍對中共、北韓、北越禁運。對東歐各國進行貿易，以非戰略物資爲限。
㊂戰後盟軍在日本所沒收的鑽石，共十六萬一千克拉，將於一年內歸還日本政府。日政府已於準備出售一部分。
㊃英國將設立聯邦輸出理事會，來策劃和鼓勵貨物的輸出。
㊄美國的國際收支，因美元的不斷外流，已走向惡化的狀態邊緣。

影劇
「璇宮艷史」的女主角爲珍納麥當奴，她已於十四日逝世，享年五十七歲。

科技
㊀中國科學家田心榮發明細胞薄膜，祇有人造的百萬分之一，爲人類癌症帶來了一線希望。
㊁美國太空船完全成功，發射於返回地球降落預定地點附近。

佔地卅萬餘尺 節目日日不同 化最低廉代價 可以享受高級娛樂
荔園 大眾樂園 人人歡迎
今日之大陸 珍貴紀錄片
梁勇破火牛陣 劉金定
原子之舞 大膽！熱情！
珠樓錯 麥炳榮、鳳凰女主演
厨子雞人
七大陣容 一劇場 雄厚 多姿多采 應有盡有
女烏借李 起解龍院東風高登
每晚七時九時起演唱 女子歌壇 新歌 幻彩
年宵攤位 不流客湧 合行各業

新聲·東城·仙樂 第一砲！
霍士公司輝煌巨製 特七彩全部動作激烈戰鬥緊張刺激 鉅片之王
RIO CONCHOS
勇戰閃山
李察般 史超域 韋曼 愛門奧 勃朗 湯尼法蘭西沙 四大明星聯合派演出！
偵敵情，輕騎入險境！滅兇窩，找馬闖關山！

寶石 今天四場放映
霍士巨影鉅製大劇 [illegible]
好女十八嫁 特七彩 中文字幕

皇后
專機運到·珍貴名片
今天 特別二場九點半 十一點
邱吉爾光榮史
CHURCHILL—CHAMPION OF FREEDOM
關克公司代理攝製 一人 隆重特別紀念
一生大事 全上銀幕 價值無比
關心世界時局者 不可不看！
優待觀眾·廉收座價

東城 電話 723194 730232
最後兩天 注意時間 未看速看 票不加價
保羅紐曼 伊娃瑪莉仙 彼得羅福 沙爾米尼奧
鐵國英雄 EXODUS
雷霆般的命火 華烈般的戰鬥
今十二時卅分 下期：北歐間諜戰 霸王賁妃

百樂門 麗斯 東方 快樂
最後今天 神鞭女霸王
連日狂滿 請早 龍虎榜
最後今天放映 積皮連斯 浴血進攻
今天四場獻映 霹靂尚龍 虎門

麗聲·皇后·皇都 利舞台·樂宮 新華·豪華 大華·麗都 樂聲·新聲 娛樂·荷李活 倫敦·百老滙·國賓

皇都 皇后 麗聲
魔王像院 櫻花戀 快樂青春

連日滿今請早
雨打梨花 THE OUTRAGE
大銀幕全上中文字幕片

美國來電祝賀 創滿座紀錄
地震炸彈！
633 SQUADRON 六三三敢死隊

昨狂滿今請早
東瀛搜秘續集 This Is Japan

今天最後
WHAT A CARVE UP! 怪人历险記
明天獻映 蘭克笑片 龍鳳嬉春

最後三天 欲看從速
洛遜赫·桃麗絲黛
名花有主 SEND ME NO FLOWERS
特藝七彩

滿座請早
三船敏郎
ATTACK SQUADRON 神風敢死隊

港九首輪影院聯合廣告

謝竈與掃屋

山川人物　頤翁

臘月謝灶，廿三、廿四兩日皆有，「清嘉錄」：「俗呼臘月廿四夜爲念四夜，是夜送灶。」「夢粱錄」又載：「廿四日不以貧富，皆備蔬食餳豆祀灶，此日市間及街坊，叫賣膠牙餳。」「堅瓠集」云：「今吳中，以臘月一日行儺，至廿四日止，丐者爲之，謂之跳灶王。」夙昔吳俗，十二月初，三五乞兒，成羣結隊，扮灶公灶婆，各執竹枝，噪於門庭乞錢，至廿四日止。「昆新合志」又謂之保平安，戶曾捨米，升合不等，蓋俗於廿四夜必祀灶，有若娛灶神，然後以一日不能過，故前先期，遂以月朔始云。此俗粵省向亦所無。謝灶祀以膠牙餳，其意以灶神歸天，白人間善惡於上帝，祀以膠牙餳，蓋欲使灶神對人惡行，有所隱也。膠牙餳俗稱糖元寶，粵中謝灶，則以糖湯丸祀之，其意相同，如此者，何異視灶神爲貪賍受賄邪神，授賄所以塞其口而已，用意實不可取。粵中灶神之旁，並奉「箸筒姑」以祀，婦女每新得貓，輒焚香燃燭，牽貓至前拜之，云可使貓不偷食廚中食物，及不隨處糞溺，遇貓迷失不歸，則以繩繫「箸筒」，據言可使去而復返。今人家供奉灶君日鮮，而供奉「箸筒姑」者，尤絕無僅有。粵俗鬼神，每屆謝灶，莫不爲虔禱，商店由店東先祭，而掌櫃，而店伴，依次一一行三跪九叩禮。相傳某店東，疑店伴侵佔，至謝灶時，令店伴一一誓於灶君前，掌櫃某甲，嗎役銀兩，所得盡藏於「兜肚」，「兜肚」者乃大「荷包」而繫繩腰間，

粵中灶神之旁，並奉「箸筒姑」以祀，婦女每得新貓，輒焚香燃燭，牽貓至前拜之，云可使貓不偷食廚中食物，及隨處糞溺，遇貓迷失不歸，則以繩繫箸筒，據云可使去而復返。

懸「荷包」於肚際者也。祀灶時，撫肚誓曰：「余終歲所獲，僅賺得此肚而已。」蓋「兜肚」外有衣蓋之，不可見也。店東以爲所言僅獲一肚，猶一飽已也，遂信而不疑，迄今傳爲笑柄。臘將殘，各家皆去庭戶塵穢，粵人謂之「掃屋」，擇吉日（粵人曰通勝）宜掃舍宇之日爲之，杭俗多在廿四日，謂之打埃塵，「歲時瑣事」：「十二月廿四日掃舍宇」，凡有所爲，不擇吉日，多嫁娶，謂之亂歲日。「月令輯要」亦有云：「廿四日爲無忌日。」「九邑志」云皆於廿四日掃屋，積本亂歲無忌之說。蔡雲吳歈云：「茅舍春回事事歡，屋塵收拾號除殘，太平甲子非容易，新歷頒來子細看。」「百城烟水」則云廿七日掃屋塵，楊循吉除夕什詠云「除塵宿舍攻」，「夢粱錄」云「士庶家不論貧富，俱洒掃門閭，淨庭戶。」又亦在除夕。由此觀之，歲晚掃除，由來甚古，宋時於除夕爲之，明、清時於廿四或廿七日也。謝灶後，已轉入急景殘年，顧頤余公安起見，夙昔緊柝者，高唱小心火燭，名曰「叫火燭」，蔡鐵翁有詩云：「黃昏火燭何人叫，乞丐沿門打竹梆」，粵省夙由巡更者爲之，謂之「太平更鼓」。邇日本港當局，呼籲市民防火，又呼籲市民保持清潔，宣傳不遺餘力，與吾國往昔之「叫火燭」及「打埃塵」，同其意義，然則此兩事吾國早已有推行，不過由民間自動推行而已，因併及之。

市聲

墮・落・

杜東西集 · 南翁 ·

在主觀上，誰也不甘墮落，誰也有着向上向前的立志，可是，由於畏難怕險，貪逸樂，那就是客觀上淪於墮落。

墮落是舒服的，向上與向前是艱苦的，所以許多人傾向於墮落。

譬如登高，會使人氣喘，換過是下山，那就舒服得多了。譬如跑步，會使人足疲，換過是坐着休息，那就寫意得多了。向上與向前，都要付出氣力，說不定碰到障礙險巇，更要遭受意外的挫折，不止流汗，還要流血。所以，誰也樂得過且過。而得過且過，也就接近了墮落，結果就會墮落。

在主觀上，誰也不甘墮落，誰也有着向上向前的立志，可是，由於上述的原因，畏難怕險貪逸樂，那就是客觀上淪於墮落。

墮落的境界內，會有着芬芳、美麗、輕鬆、滿足的享受，夏天不會熱，冬天不會冷，一切都是自由。雖然這祇是表面的，一時的，而償的，但已足夠人們的醉心。誰願意熱天揮着汗去動作，誰願意冬天呵着凍去拚命，還是凉凉去，還是圍爐取煖。這是墮落者的心理，他們是絕不致正視現實，絕不想計慮後果的。

墮落的造成，是由於惰力。人情是給惰力支配着的。坐車子比開車子好，坐着吃比做廚子好，吃果子比種果樹好，這就是一種惰力所形成的心理，所形成的行爲。

有了這心理和行爲，自然不想去使用氣力，更不想去奮鬥，避免艱險，爭取自由。他們觀念中的自由，就是享受，不必付出勞力的享受，縱意所至的享受。

不必付出勞力的享受，例如所謂「二世祖」的生活。縱意所至的享受，例如聲色犬馬之好。這兩者都有着一種得過且過的想法，有了錢，何必求進取？有了可樂，何必放過？於是，他們便自然走到墮落的方向。

還有一種是風氣所染。好的不易學，壞的一沾即上。例如這裡社會，就有不少的狗馬專家，但不會有多少科學家、哲學家、文學家。因爲前者不必深造，後者就非下苦功不可。「五鄉」的人，就有他們致性的作風，這作風決不是「仁里」所有的。

更有一種是意志問題，他們的人生觀已到了消極沒落的地步，也就得過且過，「今朝有酒今朝醉」，把最後的生命，付之於「到此止步」的限閾中。

人類本來是具有抗爭本能，本來是具有打破環境的動力，但絕少會把這本能與動力發揮出來，所以墮落者多於向上向前者。正是：「馬後桃花馬前雪，教人那得不回頭」？

血染車廂

姬莉絲汀原著　南汀譯

和徐樹德隔鄰兩個房間的搭客，是一個美國婦人，從門上咭紙，知道她的名字是韓賓臣夫人，她現在正和那個羊面的瑞典婦人談話。

當那個羊面婦人離開後，她就和徐樹德攀談起來。從談話中，徐樹德知道韓賓臣先生和他的女兒，都是美國一間頗有名氣的學院職員，而韓賓臣夫人，這回却是首次到東方旅行。

這時，隔房一個男子走出來，徐樹德隨意向房裡望望，原來他所討厭的麥晉超，却是住在那裏。他臥在床上，看到徐樹德，他憤然用力把房門關上。

這情形，韓賓臣夫人也看到了，她把徐樹德拖到另一個窗口去。

「我是很害怕那男子的！」她說：「雖然這是我的直覺，可是，我真不喜歡這個和我鄰房搭車的客人呀！」

徐樹德自然是和她有同感的。

她繼續說：「昨晚，我早已把我房間和他房間那度通門關得緊緊了，可是，我却聽到他拉門和扭門的聲音。當然，我害怕的不是這些。假如他是一個殺人越貨强盜，或者是一個刼車賊，我就不能不有所警惕提防了。」

徐樹德向她笑了笑。

她繼續說：「本來，我這次是有一個很好的旅行計劃的，而現在，却感到很不愉快了！不知爲了甚麼，我總覺着，不可知的意外事情，好像這早總會發生的。」

「可能是你的過慮吧！」徐樹德說：「你在旅途有甚麼顧慮呢？」

「一宵着歡在床上看書，」說完，她似乎又被她的書本吸引去了。她說：「晚安！」

「晚安，韓夫人。」

徐樹德也返回他自己的房間去。她的房間也是和麥晉超比隣的。他脫去外衣，倒頭便睡。

在黑夜中，他被一種很響亮的呻吟聲音或者是叫喊聲音驚醒了，同時，他也聽到車上房門響着一陣鈴聲了。

徐樹德意味到可有意外事件發生了，他立即起床，亮了燈，穿好衣服。他發現車已在停止開行了。原來車是因爲積雪不能開行，去房門的鈴聲，是車掌接着房卡，通知每一個客人。

徐樹德推開房門兩邊望望，電燈冷清清地亮着。一切的一切，也冷清清地靜止着，雖然他的心境，正爲着不能繼續開車而煩燥，可是又安詳地躺在他的床舖了。他看看腕錶，現在是零時卅七分。

第五章　兇殺案發生了

徐樹德再也睡不着了。他想，車在半途中停下，是最討厭的，車外祇有死般的寂靜，而車內却煩擾非常。這時，他聽到麥晉超隣房走動的聲音，也聽到水喉不斷注水的聲音。

原子技術偵查犯罪

原子科學家也參加對犯罪作戰了。

這是英國決定停止波克支的阿爾達瑪斯敦原子研究所的副產品。

阿爾達瑪斯敦的人員，當一年前他們對核子武器的工作停止，他們轉而研究的問題，是在這個罪犯也有嚴密組織的時代，給警察研究出一些新的幫助破案辦法。他們不久便獲得一些成績了。

科學家運用核子研究的技術，發明了鑑定從用來作逃亡或衝撞行動的汽車所脫下來的油點和漆油薄片。偵探人員在犯罪現場發現了留下的油點或漆油薄片，不特可知道是那一種牌子的，而且還可知道它是那一個煉油廠的出品。

一種新的分析方法，也被運用來協助緝獲毒品的偵探人員。當緝獲的毒品是得自天然的來源的，例如鴉片，科學家現在已可告訴偵探人員那些植物是在那種土壤種植出來的。這使他們能夠查緝可能是「本地」的出品。

這批把原子能作和平用途的人員，也將有助於挽救新出生的嬰兒的性命。

阿爾達瑪斯敦的巨大電腦，是英國電腦中效能最高的，現在正分析關於妊娠各種危險的二百個因素。當它把這項工作完成的時候，一個快捷表便可擬製出來。這個表將使一名家庭醫生馬上可查出：㊀一個女人什麽時候須馬上進醫院，以保障嬰兒的安全；㊁那一個女人可在家裡分娩而無危險。

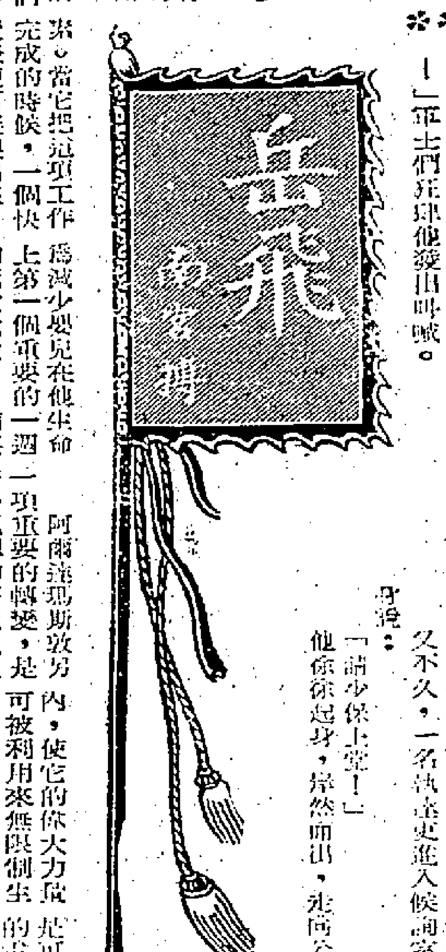
把電腦用來研究妊娠問題的目標，是爲減少嬰兒在他生命上第一個重要的一週的死亡危險。目前英國每週嬰兒的死亡約爲一百人。

倫敦大學兒童衛生學高級講師布特拉博士，是在阿爾達瑪斯敦主持這項電腦研究工作的負責人。他說：「我們希望至今年底便會獲得結果。」

阿爾達瑪斯敦另一項重要的轉變，是許多氫彈的研究人員，轉而研究怎樣把氫彈利用。

像徐獨的人樣爲許多，他們現在牛津古爾哈姆原子能局的安大新研究室工作。他們在那裡設法把氫彈容納於一家商業電力廠之內，使它的偉大力量是可被利用來無限制生產廉價電力。如果他們運氣好的話，他們是可以把全世界所有的電力問題解決的。（林克）

到大理寺



作爲岳元帥的親隨兵士，現在悄沒聲地集攏來，他們的府宇間隱現着悲憤。

兩名旅侍郎，兩名司戈上前，望着元帥，以眼色偕示。岳飛看了他們一眼，沉重地說：

「我被召入大理寺——張憲被誣，因於大理寺中。我此去，會昭雪他的，你們在府中，不可外出，不可滋事。」

「元帥——」一名司戈抖顫地叫喚：「元帥精忠，張指揮使忠義，怎會有罪？那是奸臣陷害，元帥，我們抗議——」

「不可胡鬧，國家自有法紀，你們安靜——」

岳飛努力表現安詳的神色說：「國家事，不可輕議。」

四名衛隊中的低級官員，弓身行了一個禮，默默地退後，於是，岳飛則安詳地向外走，向何鑄說：

「現在，可以走了——」

「委屈岳公——」何鑄低聲說。

於是，岳飛走向大門——這時，岳飛的衛士們發出了吼叫，他們在忍無可忍中叫出：

「反了，奸臣陷害我們精忠的元帥——」

這是狂怒的叫聲，大理寺那批人吃了一驚，他們從聲音體會到：這批人隨時都可能拚命的。

「反了，奸臣當道，謀害忠臣，私通外國！」

——衛士們狂肆地發出叫喊。

一股氣焰甚盛的萬俟卨，面對着一羣憤怒的軍士而變色了，他腿怯地看了何鑄一眼，何鑄立定了。

「不許鬧！」岳飛回轉身，嚴肅地向衆人：「我說過了，國家自有法紀，你們這樣子，祇會增加我的罪名——大家安靜些！不許再嚷再叫，靜候我回來。」

岳家軍的軍紀如山，元帥令出，憤怒的人羣立刻靜了下來，他們垂頭肅立，送元帥赴大理寺。至於岳飛，泰然踏着大步出府門。

道路上有森嚴的戒備——如押解江洋大盜的情形，當街的店舖都關上了門，街上的行人，也被驅入巷內。

於是，大理寺到了。

有三四十名騎兵在大理寺的門前巡邏，這一國家最高的司法機構的附近，有哨兵百餘人，一副如臨大敵的樣子，岳飛中心感傷，但是，他的表現仍然極爲安詳。

吏人引岳飛進入候訊室。

岳飛的泰然高傲的態度，使得警衛於大理寺內的兵士們肅然起敬，候訊室門前的四名衛兵，向他行了敬禮。不久，大理寺的堂鼓響了。

又不久，一名執金吏進入候訊室，向岳飛號令道：

「請少保上堂！」

他徐徐起身，昂然而出，走向公堂。

滿漢春秋

長篇演義連載　鐵嶺遺民著

第十五回：志節已千秋　挺身受刃　艱難惟一死　俯首稱臣

巡撫方一藻得到金國鳳求救文書，立時召集部上將士開會，商量派兵救援。這時在寧遠的大將有曹變蛟、吳三桂，聽說去援松山，皆相顧無言。

方一藻說道：「金將軍孤城拒虜，已經歷兩旬，虜兵雖用雲梯及地道，均未能攻下，目前敵人已採長圍之策，時日既久，松山勢難久守，必須派軍往援救，否則松山一失，寧遠失去前衛，今後將更爲艱難。」

方一藻說過，看看曹、吳兩人，皆低頭不語。

方一藻繼續說道：「若不救松山，任令陷落，今後關外方哨站定無人敢守，虜兵一到，不逃即降，關外土地將非我所有。」

方一藻說過，就注視曹變蛟，要他說話。

曹變蛟是曹文詔之侄，文詔是明末第一良將，在陝西剿流寇陣亡，變蛟幼年隨文詔在軍中，勇冠三軍，文詔死後代領其兵，久爲朝廷倚重。在關內剿賊也屢奏大功，由於關外吃緊，特調來鎮守寧遠，歸方一藻指揮。

曹變蛟見巡撫一定要他出頭，當時說道：「援救松山，自是應該，不過，依末將屢次經驗，虜兵包圍松山，祇是虛張聲勢，皇太極決不會爲了松山小城，作長圍久困的，其眞正用意，仍在防我援兵，半途截擊，此點最難應付，因爲沿途地形，敵人較我熟悉，可以隨處設伏，防不勝防，兵力出動過多，寧遠空虛，少了又無濟於事，中途若被敵包圍，必然覆滅，恐怕連寧遠與松山都不能守。」

方一藻皺皺眉頭，又看吳三桂，要他講話。

吳三桂說道：「末將年輕，閱歷淺，不過，從在大同對敵直到現在，總覺虜兵長於野戰，而不擅攻城，大人不妨算一算，自從虜兵在寧遠被敗以來，二十多年中，虜兵對我方重鎮，從未攻下一個，即使關內名城，除濟南因爲實在沒有精兵被陷，此外虜兵從未得手，松山雖小而堅，金副將又久經戰陣，勇武過人，相信虜兵最後不能攻下，必然搖旗息鼓而退。」

方一藻看見座下兩員大將皆不肯救松山，頗爲不滿，就要發話，副將楊振忍不住了，起來說道：「松山被圍，應發兵援救，這是義不容辭的事，各位不妨細想一想，假若今天困守松山城內的不是金副將，而是你同我，想起自身在前方坐困危城，朝不保夕，而後方卻還在商談議論，不與援救，自己會作何感想？」

楊振說過，有許多人隨着點頭。

吳三桂笑道：「楊將軍，打仗不能專講感情，要知彼知己，打得贏再打，打不贏一定不打，若是明知不勝，即使城內困了我老子，我也不能救援。」

吳三桂說過，舉座震驚。

楊振說道：「吳將軍此話太欠思考，古人說求忠臣必於孝子之門，一個人若忍令父死不救的話，這人將來必爲叛臣。」

吳三桂勃然大怒，說道：「我同你談用兵方略，怎麼隨意出口傷人。」

楊振反脣相稽道：「是你自己講出來，我怎麼會傷到你。」（三〇五）

半靜寂地帶

丹尼

「最美麗的動物」影星張仲文，已要簡祖胸露服，下週註册結婚。

「性感不是暴露」，是她的名言，「祖胸不算性感」，也許又是她的哲學了。

× × ×

一盲婦持着紅白間手杖知她的兩個幼女沿輔助行人綫橫過馬路，竟被私家車撞死，幼女亦被拋到兩丈多遠，仆地受到重傷。

行人是盲的，難道汽車也是盲的嗎？

× × ×

差餉增加決由四月一日起新例徵收，所有增額，並非根據業主所收的租額，而是由差餉物業署依照「合理的預期」從新估定。

業主的「合理的預期」是加租，住客的「合理的預期」也是加租。

× × ×

一代偉大政治家英邱吉爾爵士撒手人寰了！他在二次大戰回憶錄裡說：「戰爭時要果斷，失敗時要奮鬥，勝利時要寬仁，和平時要善意。」

作爲一個政治家固應如是，作爲一個人，何嘗不應如是。

命運交響曲

克晏有點不快，說道：「媽，你該是這種老想法，我跟學文並沒有結婚呀！」

「咳喲，這個總是要給人說閒話的！」

柳子蘭雖然是個熟讀四書五經的人，但究竟比老婆子開通，他聽了這話就說道：「這有什麼要緊，他們究竟還沒有結婚呀！」

「那有叔嫂結婚的道理。」

「你怎麼老是纏不清，他們還沒有成爲叔嫂！」柳子蘭說。

「可是——」

克晏馬上打斷母親的話，說道：「媽，你不要急，我現在還沒有決定嫁給他呢！」

「是啊，學文既然死了，你可以另外嫁人的。」柳太太說。

克晏想起在火車上遇到的事，又不好意思直接說出來，但柳太太却裝腔調，把她的心願說出來了：

「阿晏啊，」她說：「你要嫁人，總是嫁給本鄉本土的人好，你將來出閣以後，我們走動一下也方便。況且我們都老了，誰知道緊急事情那一天到來！」

「媽，你又提王士敦了，我同他一點感情都沒有的。」克晏埋怨道。

「大家都說王家清清白白，那孩子也很規正，前些日子，他家又託人來打聽過了。」

「下次再來的時候，就說我不打算嫁人好了！」

「這話人家怎麼會相信。」

「他們相信也好，不相信也好，反正我們不談。」

老婆子歎歎氣，內裏却十分彷徨心，柳子蘭在一邊聽了，說道：「婚事總應該由阿晏自己作主，要知道現在時代不同了。」

「他們上次還露了點口風，說是願意出八百塊錢來定，八百塊錢來娶，」老婆子繼續嘮叨着說。

「咳，你提這話幹什麼，」柳子蘭說：「祇要男家好，我們不要他們的錢；如果人家不好，就算把錢堆得像牆頭一樣高，我們也不會答應的。」

「你急什麼，我祇是隨便提提罷了。」

克晏見父母爲這件事爭執，便插嘴道：「媽，買來買去的婚姻現在已經不興了。下次告訴他們，有錢也不一定買得到好老婆的。」

「我一開口，你們就來搶白，要知道這話是別人傳過來的，我也就順便說說，在這個牆頭裏面沒有別人呀！」

柳子蘭見老妻認了輸，便又把話牽到老題目上來，他說：「阿晏，願家的第二個孩子怎麼樣？」

「他比他的哥哥强些，祇是稍爲滑頭一點；我是說，不及學文老實，不過我現在還沒有決定，我們現在還在交朋友的階段。」

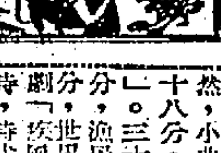
「我知道現在的學生可以憑自己的意思揀一揀了——這個辦法我倒也贊成。我怕麻煩。」

「實在你也應該多看看。」

這時，克晏有點忍不住了，說道：「爸爸，除了學德，我另外還有一個朋友。」

情竇初開

丘名



十多個男女教員，一見褚探長那種嚴肅的態度，便知道事情不妙，因此，個個噤得目瞪口呆。

「這學校裏的校長，現在在什麼地方？」隔了一會褚探長又問。

馮校長忙以我就是作答。褚探長怪異地看了他一眼，接着又問：「校醫錢金標有沒有在這裡？」錢先生立即舉起他的手。於是褚探長便從衣袋裏，掏出兩張紙，分別交給他們。

校長馮國棟、及校醫錢金標，展開一看，不由大驚失色，原來那是一張「逮捕令」。

「馮家偉、蘇誠，過來！把手銬給他倆扣上！」褚探長突然命令他的屬下。

這一突如其來的情景，頓使許多教員相顧失色。可是身爲共禍的馮國棟及錢金標，這時却極力裝出一副鎮靜的態度，但是內心的悲痛又怎能捺抑得住呢！因此，他倆的臉，顯得份外蒼白。

「對不起，你們也跟着受累！」褚探長，看着兩名警員，把手銬給他倆扣好之後，却以和平的聲調對其他教員說。「好，好。我們走後，你們可以照常上課。」

一個教員漫聲應着。

於是褚探長及武裝警察，便押解着馮國棟及錢金標從後院走出去了。

× × ×

經過一連五天的審訊，結果竟出乎各自強意料之外的，馮國棟及錢金標竟被無罪釋放。至於偷塔容，法官說，那是學校裡的事，應由校方處分。而奸計多端的各自強呢，却以藐視法庭，誣報假案罪，判處有期徒刑一年。

這一齣戲的消息，很快的便傳遍了番城內的每個角落。教育當局爲了顧全教育界的名譽，

今日播音節目

香港電台

上午七時，時代曲。五十五分，天氣報告。三十分，天氣報告。五十六分，粵語新聞。天氣報告及漁民天氣預告。八時，粵語新聞，每日公衆活動報告，特別報告。儲菜價格報導。三十分，粵曲。五十八分，天氣報告。九時，國、潮語新聞，特別報告，音樂。二十五分，即日格言錄。三十分，英語進階。四十五分，藝術歌曲。十時，故事演講「廣東山川文物」。三十分，時代曲。四十五分，點唱節目。五十八分，天氣報告。十一時三十七分，粵曲。十二時，今歲牛豬批發價格報導，故事演講「鷹爪聖手」。三十分，漁民天氣預告，廣播劇「鴛鴦劍」。一時，潮州曲。十五分，天氣報告，粵語新聞。三十分，特別報告。二時二十八分，國語新聞，特別報告，音樂。十五分，粵曲。二時，錄音轉播倫敦昨晚國語節目。三十分，大會堂中座。五十八分，天氣報告。四十五分，重播世界奇聞。播詩壇佳話。五時十五分，香港與英國。三十分，音樂。五十八分，英語進階。四十五分，天氣報告。六時，國、潮、客語新聞報告，特別報告，音樂。三十分，潮語週競猜歌曲揭曉節目。七時，我愛大自然，小曲。三十分，時事實錄，音樂。五十八分，天氣報告。八時，名作品「過客」。三十分，漁民天氣預告，轉播倫敦粵語新聞。四十五分，工人樂園。九時十五分，世界名家旅遊記。十時，三十分，長篇粵曲。短篇十一時，廣播劇「疾風勁草」。……

第二台波段：一一七〇千週，波長二百五十六公尺。

麗的銀台

七時，麗的呼聲，進行曲，今日節目，廣東音樂。天氣預測。十五分，時代曲。四十五分，粵曲。報告。三十分，英語教授。四十五分，粵曲。八時，新聞報導，天氣報告。十分，世界之最。十五分，今日粵。二十分，時代曲。三十分，粵劇名曲選。九時三十分，祝壽祝婚，上午節目報告。四十分，街市行情。四十五分，動物趣談。十時，旅行之樂。十五分，廣東音樂。三十分，兒童歌曲。四十五分，升中指南。十一時，通俗故事「排計大師荒唐鏡」。三十分，粵曲。四十五分，電影介紹。十二時，新聞報導。十分，股市行情。二十分，祝壽祝婚，下午節目報告，天氣報告。三十分，長篇小說「君子協定」。一時，歌唱故事「鴛鴦譜」。二時，電影故事「金玉奴」。三十分，話劇「太太跳舞」。時代曲點唱。三時，人間世「鯉魚躍龍門」。三十分，粵語流行曲。四十分，股市行情。四十五分，社會服務。五十分，祝婚，粵曲。五時，時代曲。十分，倫理故事「迎春接福」。三十分，金台及中文電視節目報告。四時，粵進階，金價報告。十五分，錄轉港台：英語指南。六時，好少年。三十分，碧血劍。十五分，俠義故事「連環追蹤」。七時，綜馬報導。十分，偵探小說。三十分，升中指導……

麗的金台

七時，麗的呼聲，進行曲，今日節目。天氣預測。十五分，藝術歌曲。八時三十分，新聞報導。三十分，天氣報告。九時，京劇。十分，今日粵。十五分，街市行情。三十分，名人故事。十一時，潮州歌曲。十五分，電影歌曲選。十二時，新聞報導。三十分，口琴。五十分，下午節目報告，粵劇。二時，潮語偵探小說「逮捕乾坤」，各地雜曲介紹。三時，京劇。二時，彈詞。三十分，潮劇。三時，各地雜曲介紹。四時，現代潮語武俠故事「奇騎異鳳」。四十分，中文電視節目報告。五時，社會服務及金價報告。六時，婦女與家庭。十五分，粵劇。三十分，天氣報告，晚間節目。七時三十分，新聞報導。九時，文藝小說「火之戀」。三十分，小小廣播劇。二十分，時代曲。八時，潮語新聞。十五分，戲曲介紹。十時，新聞報導。一時，美人恩。十一時，明日節目報告。十二時，完播曲。

商業第一台

七時，清晨音樂。十分，節目預告。十五分，口琴音樂。三十分，天氣報告，時代曲。四十五分，天氣預測。五十分，座右銘。八時，轉播港台新聞報導。十分，天氣報告。十五分，粵曲。三十分，重播升中會考指導。九時，天氣報告，街市行情。三十分，商音。十時，婦女生活節目。十一時，社團簡報。五分，時代曲點唱。三十分，倫理小說「詩魂情淚」。十二時，時代曲。十分，股市行情報導。奇情小說「嬰孩迎春」。一時，說書。三十分，家常小菜烹飪講座。二時，時代曲。三時，倫理小說「母與女」。四十五分，電影故事介紹。粵曲。三十分，轉播港台新聞報導。三十分，粵語流行曲。四時，天氣報告。三十分，股市行情報導，跳舞曲。五時，一曲寄心聲。三十分，兒童故事。六時，轉播港台新聞簡報，天氣報告。歐西流行曲點唱。三十分，粵曲。七時，知悲聞。三十分，過七關。八時，奇情小說「神秘兒子」。三十分，文藝小說「罪人」。九時，港九時事。十時，大丈夫日記。十一時，天氣報告。故事「金玉奴」。三十分，轉播港台新聞簡報。十二時，天氣報告，完。

中文台波段：六四〇千週，波長四百六十八公尺。短波：三九四〇千週，波長七十六・一四公尺。超短波調頻：九十四兆週。

商業第二台

七時，清晨音樂。二十分，節目預告，重播座右銘。三十分，天氣報告，時代曲。四十五分，天氣預測。八時，轉播港台新聞報導。二十分，天氣報告。十五分，歐西音樂。九時，天氣報告，時代曲。十一時，天氣報告，綫裝小說「宋代豪傑」。三十分，粵曲。十二時，現代小說「落花柴莊」。三十分，時代曲點唱節目。一時十五分，轉播港台新聞報導。二十五分，天氣報告。三十分，粵曲點唱節目。二時，歐西流行音樂。三十分，時代曲。四時，天氣報告，武俠小說「大俠甘鳳池」。三十分，歐西流行曲。五時三十分，升中會考指導。六時，轉播港台新聞報導，天氣報告。五分，股市行情報導，粵語流行曲。十五分，成語故事。七時，時代曲。三十分，科學天地。八時，英雄。十五分，世界流行曲。三十分，天氣報告，社會小說「百子千孫」。三十分，馬搭勳局。九時，驚險小說。十五分，港九時事。十時，中國文選。三十分，音樂。四十五分，天氣報告，明日節目預告。十一時，時代曲。十二時，轉播港台新聞簡報。

中文台波段：一二三五千週，波長二百四十八公尺。

中文電視

下午七時，世界新聞。十五分，國際新聞。三十分，兒童樂園。八時，新聞報導。十五分，粵語時事。九時，粵劇歌曲。三十分，電影。十時，新聞報導，天氣預告。三十分，最後新聞及天氣報告。十一時五十五分，閉幕曲。

綠邨電台

七時，晨早音樂。三十分，英語教授。十五分，時代曲。八時，節目預告。四十五分，粵語流行曲。九時，天氣報告。十時，家庭故事。十五分，作品介紹。十一時，粵曲。十二時，時代曲。一時，時代小說。三時，歌唱故事。四時，坊間小說。五時，天氣報告，時代曲。六時，股市行情及天氣報告。七時，時代曲。八時，馬場風光。九時，大丈夫日記。十時，驚險小說。十一時，明日節目預告，完。

中文台波段：一二二五千週，波長二百四十八公尺。

分類廣告

瘰癧　朱辰東　五代祖傳　內服有秘方　一服見功效　如不應　包斷根

邪風　不論新久　立止　包醫

頸癧　五代祖傳　吳石醫　專治內消　三日埋口

婦科　譚素蘭　特效藥

黎德民醫師　羊吊　包醫八十元　愈後收費

婦科　梁愛華　特效藥

蔡德芬醫專　耳鼻喉　頭癧　痰核

孕閉　郭苑貞　月事不來　非孕則病

耳鼻喉　腦　彭祖利

伍鳳仙　婦科　檢驗免費

朱智卿　婦科

靜林氏

腦暈　虛弱

痔瘡　苗樂天醫師

痔瘡　中醫黃平

風　譚石生　雜症

立止痔血脫肛

暈心跳　彭錦業　專科中醫教授

頭

陳劍秋　皮膚　癬

尿病

由三院聯映·變成六院聯映
電懋邵氏·聯合發行
兩公司主持人在港洽商中

星洲國泰機構副主席陸運濤，目前由新加坡來港視察電懋公司的製片業務，據該公司人員透露，連氏抵港後，連日與該公司總經理俞普慶及有關製片工作部門各負責人員及高級職員，頻頻舉行會議，商決加强今後製片工作問題，尤其是對於早已在籌拍中的「嫦娥」、「危險人物」及「美人計」等新片，決定迅速進行拍攝。

該人員又表示，兩日前連氏與俞普慶，曾與邵氏公司主持人邵逸夫及周杜文等，會商有關電懋與邵氏兩大製片機構將來聯合發行出品影片的重大問題，據說，兩大公司當局，早已接觸研商聯合發行兩公司的影片，換句話說，就是把目前兩公司的七映院綫合二爲一，由這兩大公司輪流排出一部出品或發行的影片上映。現在每家公司擁有的院綫，各有三間戲院聯映，如果將來聯合後，即共有六間戲院聯映，這樣一來，不僅可免互相競爭，影響賣座，而且在票房收入更爲有利。本來兩公司當局對這一聯合發行問題，已原則上同意，現由公司巨頭作進一步研商決定。不過，此事能否實行，還有待獲得院商方面的同意。

原定在上月底開拍的新片「危險人物」，因片中男主角趙雷要赴台繼續完成「西施」的拍片工作而受阻延，當時已搭好第一堂佈景，由於延期開拍而拆卸。現在該片已再定期於廿八日開拍，電懋公司曾頻頻以長途電話催促趙雷返港拍片。據悉：趙雷已有電報回覆，說將於廿五或廿六日離台返港。

另一部亦是籌備已久的彩色古裝巨片「嫦娥」，一度因預算製片費及服裝縫製發生問題，以至遲遲未能開拍，據該公司人員透露，製片費預算問題已獲得最高當局批准，至於服裝則積極趕製中，相信農曆年前未能趕及開拍，大約過了年後，可開鏡拍攝。

金玉奴中的樂蒂

樂蒂大罵趙雷薄倖
金玉奴新年前公映

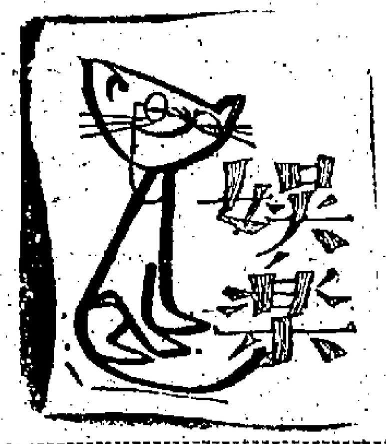
當今國語影壇紅小生趙雷，竟兩被「古典美人」樂蒂罵爲薄情郎，爲什麽？原來趙雷在電懋公司最新出品彩色古裝片「金玉奴」中，飾演一個薄情郎，樂蒂在風雪之夜，把這個落魄書生救活，以一碗豆汁救活了趙雷的命。

可是，趙雷一日得志，金榜題名，便忘本了，對樂蒂諸多冷落，說她影響他的名譽，樂蒂一氣之下，投江自盡。

幸而林巡按把她救起，收爲義女，後來，林巡按把她許配給趙雷爲妻，然而，趙雷滿以爲娶到一個名門閨秀，可是，當洞房之夕，才曉得林巡按的女兒竟是自己的糟糠妻金玉奴。

「金玉奴」劇情感人肺腑，寫出夫妻恩恩怨怨，看後，令你久久難忘，尤以趙雷、樂蒂的演技，精湛異常，深深地把這一對夫妻刻劃得入木三分。

導演王天林，素以寫情細膩見稱，「深宮怨」「啼笑姻緣」即爲王天林得意傑作，據說，電懋公司將于新春前夕，推出這部黃梅調歌唱鉅片「金玉奴」隆重公映，地點國泰、倫敦、百老匯三大戲院，「金玉奴」不但劇情好，導演手法新奇，演員表演出色，再說黃梅調歌唱風格清新，唱腔一新觀衆耳目。



已離開邵氏公司的粵語片小生呂奇，最近與友人簡檢燒合組一家名爲「海洋」的影片公司，以發展獨立專製片業務，該公司創業第一部新片「公子多情」，已於廿一日開鏡拍攝，呂奇自己擔任男主角，女主角爲南紅。呂奇前在邵氏旗下時，專演粵語片，已獲有多年的製片經驗，現在自行製片，前途當大有可爲。

邵氏決定於農曆新年期間推出一部「邵氏」民間故事歌唱古裝片「美人魚」，爲了加强上映宣傳，特別與漁農處於下月初舉行的漁業展覽會中，舉辦一項「美人魚」攝影比賽，由該公司派出旗下影星作「美人魚」的模特兒，任由攝影愛好者攝影。

美麗動物張仲文，最近爲裡辦嫁衣忙個不了，她昨日表示，嫁衣已完全縫製好了，現在可以鬆一口氣。至於她的婚期，大除夕日先行在本港婚姻註冊處辦理結婚手續，下月廿七日再在德國漢堡一間基督教堂正式舉行結婚典禮，因爲未來新郎是一位德國人，籍貫漢堡，所以要到那裡去舉行婚禮。（一心）

邱吉爾光榮史特輯專機運港
皇后今天特別早場廉價放映

英國偉人邱吉爾爵士，不幸與世長辭，世界各國人士都抱着沉痛的心情，同感哀悼！因爲他是一位曾經參加兩次世界大戰，爲自由世界盡了最大努力，替國家贏得兩次最後勝利的偉大英雄。

爲了紀念邱吉爾爵士對人類的偉大貢獻，英國南克影片公司特別攝製「邱吉爾光榮史」特輯，這是一部紀錄片！內容包括：邱氏豐功偉績的珍貴紀錄片，邱氏入閣，一九一一年邱氏任海軍大臣，一次大戰邱氏成爲英國最大的政治巨頭，一九三〇年赴歐洲訪問，一九三九年第二次大戰時任自由國家發言人，一九四〇年德軍進佔歐洲，英軍迎擊鄧苟克慘敗時邱氏堅信自由國家獲得最後勝利信心，英倫慘遭德軍飛彈日夜轟炸，邱氏赴美會晤羅斯福總統，德軍進攻俄國，一九四二年邱氏赴莫斯科會晤史太林，一九四四年邱氏探盟軍在法國登陸，一九四五年……贏得最後勝利！

皇后戲院特於今天（星期二）特別早場十二時四十五分及一時半放映，廉收座價，萬勿錯過。

李菁在「美人魚」中造型

粵語片扭轉新局勢
製片家善法找新人

影劇拾錦譚 江紫楓

據說一九六四年的粵語片，全年總收入是二千六百六十餘萬，此六三年減少三百多萬，這比對下去年粵語片景況不佳，的確是使人搔頭歎惜的，還幸就是「捱」過了，現在開始，粵語片市場漸漸入佳境，正如紫楓日前所說，無論如何都比去年好，當然更希望比六三年佳，因此，在投資上，劇本題材中恒重考慮外，對於演員人選，也更非常愼重的研究了，據幾位圈中前輩分析的說：「時到現在，觀衆喜歡的再不是大牌明星，她（他）們要看好的劇本，要看演戲認眞的演員，更希望能夠看到多些新面孔。」

這當然不是說空而說，事實在過去的影片中，可以看到，例如「寄生與「改造小姐」和「八龍英雄傳」、「武林聖火令」等片，都是由一羣新人演出的，尤其是前兩套，雖然有人說是由於培植員演出爲綠頭，才能賣座，但歸根結底說句，觀衆主要的，還是希望看到一些會演戲的新面孔，例如後兩套，都有新人演出，而這些新人，也是爲觀衆所喜愛的，因此，一些長期計劃的製片公司，現在已經改變方針了，不再在大牌明星中投資，而將一個大牌明星的酬勞，用於製作的成本上外，還用來訓練多幾位新人，加强了電影的氣氛，提高了電影的製作。稍爲關心電影圈事的，可以看到，最近不少有規模的電影公司，都積極的正正的發掘新人，而在發掘新人中，也盡量簡省時間，希望能夠易於栽培，例如月前「松樹港聯」的招考新人，便一切簡化，不再要寫有履歷，採用隨到隨考，劉芳、苗金鳳、丁亮等花費了不少時間，希望能夠發掘幾位新人出來，惜與欲於電影的青年男女雖然不少，但能夠可以栽培的是鳳毛麟角，因此，他（她）們花費了多天精神時間，到頭來找不到一位理想人選。

而「仙鶴港聯」，對於栽培新人，更爲重視，近年來羅斌曾大力栽培了雪妮，最近更力捧陳寶珠。而對白雪仙的得意女徒李居安也很倚重，其次，對一羣新紮師兄姐陳家燕、阮兆輝、譚倩紅等，也樂意栽培，然而，以上的一羣新紮師兄姐，還不能應付他拍片的需要，因此，羅斌也學了「邵氏」一般，開設一個實驗劇團，招考新人。（邵氏屬下的南國實驗劇團，圈中人都稱爲明星製造所，撇開其他不談，以這方法來栽培新人，這的確是值得一讚的，年來爲「邵氏」所栽培的女星，方盈、李菁、李婷、邢慧、夏儀秋、秦萍、張燕、丁茜等等，便是在「南國」發掘出來的。據所知，最近該劇團又在招新生了，這次招新生的對象除了演員外，還有副導演、編劇等，到目前爲止，報名的有二千多人。這是一個喜歡電影工作者的好機會。）據羅斌日昨在片場和紫楓談及這件事時，他說，在招考的新生中，如果認爲他（她）是有演戲天才的話，便立刻使他（她）參加拍片工作，給同合理的酬勞，其餘那些，也盡量使他（她）們在水銀燈下踏臉，使到他（她）們一方面吸收資本上的智識，另方面吸收經驗，雙管齊下，希望能夠眞正的栽培到一些新人出來。說來羅斌這種方法，也是值得稱讚的，原因不但不會影響拍片計劃，最主要的還是使到一位抱有滿懷希望（可以說是興趣吧！）的新人，自己也可以看到，自己是不是眞的可以演戲？（多年來，據所知，曾有不少因投考而落選者，非常不滿的說，製片公司不是眞正栽培新人，自己認爲演戲天才非常巴閉，製片公司「走寶」等語。這種自我陶醉，如果以羅斌的方法處理，便可以得到眞正的答覆了。）

據所知，「新聯」這日來又密鑼緊鼓的商討，用甚麽方法去招考新人？據該公司的宣傳主任吳郎語作：「新聯公司，對於栽培新人，一貫來都是不遺餘力的，多年來雖然沒有經常登報招考，但我們除了暗中物色外，還接受觀衆們的來信自我介紹的應徵。現在爲了配合拍片計劃，我們準備用幾種方法去發掘新人……」「光藝」對栽培新人，更非常積極，其餘「桃源」等，也不遺餘力，圈中人對栽培新人非常落力，而對新紮更非常重視，這當然是一個新現象，然而，新紮中，値得重視的又有多少呢？另文再爲讀者告吧！

工商日報分類廣告 銷數廣 效力大 收費廉 每段大字四個 小字四十個 每天二元 上期收費 不折不扣 每單位不得超過四段
凡涉及法律性廣告，請携同身份証來本報辦理刊登手續
洽刊處：(一)中環利源東街十二號二樓 電話：二三五四九五・二三二三二六 (二)灣仔分域街十八號本報廣告部 電話：七二八三〇七・七二三〇七〇八 (三)旺角彌敦道七五六號B地下（即東樂戲院側近太子道口）電話：八〇九六五八 (四)油蔴地上海街三一九號老寶公司 電話八四三七三 (五)元朗康莊市場舊街六號仁愛診所 電話三七六

租 售 商 業

灣瓜士 高息舖位唐樓出售 接洽處：中環怡和大廈86號室 電話：230589

章記大廈 章記

翠雲大樓 現貨 歲晚優待 六千入伙 尚餘數層 先到先得 德輔道中廿五號三樓 電話：二二〇九五三 深水埗元洲街157

住宅廉售

章記 華源 百萬新邨平價樓 優件條期首付免 電話：237101 220952

旺舖租售 尖沙咀漆咸道十一號 金閣大廈 土瓜灣 公大廈 昌興置業有限公司 香港德輔道中占士大廈十三樓

萬能角鋼 朱廣珍 煎堆 賀年咭靚 海晏蠔油 新力服務社 美麗公司

威信鋁質有限公司 Wilson Aluminium Ltd. 工程 設計 裝飾 鋁質 香港謝斐道114號 電話：730694

專改西裝 會計詞釋 物品名目 謀生新技 萬能角鋼

學升學 各國留學 一切學手續・經驗代辦入學手續 聯邦公司 尖沙咀美麗都大廈三樓 TEL: 669064・664470

萬能角鋼 陶記劏狗貓 九港通利琴行 農曆年尾 首次舉行 特價鋼琴 勿失良機 雞眼總滙

天天搬運公司 專門搬屋 電話：七一二二〇六・六三三一二七

大東南搬屋部 專門搬屋

立勝搬屋公司 港：221264 九：848810 取價最平・工作妥善・大小歡迎

雄記搬屋 服務上門 當妥廉價

安全搬屋公司 電話223438・231817

出讓 影樓急讓 吊扇廉讓 尋訪 失竊尋人 尋孫瑞德

下列各號信箱現有信存在本報廣告部請携帶廣告收據到本報領取，一字頭者，請到灣仔芬域街本報領取，二字頭者，請到中環利源東街十二號式樓本報中區通訊處領取。
118 119 123 126 127 135 140 141 142 143 144 146

汽車買賣 英明車行 九龍汽車保養服務公司

聘請 金門食品製銷有限公司 西藥帮櫃 聘請教師 誠聘教師 青年外勤

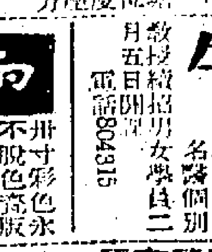
招請帶位 招請雜工 聘請教員 招請職員 啓事 出頂聲明 港九榕江福利會 緊急啓事 鳴謝南海同鄉會 番禺同鄉會

承頂啓事 領福慰金 招租 舖位招租 吉樓招租 肉食枱租 淨租旺鋪 吉樓平租 課室出租 尖沙咀舖 尖沙咀區 夜校課室 廉租 新樓平租 旺舖招租

大單邊旺舖 吉舖招租 平租免頂 石屋廉租 遺失 遺失聲明 遺失圖章 招寄宿生

自立謀生 兩格流相 待聘 青年出路 醫藥 余玉芬婦科 免費檢驗孕即知 禿髮 育體弱發 譚松舫腰病 何貞孝包醫毒症

狐臭 曲綫 面容 王秀珍婦科 男性寶 重振雄風 黃華湛痔漏 肛血 口眼歪斜 方佐中醫師 羅四維婦科 謝仲生尿病 外皮尿病 謝照光 洪冠洲 謝秀芳婦科 一服通



我們的讀者：

如果你需要刊登分類小廣告的話，請將廣告文字列入表格連同廣告費郵寄香港灣仔分域街十八號工商日報廣告部收，當即安爲刊登也

謝謝

工商日報啓

茲函附港幣 拾 元（支票/郵票）請將下列分類小廣告由 月 日起刊登 天

此致

工商日報

刊戶：

住址： 電話：

一九 年 月 日 啓

請注意：如寄郵票，二字頭去……

每段不超過「大字四個」「細字四十個」每天式元